

80

LE PETIT JOURNAL

• Montréal • 45e année • No 36 • Semaine du 11 juillet 1971

Service à domicile 25¢ • E.-U. 25¢

12 JUIL 1971
20¢
PÉRIODIQUES

Un faux avocat à la défense d'un criminel

L'imposture judiciaire du siècle!

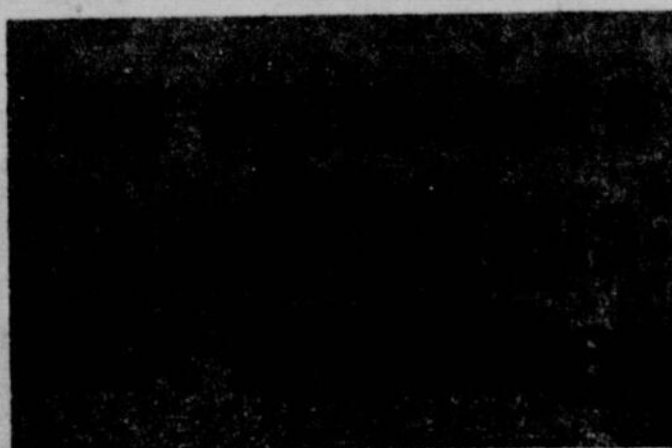


Gilles Denis l'imposteur



Yvon DuCharme, photographié ci-dessus à sa résidence de Duvernay avec son épouse Betty et ses enfants, rédige actuellement deux bouquins "insolents" sur sa vie et le monde du spectacle.

Toute la vérité sur "l'affaire MINI-LOTO"



DES SOUCOUPES VOLANTES

Ont-elles causé la grande panne d'électricité de N.Y.?

Les soucoupes volantes ont été vues par des millions de personnes, traquées au radar, pourchassées par l'aviation, et observées dans l'espace par des astronautes. Toutes ces observations ne semblent pas suffire, cependant, pour déclarer avec certitude l'existence des soucoupes volantes.

Toutefois certaines de ces observations forment une liste des plus mystifiantes: des milliers de cas de soucoupes volantes produisant sur la nature ou sur les hommes des effets physiques sérieux, ou laissant des traces indéniables de leur passage.

Ces cas nous rapprochent ainsi de plus en plus vers la preuve matérielle de l'existence des soucoupes volantes.

OVNI et panne d'électricité

Le 9 novembre 1965, tout le nord-est des Etats-Unis a été plongé dans l'obscurité totale, à la suite de la plus importante panne d'électricité jamais vue sur le continent. Quelques semaines auparavant, plusieurs OVNI (objets volants non identifiés) étaient signalés au-dessus des lignes de forces "New Hampshire".

Or il a été prouvé que la cause de cette gigantesque panne n'a pas eu l'ampleur qu'on lui donnait au tout début: pas d'explosions, pas de dégâts importants; bref, rien de remarquable sinon quelques troubles à la sous-station de Clay, près de Syracuse, et à la station de production de Queenston, en Ontario.

Ce qui pousse les ovniologues à croire que les soucoupes volantes, ou mieux encore OVNI, sont la cause directe de cette panne, c'est l'ensemble de faits troublants ayant trait aux OVNI avant et pendant la panne. Weldon Ross, pilote privé, aperçut quelques secondes avant le début du "black-out" un énorme objet rouge très lumineux demeurant immobile au-dessus de la sous-station de Clay. Robert Walsh, de l'aviation civile de Syracuse, vit exactement le même objet au même endroit.

Le photographe Arthur Riekeley, pigiste, prit une photo de New York après le début de la panne et fixa sur son objectif un objet très étrange de forme ovale et très lumineux. D'autre part, un journaliste fort connu dans les milieux ovniologiques, John Fuller, fit une recherche sérieuse dans la région affectée par la panne et publia de nombreux articles, et même un volume déclarant sans équivoque que les OVNI avaient été vus par des centaines de témoins à toute heure du jour près des lignes de forces de New Hampshire et de New York, notamment dans la région de Exeter, où les plus extraordinaires rapports d'OVNI américains ont été compilés. La cause réelle de la panne d'électricité de 1965 aux Etats-Unis demeurera vraisemblablement toujours un mystère si on ne résout pas celui des OVNI...

Auto magnétisée

En France, le 22 mai 1967, un automobiliste circulait sur une route secondaire en

direction d'Evillers. Soudain une forte lueur attira son attention sur le côté gauche de la route. Il s'arrêta et vit alors un objet très lumineux s'avancer vers lui à faible vitesse et à moins de 60 pieds dans les airs. L'objet passa au-dessus du témoin abasourdi et rendit luminescents sa voiture, les bois environnants et la route. Le témoin vit alors que l'objet avait la forme d'un disque un peu arrondi comme une assiette renversée. Puis ce dernier disparut derrière les bois. Rentré chez lui, l'homme constata après vérification que sa voiture était fortement magnétisée: (Avec l'aide d'une boussole ce test est très simple).

Autoroute enflammée

Clifton Crowder, de South Hill, Virginie, aux Etats-Unis circulait sur une autoroute vers 9 heures le soir le 21 avril 1967. A sa grande stupéfaction, il vit à 300 pieds devant lui un objet circulaire et métallique monté sur trois supports de 3 pieds de haut environ. L'objet lui-même ne dépassait pas 15 à 20 pieds de diamètre. Comme Crowder s'approchait du mystérieux objet, ce dernier décolla dans une bourrasque de feu laissant derrière lui l'asphalte en flammes et quatre trous de 2 pouces de profond par 3 pouces de large. Au centre, on voyait une brûlure de 10 pouces de large et assez profonde.

Non loin de là un cultivateur affirma avoir vu à la même heure un objet décoller à la hauteur de l'autoroute où se trouvait M. Crowder. Des experts se rendirent sur les lieux de l'atterrissage de l'OVNI et constatèrent la présence des traces encore fumantes.

Brûlures et paralysie

Les êtres humains ont également été victimes de ce qui nous apparaît comme étant des agressions: mais il faut cependant noter que ces personnes se sont approchées de ou des objets aperçus et en ont subi les conséquences. Ainsi, le 20 mai 1967 au Manitoba, Steel Michalak vit sur le Falcon Lake deux objets lumineux de couleur rouge. L'un d'eux atterrit sur la berge. Michalak s'en approcha et vit s'ouvrir ce qui lui semblait être une porte. Aussitôt une forte odeur le saisit à la gorge et au même moment une intense lumière violette apparut. Michalak se protégea, et lorsqu'il rouvrit les yeux l'objet décollait. C'est alors que Michalak ressentit une douleur extrême au visage et au bras. Il apprenait quelques heures plus tard à l'hôpital qu'il était brûlé au troisième degré.

Un vétéran de l'armée, le major William Hill, et son second furent comme paralysés ressentant une forte pression les écrasant au sol. Ils pouvaient entendre également un son grave dans leurs oreilles. Au même moment dans le village où ils se trouvaient, à Warminster, en Angleterre, tous les villageois ressentirent exactement le même phénomène. Des centaines de personnes devaient par la suite déclarer avoir vu un objet brillant, de la forme d'un cigare, survoler le village pendant près de 20 minutes, soit la durée de la paralysie. Chez une certaine Mlle Dora Horlock on put constater qu'une plante avait démesurément grandi en l'espace de quelques heures.

On en a vu au Québec; on en a vu aux Etats Unis; on en a vu en Australie; on en a vu en France. Ces objets volants non identifiés étaient ils le fruit de l'imagination? Etaient ils réels? Etaient ils des extra terrestres? Nous nageons dans le plus grand mystère. Le Petit Journal commence donc aujourd'hui la publication d'une série de huit articles sur ce sujet. Ils sont rédigés par Jean Casault, un Québécois qui s'intéresse aux OVNI depuis nombre d'années. Il est rédacteur en chef de la revue AFFA. Voici donc le deuxième de ces articles.



Photo prise lors de la panne d'électricité à New York le 9 novembre 1965. On peut voir un OVNI au haut de la photographie.

(Photo Riekeley Time-Life)

A Québec et à Chapeau

Le 5 octobre 1970, Mlle Lellier, de la rue Latourelle à Québec, vit devant sa maison vers 4 heures et demie du matin un énorme objet rouge. La lumière projetée par cet objet atteignait Mlle Lellier sur tout le haut du corps. Au moment de l'observation, elle ne pouvait faire aucun geste. Puis elle ressentit une forte douleur aux yeux, se précipita sur sa galerie à l'arrière de la maison et vit une sorte de gaz, qui l'étouffa. Elle rentra à l'intérieur et perdit connaissance. A son réveil, elle ressentait encore des picotements partout dans les bras et ses cheveux étaient décolorés.

Dans la nuit du 10 mai 1969 quatre objets se sont posés dans un champ situé non loin de la demeure de M. Léopold Chaput, résident de Chapeau, près de l'île aux Allumettes. Le témoin vit quatre lumières très intenses qui lui brûlaient les yeux. Son chien hurlait à mort durant tout ce temps. Au lendemain, il constata que les lumières avaient calciné le terrain au-dessus duquel il se trouvait. Des experts se rendirent sur les lieux et constatèrent qu'effectivement quatre ronds noirs de 20 pieds de diamètre, étaient parsemés dans le champ.

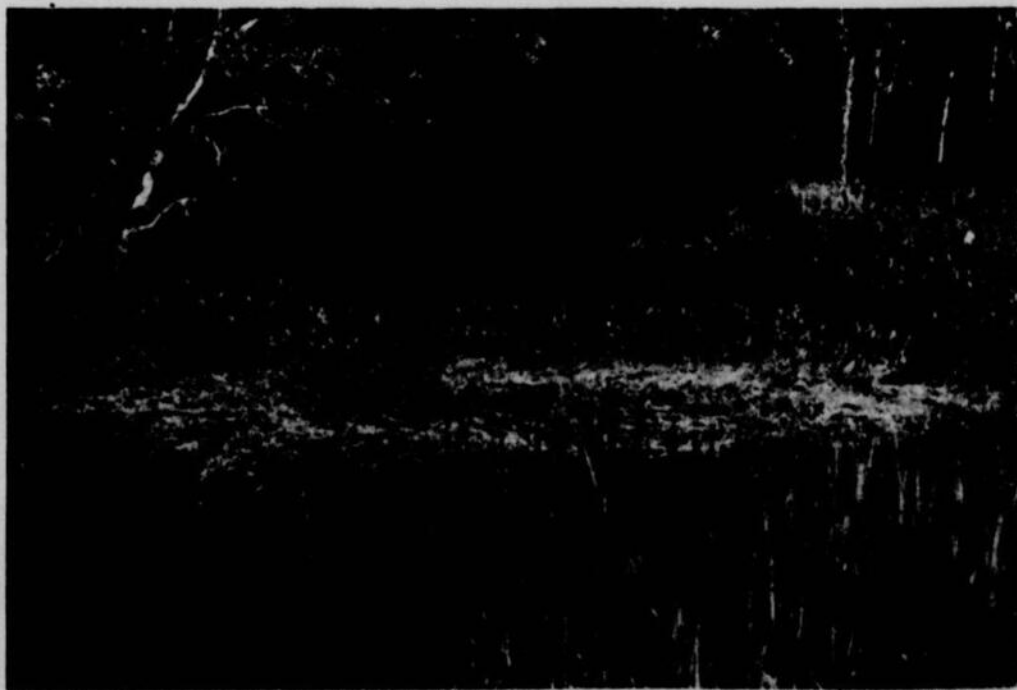
Enigme à suivre

La nature de ces mystérieuses soucoupes volantes semble nettement matérielle et le contrôle de ces objets semble intelligent. Toutefois on tente d'associer d'une part ces objets à un contrôle terrestre et d'autre part à un contrôle extra-terrestre. L'origine des OVNI est donc un mystère des plus complets. Nous tenterons la semaine prochaine d'éclaircir quelque peu cette énigme en traitant des soucoupes volantes aperçues à la surface de l'eau et dans l'eau!

AVIS

Toute personne ayant déjà vu un OVNI, ou qui en verra dans un avenir incertain, est priée de communiquer ses informations sur l'heure à la Société de recherches sur les phénomènes mystérieux de Québec en écrivant à Revue Affa, case postale 477, Québec 4 P. Québec.

Nous respectons l'anonymat de nos correspondants.



Espace de terrain foulé par un OVNI, à Tully, en Australie, le 26 janvier 1966.

(Photo Vignale Butler Streer. Tous droits réservés)

Le "Grand Imposteur" québécois réussit un autre exploit à Shawinigan

Un faux avocat obtient une sentence réduite pour un camarade de prison

par Jacques Maher

Ceci est une histoire vraie, aussi incroyable qu'elle puisse paraître. Elle s'écrit et se lit comme un scénario de film. Un film dont le titre pourrait être "Le grand imposteur".

L'endroit: Shawinigan.

L'époque: la fin du printemps 1971.

Les principaux personnages: le héros de notre histoire, un jeune homme de 29 ans; un apprenti-bandit d'une vingtaine d'années; un avocat de la défense; un avocat de la couronne; un juge des Sessions de la paix.

L'histoire a un avant-propos: le 30 octobre 1970, Jacques Paradis, un gars de 20 ans qui n'a jamais eu de chance et qui a eu maille à partir avec la justice depuis l'âge de 14 ans, se retrouve, avec un compagnon, dans la cour arrière de la maison de M. Théophile Champagne, à Shawinigan. Il porte une cagoule. Son intention est de voler les \$35.000 qu'il y aurait, selon lui, dans la maison. Mais un chien aboie. Paradis a peur, il enlève sa cagoule et s'enfuit. Un témoin l'a vu, cagoule enlevée.

Une histoire d'avocats

Paradis a été arrêté. Il doit comparaître le 14 mai, à Shawinigan, sous trois chefs d'accusations: tentative de vol à main armée, s'être illégalement couvert la figure d'une cagoule et s'être illégalement évadé de prison (la nuit du 7 au 8 novembre, après son arrestation). Son avocat, Me Claude Trudel, s'est retiré du dossier après un malentendu avec son client.

Paradis devra se défendre seul. Il risque, selon les observateurs, une peine minimum de 4 ou 5 ans de prison.

C'est alors que la chance tourne pour le jeune Paradis. Un avocat de Montréal téléphone à Me Claude Trudel. "Je suis Me Gilles Denis, de Montréal, lui dit-il. Je travaille pour le Commissariat de l'Aide à la Jeunesse, un organisme qui remplace les Jeunes Canadiens, et je suis prêt à aider Jacques Paradis. Je vous demande de le défendre en cour".

Me Trudel accepte, après d'autres arguments, de

reconsidérer sa décision. Le 13 mai, un jeudi, Me Gilles Denis arrive à Shawinigan. C'est un jeune homme. Il dit avoir 29 ans et on le croit. Il discute avec Me Trudel et le convainc définitivement d'assurer, le lendemain, en cour, la défense de Paradis. "Si Paradis a une sentence minimale, promet Me Denis, je m'occuperai de lui à sa libération et je l'aiderai à se trouver un emploi."

Me Denis a tout du jeune avocat brillant. Il est bien vêtu. Il s'exprime correctement. Il connaît à fond les procédures judiciaires. Me Trudel l'accepte d'emblée, après une vérification de routine, pour ce qu'il dit être: un avocat de Montréal. Le procureur de la couronne, Me Luc Trudel, n'aura aucune hésitation non plus, le lendemain, à l'accueillir comme un de ses confrères. De même, le juge Maurice Langlois, quand il le verra brièvement, acceptera ses dires sans hésitation.

Six mois au lieu de 4 ou 5 ans!

Le lendemain, 14 mai, c'est le procès de Jacques Paradis. Le juge Langlois, après avoir entendu les plaidoyers, sachant que Me Gilles Denis (qui n'a pas payé lui-même) est prêt à s'occuper de Paradis à sa sortie de prison, ayant pris connaissance d'autre part de certains faits atténuants (jeunesse malheureuse et autres), ne condamne pas Paradis qui n'avait avoué sa culpabilité, qu'à des sentences minimales de six mois de prison pour les deux premiers chefs d'accusation et de deux mois de prison pour le dernier. Les trois sentences sont concurrentes. Paradis ne passera que six mois en prison.

Après, Me Gilles Denis s'occupera de sa réhabilitation. Mais le fera-t-il vraiment?

La vérité éclate

On commence à se le demander quand, après quelques semaines, des rumeurs venues aux oreilles des avocats et de la police de Shawinigan disent que Me Gilles Denis n'était pas un avocat. On ne se le demande plus et on est indigné

quand un quotidien de Trois-Rivières, le Nouvelliste, dans son édition du 23 juin, révèle que Me Gilles Denis est, en réalité, Gilles Denis tout court, un individu qui a derrière lui une longue carrière d'imposteur.

C'est par le journal que le lieutenant-déetective Raymond Richard, de la police de Shawinigan, apprend la vérité. Il vérifie à tout hasard dans ses dossiers et découvre finalement la photo de Gilles Denis, celui qui s'est fait passer pour un avocat, dans le "Circulaire spécial des fraudes" publié par la police de Montréal.

Le lieutenant Richard institue une enquête. Il découvre toute la vérité.

Gilles Denis, c'est bien son nom, a usurpé l'identité d'un vrai avocat de Montréal, Me Gilles Denis. Quand l'avocat de la Défense, Me Claude Trudel, a vérifié avec lui la liste des membres du Barreau de Montréal, Denis a fait une blague sur les erreurs de l'annuaire et a corrigé lui-même la date d'admission au Barreau de Me Gilles Denis (qui montrait que le vrai avocat était un homme d'au moins 45 ans).

Gilles Denis est en réalité un imposteur de carrière (voir l'article ci-après) qui a fait plusieurs séjours en prison. C'est à la prison de Trois-Rivières qu'il a connu Jacques Paradis et c'est là, probablement, qu'il lui a promis de l'aider. D'autres prisonniers de Trois-Rivières demanderont aussi "Me Gilles Denis" comme avocat...

Gilles Denis était détenu (il avait été arrêté après son aventure de Shawinigan pour fraude et imposture) à Montréal. Il est toujours incarcéré à Bordeaux.

Y aura-t-il un autre procès?

Notre scénario de film se termine sur un suspense.

D'abord, Gilles Denis sera-t-il poursuivi? Il semble que oui. Le lieutenant Richard est venu à Montréal lundi dans le but de compléter son dossier sur Denis.

Mais le suspense le plus intense est celui qui concerne l'avenir de Jacques Paradis. Que fera-t-on avec lui? Il a écopé d'une sentence minime pour lui permettre de se réhabiliter mais on doute maintenant qu'il veuille être réhabilité. Après tout, il connaissait la véritable identité de Gilles Denis.



Le lieutenant-déetective Raymond Richard a mené l'enquête sur le faux avocat Gilles Denis.



C'est dans le Palais de Justice de Shawinigan que Gilles Denis a accompli son dernier exploit, peut-être le plus spectaculaire de sa carrière pourtant bien remplie.

Suite de la page 3

La Couronne en appellera-t-elle de sa sentence? Un premier obstacle à cela est que le délai légal pour en appeler d'une sentence, 30 jours, est déjà dépassé. La Couronne pourrait toutefois demander une prolongation de ce délai. C'est une chose possible et même probable mais, au moment où ces lignes ont été écrites, la demande de prolongation n'avait pas été faite. Et on n'a apparemment que jusqu'au 14 juillet pour le faire.

Gilles Denis: un as dans sa partie

Gilles Denis, selon les gens de Shawinigan qui l'ont rencontré, est vraiment un as dans sa partie. S'il s'est fait passer pour un avocat, c'est qu'il connaissait bien ce qu'est le travail d'un avocat. Dans toutes les conversations qu'ils ont eues avec lui, les avocats de la défense et de la couronne n'ont eu aucun doute sur sa véritable identité.

"Denis, raconte Me Claude Trudel, c'est un gars qui se présente bien. Il était en costume et en cravate. Il parle bien. Il parle même avec conviction...comme lorsqu'il m'a raconté que le sénateur Denis (décédé) était son oncle ou lorsqu'il m'a affirmé être parent avec le juge Ouimet.

"En un mot, c'est un beau parleur...et un beau parleur qui connaît son affaire. D'ailleurs, il fallait qu'il connaisse son affaire pour enfirouper un juge et deux avocats!"

Me Trudel prend bien l'affaire et rappelle même avec humour que Gilles Denis a mangé à ses frais... "Au sortir du Palais de Justice, je lui ai dit "On va manger ensemble?"

Il m'a répondu qu'il aimerait bien ça mais qu'il était parti très vite le matin et qu'il n'avait qu'un dollar en poche. Je l'ai invité..."

Il ne faut pas s'étonner que, maintenant, lorsqu'on se présente à Shawinigan comme avocat ou même comme journaliste (surtout de Montréal), on nous demande de nous identifier!



La dernière photo de Gilles Denis. Il a laissé pousser ses cheveux un peu et il a l'air maintenant "plus sérieux" qu'il y a six ans.



Le vrai Me Gilles Denis, le voici. Il est l'innocente victime de notre grand imposteur québécois. En fait, il n'a appris le fait que mardi, lorsque nous lui avons téléphoné.

Avant d'être "Me Denis", il a été "l'abbé Denis"!

Il semble que Gilles Denis n'ait qu'une idée en tête: se faire passer pour un autre.

"C'est un malade, nous a dit un policier de l'escouade des fraudeurs de Montréal". Mais pas un malade dangereux. Il se contente d'emprunter l'identité d'un autre, ou d'en inventer une, il sait aussi revêtir les vêtements d'une profession spéciale, comme la soutane ou le collet romain, et il utilise cette fausse identité pour soulager ses frères... de leurs malheurs et aussi, à l'occasion, de leurs sous.

Les policiers du Québec ont eu plusieurs fois l'occasion de l'arrêter pour avoir usurpé une identité ou une profession. Ses rôles préférés sont prêtre et avocat.

Si Gilles Denis avait voulu devenir comédien, il serait devenu célèbre. S'il avait voulu devenir voleur, il aurait fait fortune. Mais, non, s'il lui arrive de voler quelque argent, par la fraude et jamais par la violence, il se sert le plus fréquemment de ses talents pour aider les autres (comme Jacques Paradis) ou pour satisfaire tout simplement ses besoins d'évasion.

L'apôtre des bas-fonds

Les Québécois ont entendu parler de Gilles Denis pour la première fois, le 5 décembre 1965, quand le journaliste Jacques Fortin, dans le PETIT JOURNAL, révéla à la fois l'arrestation du "Père Denis" et sa véritable identité.

Gilles Denis, à cette époque, était connu dans tous les bas-fonds de Montréal comme l'abbé Denis, un prêtre dévoué et compréhensif, qui était "directeur du Centre Délia Ouimet", un organisme fantôme, et qui avait enregistré une soi-disante "Société missionnaire séculière".

Denis, alors âgé de 23 ans, avait l'air d'un séminariste. Selon ceux qui l'ont connu à l'époque, il était de cette catégorie de "paroissiens à qui on donnerait le Bon Dieu sans confession".

On le comparait à Saint-Vincent de Paul. Il aidait les pauvres et les déshérités, spécialement les robeux et les prostituées. On l'a vu maintes fois en cour où il disait qu'il s'occuperait de ramener dans le droit chemin les robeux, les prostituées, les membres du troisième sexe, etc. etc.

Des jeunes couples ont même juré que, grâce au Père Denis, ils avaient oublié le différend qui les avaient menés au bord de la séparation.

Pour certains, il était oblat, pour d'autres, il était de l'Institut Pie-X.

Un séjour à Albert Prévost

Un jour que des policiers l'interrogeaient, Denis hésita

à dire où il avait passé quelques mois de 1961. En allant aux renseignements, les policiers apprirent qu'il avait séjourné à l'Institut Albert Prévost (pour malades mentaux, à Montréal. Son moral, semble-t-il avait flanché.

On a retrouvé également sa trace aux Etats-Unis et au



Gilles Denis, en 1965, à l'époque où il se faisait passer pour prêtre dans les bas-fonds de Montréal. "Un figure de séminariste", disait-on.

Mexique où il avait fait un peu de "ministère" en particulier à Acapulco.

En octobre 1965, l'archevêché de Montréal a diffusé dans les journaux, une mise en garde au sujet de Gilles Denis, prétendu prêtre et membre de la Société missionnaire séculière. Auparavant, Denis aurait laissé en souffrance une facture de \$38 dans un établissement d'articles religieux. Il aurait séjourné aussi dans un évêché, au frais de l'évêque, pendant quelque temps et faisant des interurbains pour sa "Société missionnaire séculière."

C'est pour une fraude de \$132.80 (il n'avait pas payé une note d'hôtel) que la carrière de l'abbé des bas-fonds s'est terminée en 1965. On suppose qu'une fois sa sentence purgée, il a continué sa carrière ailleurs dans la province... pour la terminer (provisoirement peut-être) à Shawinigan par un coup de maître.



GILLES VIGNEAULT

à la

PLACE des NATIONS

Samedi, le 10 juillet

à 20h.30

Prix d'Entrée \$ 1.50

Billets en vente au guichet seulement



3D



TERRE DES HOMMES
TOUT LE MONDE EST LÀ!

MUSICO RAMA '71
s'en vient!

FACILE A FAIRE
PLANS DÉTAILLÉS EN FRANÇAIS POUR

GO KART	\$2.00
HCYCLETTE	\$2.00
MOTORISÉ	\$3.50
MINI-CAR	\$4.00
PÉDALO	\$2.00
BATEAU A VOILE	\$2.00

AGENCE VÉHICULE PLANS
DEPT. J
C.P. 33 - OUVIRNAY - LAVAL P. QUE.

\$20,000 de titres retrouvés par notre reporter

Une découverte qui ne fait qu'ajouter au mystère d'un cambriolage commis en 1968

La reconnaissance n'est pas de ce monde!

C'est du moins ce que l'on peut en conclure d'un incident rapporté en manchette dans notre journal, le 27 juin dernier. Notre reporter avait alors servi d'intermédiaire pour rendre à son légitime propriétaire des actions et titres d'une valeur dépassant \$20,000.

La propriétaire des titres, oubliant de transmettre des remerciements (nonobstant une petite récompense) à l'ouvrier qui avait retrouvé sa fortune, n'a eu qu'un mot à l'endroit des policiers-enquêteurs dans cette affaire: "Quand allez-vous retrouver le reste de mon argent?"

Cette phrase laconique nous a quand même permis de retracer les pérégrinations de ces précieux documents. Ils faisaient partie d'un très important cambriolage commis en novembre 1968 aux bureaux du Comité conjoint de l'Industrie de la Robe, sur le boulevard Saint-Laurent.

Les mystérieux cambrioleurs qui avaient alors dévalisé le coffre de cet établissement se sont emparés de tout près de \$300,000 d'actions et de titres divers. Heureusement, il y avait parmi les documents pour \$200,000 de certificats de dépôts dans un grand trust de Montréal: titres qui ne pouvaient être transformés en argent liquide nulle part au monde. Ces certificats furent d'ailleurs remplacés quelques

jours après le vol.

Ces certificats appartenaient à Mlle Ida L... ainsi que les titres retrouvés il y a deux semaines et pour quelque \$60,000 d'obligations d'épargne du Canada... au porteur.

Un suspect

Ces obligations furent encaissées partiellement. Les enquêteurs ont en effet découvert qu'un suspect vivant dans le nord de la Métropole, avait échangé dans une banque locale, sous sa véritable identité pour \$2,700 de talons d'intérêts échangeables annuellement et provenant de ces obligations. La propriétaire en avait transmis les numéros aux policiers après le cambriolage.

Malheureusement, aucune poursuite ou procédure judiciaire quelconque n'a pu être entreprise contre cet individu qui a plaidé la bonne foi. Aucune preuve supplémentaire n'a pu être portée contre lui et il en a été quitte pour conserver ses profits de \$2,700 qu'il avait prétendument déjà dépensés...

Ces \$60,000 d'obligations reposent donc toujours entre les mains des voleurs et doivent présentement servir de collatéraux à un prêt industriel bancaire quelque part aux Etats-Unis ou au Canada.

Une erreur de la victime

Les policiers n'ont également jamais retrouvé les titres bien connus volés à la même occasion. La découverte, des documents découverts il y a deux semaines par "Le Petit Journal" n'a par ailleurs qu'ajouté au mystère de ce vol.

Les quatre titres retrouvés, d'une valeur de \$20,000 et plus, n'étaient pas inscrits en effet dans la liste des titres de Mlle Ida L... qui avait été remise aux autorités policières après le cambriolage.

Voulaient-ils cacher quelque chose au fisc? Est-ce une erreur de la victime ou des policiers? Est-ce un oubli? On ne le saura probablement jamais.

Quant à la personne qui a retrouvé ces titres et qui a dépensé de son temps pour faire des démarches afin qu'ils soient remis à leur propriétaire, nous doutons qu'elle tente de retrouver le reste du butin... face à la reconnaissance de la victime.



Pourquoi ces titres ne faisaient-ils pas partie de l'inventaire du cambriolage de \$300,000, perpétré en novembre 1968?

Des descentes organisées dans tout le Québec pour identifier les "éléments subversifs"

Les corps policiers du Québec, que ce soit à Hull, à Montréal, à Québec, à Percé ou n'importe où ailleurs, ne se feront plus prendre les culottes bassées quand viendra le temps de rechercher dans leurs filières des photos et des empreintes de ce qu'il appelle les "agitateurs".

Effectivement, les forces de l'ordre possèdent des dossiers et des fiches signalétiques de tous les genres de criminels, du maniaque sexuel au voleur de banque en passant par le voleur à l'étalage, la prostituée, le fraudeur et le voleur à la petite semaine. Cependant, les fiches policières sont beaucoup moins complètes du côté de ce que l'on appelle, chez les policiers, ceux de Québec surtout, "les crottés, les maudits barbus, les sales et les révolutionnaires".

On a donc décidé d'établir des dossiers sur le plus grand nombre possible de jeunes qui pourraient éventuellement devenir des "ennemis du régime." C'est une des principales raisons pour lesquelles la police municipale de Québec n'a pas hésité à arrêter près de 45 personnes sur la rue St-Jean à Québec il y a quelque temps, au cours de trois soirées où la police s'est servie de cette artère achalandée comme terrain de pratique.

A la suite de descentes simultanées dans trois établissements de la rue St-Jean, il y a eu des manifestations qui se sont déroulées pendant trois soirs et qui se sont terminées par les arrestations précitées et nombre de coups de bâtons distribués à droite et à gauche par les policiers, et ce, sans trop de discernement.

Des agitateurs de l'étranger

A la suite de ces événements, le chef de la police de Québec, M. J-Alphonse Matte, un ancien haut-gra-

dé de la ci-devant PP, a déclaré que les troubles de la rue St-Jean avaient été préparés par quelques "agitateurs" venus de l'extérieur de Québec. "La police a trouvé un cocktail molotov et un tas de briques sur certains édifices de la rue St-Jean et ces projectiles avaient été placés là par ces agitateurs," a-t-il dit.

Interrogé par un journaliste, le policier de carrière a admis que la police avait des indicateurs mêlés aux jeunes de la rue St-Jean, mais il a précisé que ces indicateurs avaient été chargés de cette mission pour éviter qu'il y ait de la provocation.

Ces indicateurs, portant cheveux longs, blue jeans et sandales (l'un d'eux s'était laissé pousser la barbe, mais il s'est rasé par la suite et on ne sait pourquoi) font partie du "service secret" de la police de Québec mis sur pied par l'inspecteur Jean Hamilton, un haut-gradé de la police municipale qui cumule plusieurs fonctions importantes, dont celle d'agent des relations publiques.

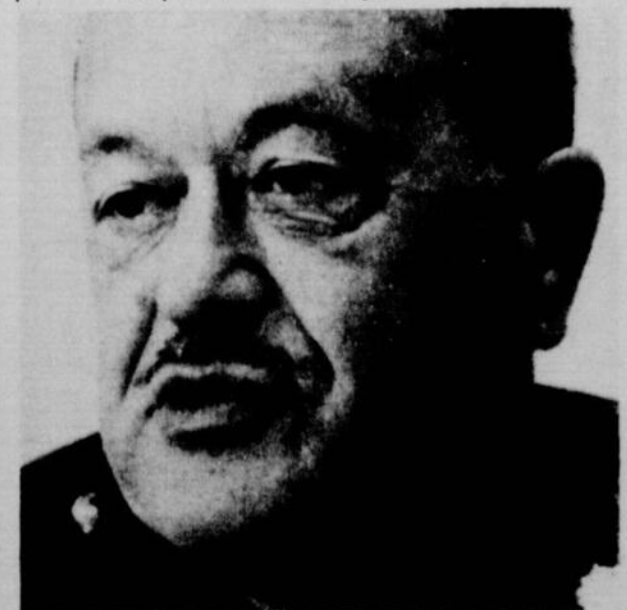
Il semble bien que ce corps d'élite comme plusieurs autres à travers le Québec, soit chargé de compiler informations sur les jeunes à tendance séparatiste. D'ailleurs, les événements de la rue St-Jean ont été suivis à deux jours près d'une descente policière dans un petit restaurant appelé le "Patriote" où on a saisi de la littérature "subversive" dont le petit manuel d'histoire du Québec de Léandre Bergeron, et nombre d'autres revues que l'on peut se procurer dans toutes les librairies.

On se prépare

Les forces policières sont à l'affût et une source, dans le domaine policier, n'a d'ailleurs pas hésité à affirmer qu'on ne veut pas se retrouver dans la rue s'il arrive une autre crise comme celle d'octobre dernier. On aurait pu arrêter tout le monde à la Maison du Pêcheur, à Gaspé, l'an dernier, et on n'aurait pas eu de difficulté à mettre la main sur les coupables des enlèvements d'octobre si on avait eu de bons dossiers sur ceux qui fréquentaient cet endroit.

Rappelons que plusieurs des felquistes qui ont subi leurs procès devant les tribunaux à la suite de la crise d'octobre avaient fréquenté la Maison du Pêcheur pendant l'été.

Selon nos informations, plusieurs autres bureaux de la Sûreté du Québec, surtout à Montréal et Chicoutimi, ainsi que dans quelques autres villes, ont aussi reçu ordre de constituer des dossiers sur les "éléments subversifs" en procédant à des arrestations de routine... pour enquête. Les "enquêtés" sont presque toujours relâchés en moins de douze heures, mais leurs photo et empreintes demeurent dans les fichiers policiers. Ça pourrait servir un jour!



Le directeur Matte... les troubles préparés par quelques agitateurs.

Finis les cabarets!

Montréal-la-nuit, c'est les mini-shorts dans les discothèques

par Jean-Paul Sylvain

Parce qu'il n'y a plus de Faisan Doré, de revue des Trois-Castors ou de spectacles tonitrueux à la Casa Loma, vous croyez que Montréal, la nuit, c'est fini.

Et vous restez à gazouiller devant votre petit écran, à vous morfondre parce que les cabarets d'antan ne vous présentent plus leur M.C. pourri, leurs orchestres "cheap", leurs filles délétères et leurs drinks frelatés.

Et vous vous prenez, en bon noctambule d'antan, à regretter les nuits de Montréal.

Dans le centre-ville, ça swing

Pourtant, Montréal-la-nuit, ça swing! Que ce soit au Plexi dans le Vieux-Montréal, dans les cafés terrasses de l'hôtel Iroquois, ou même chez Bourgetel dans le centre-ville, la métropole est plus animée que jamais.

Celui qui ignore le Sir Winston Churchill, la Baraka, le Crash, le Rallye Club, Chez ZouZou, manque certes les nuits de Montréal de son époque.

Certes, le Harlow a fermé temporairement ses portes, mais les pubs et discothèques prolifèrent tellement rue Crescent, de la Montagne ou Bishop qu'il y règne une animation continue.

La mini, c'est le gros hit

Vous entrez dans une boîte, et le miracle s'opère. Partout, des filles en mini-short, en mini-jupe ou en mini tout court (oh la la) vous adressent le sourire. Elles sont bien jeunes et bien faites, et contrairement aux filles de cabaret, la plupart ont une éducation supérieure, s'expriment à merveille et forment un paysage pas du tout polluant pour vos yeux.

Une musique psychédélique tonitrueante vous enveloppe si vous êtes sur le plateau de danse. Vous franchissez le mur du son, descendez un gradin, et déjà, l'impression est différente.

Le décor varie d'une discothèque à l'autre, d'un pub à l'autre. Musique psychédélique, syncopée, rythmée, facile à danser.

Même que ça revient comme dans les années que vous regrettez, car certains "slows" reviennent dans le juke-box. Donc pas de musique de 5-10-15. Rien que du super, de l'underground.

Filles aux yeux bleus et aux voitures rouges

Les filles vous arrivent là dans des voitures sports, arbovent fièrement un sourire, entrent dans ces antres de délices sans crier gare. Elles qui n'auraient jamais osé aller seules dans un cabaret ne craignent pas de se présenter dans un pub ou une discothèque sans homme à leur bras.

Nicole de Tonnancourt, de Sorel, mannequin à ses heures, nous dit: "Moi, c'est classique. Je ne passe pas un

week-end sans venir passer quelque temps dans une discothèque; bien souvent je danse seule."

Vous pouvez aussi y rencontrer des célébrités. Nous avons toisé Claude Poirier chez Bourgetel, Jean-Paul Dugas à la porte du Eve Club (qui fermait le lendemain pour faire place fin juillet à la Sexe-Machine de Robert LaPalme et Gilles Archambault), Henri Heusdens, ex-fiancé de Dominique Michel et plusieurs autres, dont Tex et Joël Denis.

A Montréal comme à New York

Un jeune garçon de table, Gabriel, explique à sa façon les foules qu'on trouve dans tous ces établissements: "Maintenant, la nuit, personne ne va au cabaret, sinon dans un super-club. Quand il se passe quelque chose à Montréal, c'est dans les pubs et discothèques. Tout le reste est mort."

New York a son Hippopotamus sur la 53e rue et sa "Directory" sur la 47e. Mais c'est à Montréal que les discothèques prolifèrent vraiment.

Les habitués connaissent aussi le Cercle, chez Dieu (Vieux-Montréal), le prof Maboule, chez Maxim's, La Licorne, (qui fut la première discothèque en Amérique du Nord), Chez Georges, le Marquis de Sade, le Whisky à go go, et combien d'autres. Tous des endroits à la mode, et le vendredi soir, il n'est pas rare de devoir faire la queue pour y entrer.

De Mousseau à LaPalme

Gilles Archambault, le créateur des premières discothèques en Amérique du Nord — La Licorne, l'Empereur, le Crash, la Métrothèque, les Mousseuses Spachthèques etc), nous donne son point de vue là-dessus.

— En 1962, quand j'ai ouvert la première disco en Amérique du Nord, soit La Licorne, ce genre de divertissement était inconnu ici. A Paris, j'avais vu des gens danser seuls au son d'un simple juke-box, sans orchestre, et ces gens étaient des célébrités. Alors je me suis dit que ça prendrait à Montréal, si je trouvais le bon bag."

Gilles Archambault ouvrit La Licorne en 1962. Les Montréalais... de Westmount et Ville Mont-Royal, qui envoient leurs enfants étudier en Suisse, en Belgique ou en France, connaissent la formule. Leurs enfants firent le succès de cette boîte ou pourtant tout était français.

"Maintenant, nous déclare celui qui a été à l'origine de plus de discothèques dans la province, les discothèques, c'est accepté comme divertissement. Seulement, si en 1962 on sortait spécialement pour aller dans une discothèque, aujourd'hui, c'est différent. On y va un peu comme au cinéma. La grande vogue est passée. A moins d'un renouvellement complet, les nuits de Montréal dans les discothèques pourraient bien perdre de leur piquant, comme ce fut le cas pour les cabarets. Pour ma part, comme j'ai créé les Mousseuses Spachthèques avec Mousseau, je pense renouveler complètement la formule avec les Sexe-Machines de LaPalme.

Montréal-la-nuit, avec la fermeture des discothèques, deviendrait un mythe... regretté!

A cause de circonstances incontrôlables, le Petit Journal est dans l'impossibilité de publier cette semaine le neuvième et dernier article sur le peeling vécu. Conscient de l'intérêt que les lectrices ont porté à cette série d'articles de Colette Chabot, nous remettons à la semaine prochaine cette conclusion sur le peeling. Conclusions apportées cette fois par les modèles qui ont vécu l'expérience du peeling soufflé de Madame Shura Chiro au Salon de la Femme, en même temps que notre rédactrice Colette Chabot.



Sur des sièges improvisés, des jouvencelles qui ont tout juste leur vingt ans. Il leur faut une carte d'identité.



Les filles viennent seules dans ces boîtes, alors qu'avant, elles n'auraient jamais osé se présenter sans ami dans un cabaret.

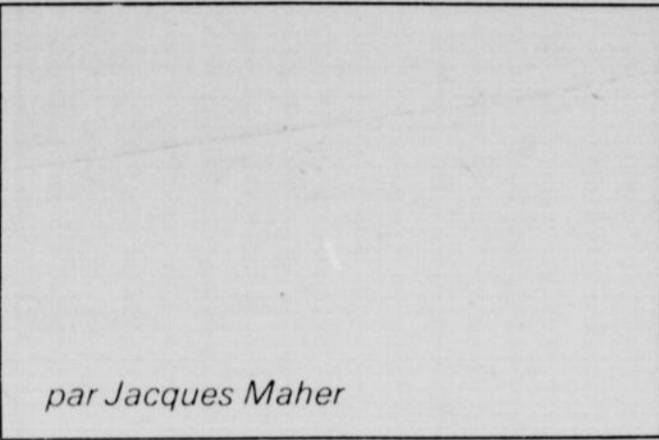


Rues Crescent, Bishop, de la Montagne, dans le centre-ville, vous croisez des essaims de jolies filles aux portes des discothèques.



Ces pubs courus par le tout-Montréal sont aussi fréquentés par des annonceurs, ou encore des célébrités. Ci-dessus, Claude Poirier paraît bien entouré.

Un distributeur de Loto-Québec gagne \$500 en voulant "aider" un de ses vendeurs; celui-ci demande une enquête de la SQ



par Jacques Maher

Un billet gagnant (\$500) à la Mini-Loto du 11 juin a provoqué une petite tempête au Saguenay-Lac Saint-Jean. Les remous de la tempête ont atteint Québec au bout d'une semaine et Montréal au bout de deux semaines. De sorte que toute la province se pose maintenant des questions...

Un distributeur de billets peut-il connaître à l'avance le numéro gagnant de la Mini-Loto? Y a-t-il du "coulage" à la Société d'exploitation de la loterie? La Sûreté du Québec enquête-t-elle sur toute cette affaire?

D'abord les faits. Vendredi avant-midi, le 11 juin dernier, un distributeur du Lac Saint-Jean, M. Gilbert Perras, visite l'un de ses vendeurs à Chicoutimi. Il lui demande s'il a trop de billets. Le vendeur répond que tout va bien et qu'il pense tout vendre avant l'heure limite de midi. Le distributeur décide alors d'acheter deux billets de la Mini-Loto du même jour avant de repartir.

Il est 11:20 a.m. Vers une heure de l'après-midi, le même jour, le vendeur de Chicoutimi reçoit les résultats du tirage de la Mini-Loto et s'aperçoit que son distributeur, M. Perras, a gagné \$500 avec l'un des deux billets qu'il lui a achetés le matin. Il s'insurge, affirme à qui veut l'entendre que M. Perras connaissait d'avance le numéro gagnant puisqu'il avait choisi le billet parmi d'autres. Et il réclame une enquête à la Sûreté du Québec.

La SQ a bien ouvert une enquête. M. Perras a reçu la

visite d'un policier. Mais, au Siège Social de Loto-Québec on n'a encore eu aucune nouvelle de la Sûreté.

La version de M. Perras

M. Gilbert Perras est président de la compagnie Les Distributions Gilbert Limitée qui a la franchise de la Loterie du Québec, comme distributeur pour les quatre comtés du Saguenay-Lac Saint-Jean. La firme compte environ 350 vendeurs.

M. Perras et ses deux associés, comme plusieurs distributeurs de la province, ont pris l'habitude de visiter tous leurs vendeurs le jeudi et le vendredi avant-midi afin de vérifier s'il ne leur laisse pas trop de billets à vendre pour la Mini-Loto. Leur objectif est de racheter les billets en trop afin d'éviter des pertes trop importantes aux vendeurs.

Soulignons que le distributeur achète comptant ses billets à Loto-Québec et les revend, comptant à ses vendeurs. Quand un vendeur ou un distributeur ne vend pas tous ses billets, c'est une perte sèche pour lui. A moins

qu'un ou plusieurs de ses billets ne lui permette de gagner un prix.

"Moi, raconte M. Perras, j'achète des billets un peu partout au cours de ma tournée, afin d'aider les gars. Le 11 juin, j'en ai acheté 28 en tout, ce qui s'ajoutait à mes propres billets invendus. Des invendus, il m'en reste de 80 à 200 par semaine. Je vends 25.000 billets de Mini-Loto par semaine.

"A M. ... j'ai acheté deux billets. J'ai choisi, certainement, mais c'est parce que, moi, je joue les trois derniers numéros afin de viser le \$100 et que je voulais avoir des fins de numéros différentes.

"Il était de toute façon impossible de connaître le numéro gagnant. Je suis allé chez M. ... l'avant-midi et les résultats je ne les connais qu'au plus tôt à midi:45. J'ai été chanceux. C'est tout. Depuis que je suis distributeur, j'ai gagné trois fois un \$100 et une fois, le 11 juin, \$500.

"C'est ce que j'ai expliqué à la Sûreté du Québec."

A la Régie on ne s'en fait pas

Pour Me Jean Marc Lafaille, secrétaire de Loto-Québec la situation est claire.

"Les vendeurs peuvent vendre des billets de Mini-Loto jusqu'à midi, le vendredi. Le tirage n'a jamais lieu avant cette heure. Le 11 juin, en fait, le tirage a eu lieu à 12:10 p.m. et le résultat final n'a été connu qu'à 12:25 p.m. Comme le vendeur de Chicoutimi admet lui-même, il a vendu le billet gagnant à 11:20 a.m. La situation est claire.

"Il ne faut pas oublier que le tirage se fait en présence d'un invité d'honneur et des représentants d'une firme d'auditeurs indépendants..."

"Nous avons hâte que la Sûreté du Québec vienne nous voir afin de tout régler rapidement et définitivement.

De toute façon nos livres sont ouverts à toute personne intéressée, à un policier comme à un particulier!"

IN comme dans INNOVATRICE

C'est sous le signe de l'innovation que s'exerce l'activité de la Banque Provinciale. Innovatrice, la Banque Provinciale l'est pour vous servir plus efficacement et plus professionnellement.

Progresser avec nous, ça vous plairait?

ON EST IN



Me Jean-Marc Lafaille... le tirage se fait en présence de témoins.

300 étiquettes personnelles collées. Manière facile de mettre votre nom et votre adresse sur vos lettres, records, livres, outils, chèques; aussi facile que coller un timbre poste. Seulement \$1.85.

SPECIAL: 600 pour \$3.10
Résidents du Québec ajoutent 8% pour taxe

ERROL A.L.
691 boul. St-Joseph, Roberval Qué.
Écrivez-nous pour recevoir notre catalogue en couleur de 52 pages absolument gratuit.

MUSICO RAMA '71 s'en vient!

banque provinciale

UN CIMETIÈRE ou un entrepôt marin: un spectacle lugubre

Texte: Charles Petit-Martinon

Photos: John Taylor

Il n'y a rien de plus impressionnant, mais aussi rien de plus triste qu'un cimetière et un entrepôt marin.

Le long du Richelieu, face aux bassins de radoub de Marine Industrie Ltée à Sorel, chalands, pontons, dragues, grues flottantes sont amarrés et serrés les uns contre les autres dans l'attente d'être utilisés pour quelques travaux ou



Dragues, grues flottantes, pontons, bateaux-ateliers, marie-salopes, chalands sont amarrés côte à côte sur le bord du Richelieu à Sorel en attendant de servir encore.

rouillent lentement, faute de pouvoir servir. Tout près, dans un champ, un bateau achève de rendre l'âme sous le chalumeau des démolisseurs. Les pièces d'équipement sont éparpillées çà et là, comme si le bateau avait explosé et parsemé de ses entrailles le terrain avoisinant.

Plus loin dans une cour, des réservoirs, des tuyaux énormes, des pièces de ferraille s'entassent. Même si ces pièces d'équipement sont étalées dans des terrains vagues, non enclos, le propriétaire de cette ferraille n'a rien à craindre des voleurs, car c'est par tonne que pèse chaque morceau, c'est tout un équipement de levage qu'il faudrait à un détrousseur de chantier pour embarquer sur des fardiers d'immenses réservoirs chaudières, moteurs ou autres accessoires. Quant à revendre ça, ce n'est pas à la portée du premier venu. Rien à craindre de ce côté-là. Celui qui voudrait seulement emporter une ancre de bateau comme souvenir, serait bien mal pris, la moindre petite ancre pèse quelques petites tonnes.

Quand on passe dans le Richelieu tout près de cet entrepôt flottant de bateaux aux divers usages, on est impressionné par cet amas de ferraille qui s'étale sur près d'un mille.

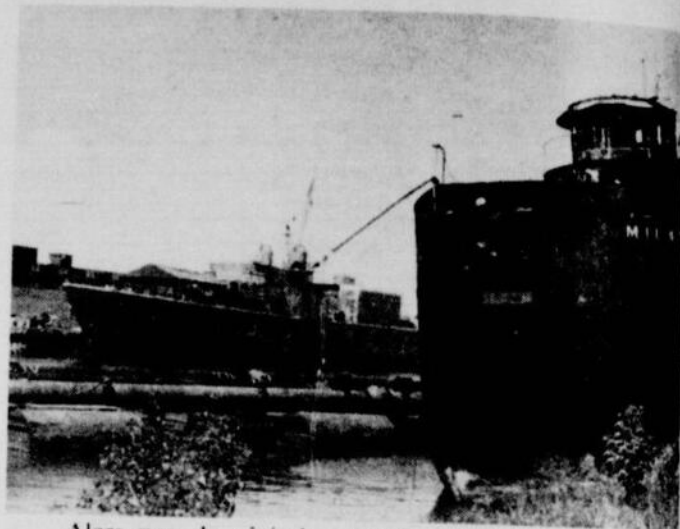
La vue de bateaux dans un port est toujours un spec-



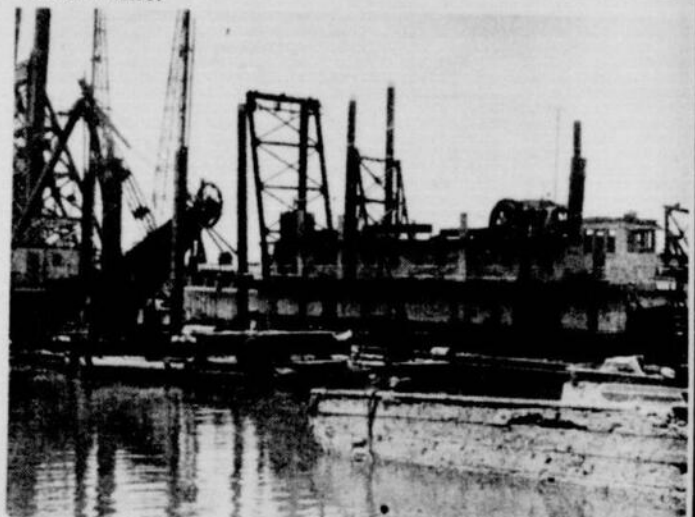
Ce bateau des Grands Laes qui devait vraisemblablement appartenir à la Canada Steamship, si on en juge par l'inscription à demi effacée, achève sous le chalumeau d'un démolisseur de ferraille.

tacle envoûtant. Le grouillement d'un port, le déchargement des navires, le va-et-vient incessant des tracteurs de levage, l'activité des grues est un spectacle unique à voir. La vue d'un bateau, cargo ou paquebot, crée un sentiment de nostalgie, une envie de partir loin, bien loin.

La vue d'un cimetière ou d'un entrepôt marin, c'est bien différent. La vision d'un bateau à moitié démantelé, complètement rouillé, équivaut presque à la vision d'un squelette que l'on vient de découvrir dans un bois. Le bateau en démolition semble avoir perdu son âme. Quant à tous ces bateaux entassés les uns contre les autres, serrés comme un troupeau de moutons qui ne veut pas mourir, on dirait qu'ils dressent vers le ciel leurs grues comme des arbres morts qui élancent encore leurs branches dépourvues de feuilles.



Alors que du côté des chantiers de Marine Industrie Ltée on arme un navire récemment mis à l'eau, de l'autre côté, du Richelieu, un bateau mis au rencart achève de rendre l'âme.



Ce ponton-atelier équipé de mât de charge ressemble étrangement à ces bateaux à roue qui descendaient le cours du Mississippi au siècle dernier. Il ne lui manque que la roue à aubes.



Cette lignée de flotteurs supportant une énorme tuyauterie a servi il y a six ans à draguer pour allonger l'île Sainte-Hélène en aval et lui donner la Ronde.



Au milieu de l'herbe ce cabestan encore en bon état équipera sans aucun doute un autre bateau.



RÉSERVÉ AUX NON-MARIÉS
UTOPIA-O

Club Inter-Monde De Rencontres Programmées

Rencontrez, dans des conditions agréables, une ou plusieurs personnes de votre choix.

- SERVICE UNIQUE et AVANT-GARDISTE
- Méthode scientifique, basée sur la COMPATIBILITÉ
- Attention toute spéciale aux personnes qui désirent se marier.

UTOPIA-O

EDIFICE "LE CHERRIER"

1030, CHERRIER, SUITE, 206, MTL, 132, P.Q.
(CARRÉ SHERBROOKE-PARC LAFONTAINE CHERRIER)

387-2412

Tous les jours de 1 h à 9 h. SAMEDI 10 h à 5 h. DIM.

UNE ÈRE NOUVELLE DANS LE MONDE
DE L'AMOUR A COMMENCÉ... UTOPIA-O



Nous remplissons
les prescriptions des
médecins oculistes

**VERRES
CORNÉENS
direct
sur l'oeil**

Lunettes et réparations

J.A. **RACETTE**

opticien d'ordonnances

6528, rue ST-DENIS, Montréal 326

Téléphones: 272-9572 • 272-9014

VISITE A DOMICILE SUR DEMANDE

Heures d'affaires:

SOIRS: MAR., MER. et VEN. de 7 h. à 9 h.
AUTRES JOURS de 10 h. a.m. à 5 h. 30 p.m.
SAMEDI: de 10 h. a.m. à 4 h. p.m.
BUREAU FERME TOUTS LES LUNDIS



L'INCOMPARABLE...
DENIS

BIÈRE
D'ÉPINETTE
2/39¢



GAGNEZ
TELEVISEURS
COULEUR

SOUS LES
CAPSULES

DENIS

Toutes
les
capsules
DENIS
échangeables

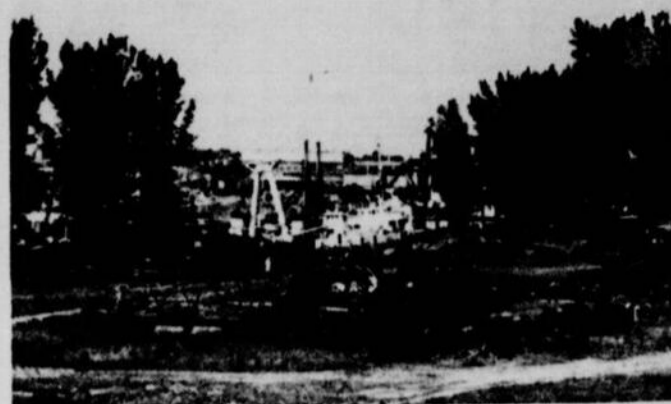
pour des
PRIMES...



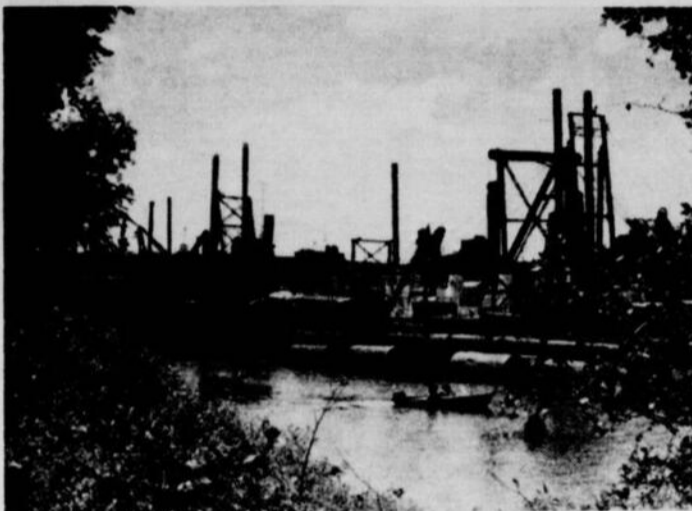
Cette ancre de plusieurs tonnes se repose de ses longs voyages. Elle en a connu des fonds sous-marins, elle en a remué de la vase et fait jaillir des gerbes d'écume!



C'était une chaîne d'ancre. L'ancre git dans le champ à côté. On a découpé la manille au chalumeau. La chaîne, bien alignée sur le bord du chemin, attend elle aussi.



On dirait qu'un raz de marée a poussé sur la rive et enchevêtré tous ces bateaux, alors que dans le champ s'entassent pêle-mêle tuyaux, éléments de grues, réservoirs, etc.



Ce fouillis de mâts de charge, de grues, de tuyaux attire toujours les curieux qui viennent faire un tour en bateau, voir de près ces monstres d'acier.



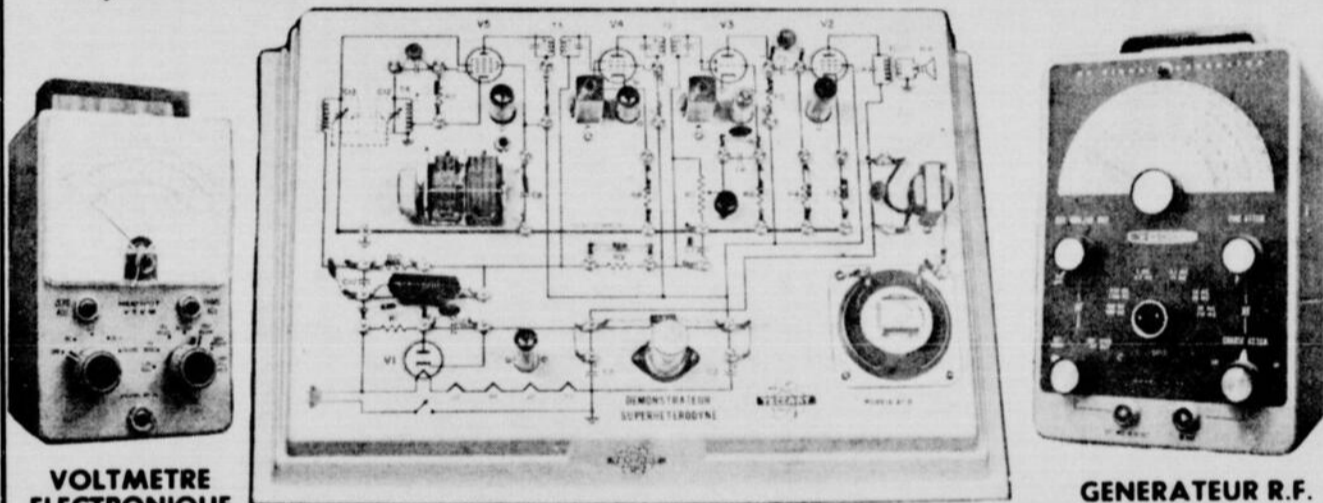
Ces manches à tir permettaient la ventilation des cales, des soutes ou du quartier de l'équipage d'un bateau qui a été complètement démantelé.



Cet énorme moteur diesel qui mesure plus de 6 pieds de haut a des chances de ressortir à nouveau, après avoir été remis en état de marche ou pourra fournir des pièces de rechange pour un semblable moteur.

COURS PAR CORRESPONDANCE

CHEZ VOUS, PENDANT VOS LOISIRS, VOUS POUVEZ ACQUÉRIR UNE
FORMATION TECHNIQUE VALABLE
 EN FAISANT DES EXPÉRIENCES ET DES ANALYSES
 DANS UN LABORATOIRE FORMÉ D'APPAREILS ÉDUCATIFS
QUE VOUS CONSTRUISEZ ET GARDEZ

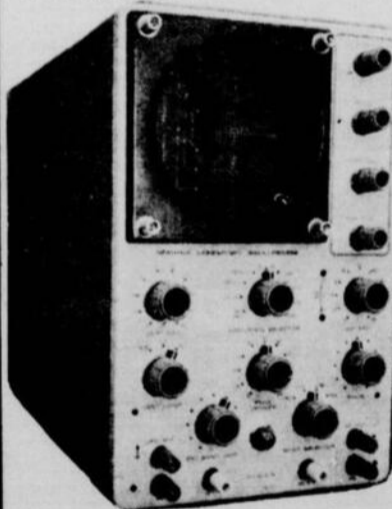


VOLTMETRE ELECTRONIQUE

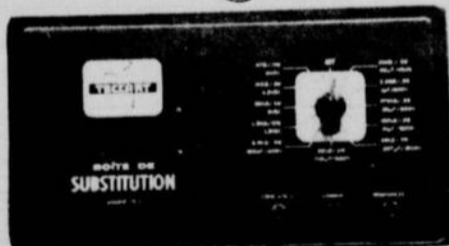
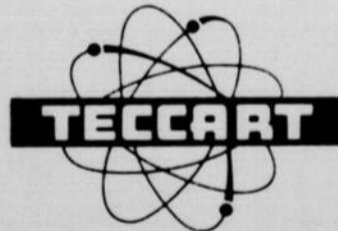
TABLEAU EXPERIMENTAL

GENERATEUR R.F.

Voici une partie du matériel fourni avec le premier cours (ELEMENTS). N'apparaissent pas sur le cliché: le démonstrateur à transistors, les outils, le transformateur démontable, le panneau de logique, etc.



OSCILLOSCOPE



BOITE DE SUBSTITUTION



CONTRÔLEUR

La haute efficacité des cours par **CORRESPONDANCE DU TECCART** est reconnue par plusieurs grandes industries qui les utilisent pour le recyclage de leurs employés. Cette efficacité est due à un procédé unique de travaux pratiques programmés de telle façon que l'étudiant puisse effectuer chez lui les mêmes expériences que celui qui fréquente **L'INSTITUT TECCART**. L'étudiant ne doit pas uniquement construire et câbler les instruments illustrés, il expérimente longuement avec chacun des circuits qui les composent et apprend à s'en servir pour **L'ANALYSE** des circuits électroniques.

AUCUN CONTRAT A SIGNER

A TOUS CEUX QUI COMPLETENT LES COURS PAR CORRESPONDANCE

TECCART OFFRE GRATUITEMENT

DEUX SEMAINES (50 HEURES) D'ÉTUDES PRATIQUES EN LABORATOIRE

TELEPHONEZ: **526-0493**

ET DEMANDEZ NOS PROSPECTUS

Soyez à l'aise pour demander nos prospectus: Nous n'avons pas de solliciteurs

POSTEZ IMMEDIATEMENT à C.P. 140, Station "M", Montréal 403



Sans obligation de ma part je désire recevoir votre brochure des Cours à l'école

Nouveaux cours par correspondance

NOM Tel

ADRESSE Age

VILLE COMTE

L.P.J.-11-7-71

"RECONNU POUR FINS DE SUBVENTIONS" EN VERTU DE LA LOI DE L'ENSEIGNEMENT PRIVE

TECCART

INSTITUT TECCART INC.

• 3155 HOCHÉLAGA • MONTREAL •

526-0493

LE PETIT JOURNAL, semaine du 11 juillet 1971

L'ÉCRITURE DÉVOILE TOUT

Un visage peut cacher bien des choses mais l'écriture dévoile tout. Si vous voulez connaître votre caractère et personnalité ou ceux d'un ami, envoyez un échantillon et \$2.00 à Jean Yardi, graphologue 7838 Comoull, Québec 7

SAM GOLDWATER

AVOCAT

33 ouest, ST-JACQUES SUITE 410 845-3231

Bureau du soir 739-2167

Bravo M. Drapeau!

M. Jean Drapeau n'a pas eu à sonder les reins et les cœurs des Montréalais pour lâcher un NON catégorique à la nouvelle fantaisie d'Ottawa: la création d'un ministère fédéral des Affaires municipales. M. Lucien Saulnier, président de la CUM, n'a pas hésité à en faire autant.

M. Jean Drapeau nous a fait savoir à maintes reprises qu'il était un ardent partisan de l'ordre établi. Il vient de nous montrer qu'il sait également respecter cet ordre établi, en tenant compte de sa hiérarchie. Il est bien décidé à ne tenir aucun compte de ce nouvel organisme dispensateur de la manne fédérale, il continuera donc à s'adresser à son patron direct, le gouvernement du Québec. Avec l'obstination et la détermination qu'on lui connaît, M. Drapeau ne cédera pas. On n'en attendait pas moins de lui.

Ce non va-t-il priver Montréal des largesses d'Ottawa? M. Jean Drapeau sait très bien à quoi s'en tenir sur le sujet. Il est l'homme des défis et des victoires, pas celui des défaites et des refus. Le maire de Montréal est trop fier de sa ville pour aller s'abaisser à ramasser les quelques miettes que le fédéral voudra bien lui laisser tomber. M. Jean Drapeau n'est pas un quêteur. Il ne veut surtout pas de ces pèlerinages odieux à Ottawa d'où il a de grandes chances de nous revenir les mains vides ou presque, sous prétexte que le fédéral a été bien généreux pour l'Expo 67 et que c'est au tour des autres villes à goûter aux largesses du fédéralisme élargi et municipalisé.

M. Jean Drapeau prévoit déjà que cette ingérence inadmissible du fédéral sur le plan municipal promet de joyeux tiraillements et de belles empoignades. Comme si Ottawa n'avait pas d'autres chats à fouetter que de s'occuper des menus détails. M. Trudeau a-t-il donc tant d'argent à gaspiller, tant d'amis à caser dans ce nouveau ministère.

Il est à parier que M. Jean Drapeau n'a pas oublié la déclaration de M. Trudeau, lorsque Montréal s'est vu accorder les Jeux Olympiques de 1976. "Montréal n'aura pas un sou du fédéral avait dit notre Premier ministre, par contre, si c'était Vancouver qui avait décroché les Olympiques, c'aurait été une autre histoire." Comme "la mule du pape" des "lettres de mon moulin" d'Alphonse Daudet, M. Jean Drapeau réservait à M. Trudeau son coup de sabot. Un an après voilà qui est fait. M. Trudeau vient de le recevoir en plein dans les fesses comme Tristet Vedene.

C. Petit-Martinon

Cher, mais mauvais

Les facteurs en ont plein ... leur sac postal d'avoir à manipuler la masse de déliants, de circulaires et de brochures publicitaires que représente le courrier de troisième classe.

La publicité emploie toutes les voies pour parvenir aux éventuels clients, y compris la poste, et il paraît que ça rapporte gros au ministère des Postes, \$12.000.000 en 1970. Mais cette publicité empoisonne la vie des facteurs. Inévitablement le courrier de première classe en souffre, à cause des retards. Le facteur en a assez d'être le colporteur de paperasses qui vont pour la plupart droit à la poubelle.

Les employés des postes perdent un temps infini à trier cette abondance de littérature publicitaire. Les facteurs doivent coltiner un sac gonflé à craquer, en grande partie, de cette paperasserie qui fait souvent enrager ceux qui attendent avec impatience une lettre ou un chèque et qui ne trouvent, dans la boîte aux lettres, qu'une circulaire vantant les mérites d'un produit ou d'un appareil quelconque.

Depuis le 1er juillet, nous payons plus cher l'affranchissement de notre courrier, nous paierons encore plus cher dans quelque temps, c'est l'escalade des prix au ministère des Postes, c'est aussi l'escalade du mauvais service des postes.

Plus on paie cher, moins bien on est servi, c'est le privilège des pays riches. Au train où vont les choses, il reviendra moins cher de faire porter ou de porter nous-mêmes nos missives à domicile. On a déjà vu à Haiti, lorsque le téléphone ne fonctionnait pas, les Haïtiens aller eux-mêmes avertir un ami qu'ils ne pouvaient se rendre à leur invitation.

C. P. M.

Le carnage continue

Chaque lundi matin, en feuilletant les pages des quotidiens, on est presque atterré en constatant le nombre de personnes qui ont trouvé la mort sur nos routes. En fin de semaine dernière, le carnage s'est continué et parmi les morts, on dénombrait 12 Québécois qui n'avaient pas 20 ans. A ce rythme-là, on n'a pas besoin de la pilule ou du stérilet pour mettre fin à la revanche des berceaux.

Comment s'y prendre pour mettre fin à ce massacre sur nos routes?

L'an dernier, le ministère des Transports et des Communications a fait une campagne dans les journaux et à la radio pour attirer l'attention des Québécois sur cette situation tragique. Les résultats n'ont sûrement pas été à la hauteur de ce qu'on en attendait! Les compagnies d'assurance ont également entrepris une campagne pour sensibiliser l'automobiliste à ce problème. Les carcasses de voitures écrabouillées s'entassent dans les dépotoirs.

Pendant ce temps, les primes d'assurance - auto montent en flèche. Et ça se comprend. Les compagnies d'assurances ne sont pas des institutions de charité.

Il serait peut-être temps que nos automobilistes acceptent d'obéir aux règlements de la circulation, qu'ils ne s'entêtent pas à prendre nos routes pour la piste du Mont-Tremblant, qu'ils fassent examiner leurs voitures pour s'assurer qu'elle n'a aucune déféctuosité mécanique, qu'ils conduisent comme des gens civilisés.

En fait, il n'y a que les directeurs de funérailles qui profitent de ces hécatombes. Et nous sommes sûrs qu'ils n'ont pas besoin de cela pour vivre grasement!

Roland Côté

A VOUS LA PAROLE



Et les maris donc?

Monsieur le Directeur,

J'ai lu avec intérêt les articles sur "Comment être la maîtresse de votre mari". J'attends maintenant un article sur "Comment être l'amant de votre femme".

Bien des femmes sont trompées mais des centaines d'hommes le sont aussi et une quantité d'autres mériteraient bien de l'être.

Ces maris qui font des amants intéressants dans une chambre de motel (avec une autre que leur femme), oseraient-ils se présenter au lit de leur maîtresse de la même manière qu'ils se présentent dans la chambre de leur épouse?

Combien de maris sont des amants probables? Si beaucoup de maris sont trompés, c'est que, chez eux, ils sont des amants trop pressés, sales, sans manières et croyant que leur femme n'a pas besoin d'être traitée comme une maîtresse.

J'en ai marre de toujours lire des choses comme "Comment garder votre homme", "Soyez coquette", "Attendez votre mari avec le sourire". A croire qu'il n'y a que les hommes à avoir un nez pour sentir le parfum! Et des yeux pour voir!

J'attends les "Six commandements de l'époux".

Une lectrice, Montréal.

Pour les jeunes mariés

Monsieur le directeur,

Je dois dire immédiatement que l'idée est très bonne. Si toutes les épouses pouvaient être la maîtresse de leur mari, l'on compterait de moins en moins de divorcés et de plus en plus de foyers heureux. Mais malheureusement, je crois qu'il n'y a qu'une minorité de femmes qui pourraient devenir la maîtresse de leur mari en appliquant les conseils de Mme Lois Bird.

Supposons, par exemple, un couple menant une vie très ordinaire (pas sexy) depuis 10 ans, mais ce couple lit chaque semaine "Le Petit Journal" et, surtout ces dernières semaines, l'épouse semble fort intéressée à suivre les conseils de Mme Lois Bird. Le mari, pour sa part, lit avec intérêt les articles de Mme Bird, mais regrette de ne pas avoir trouvé une femme de ce genre: c'est-à-dire une épouse-maîtresse.

Mais d'une semaine à l'autre, le mari s'aperçoit que sa femme essaie de mettre en pratique cer-

tains "trucs" qu'elle a lus dans Le Petit Journal. Il est possible que cela plaise au mari et il est également possible que l'épouse s'accommode assez bien dans son nouvel art de séduire son époux.

Mais je suis certain qu'il s'apercevra, au début du moins, que les manifestations de son épouse envers lui ne sont pas naturelles. Par exemple, le mari sentira que son épouse est en train d'appliquer le commandement No 4, lorsqu'elle s'intéressera tout à coup au travail de son mari ou encore à ses activités para-professionnelles; surtout si elle ne l'a jamais fait depuis 10 ans.

Les conseils de Mme Lois Bird sont bons, mais hélas! ne s'appliquent qu'à très peu de femmes. Par exemple, il serait souhaitable que de nouveaux mariés adoptent cette attitude. Dans ce cas, le mari comme la femme n'auraient plus à comparer leurs anciennes habitudes avec leurs nouvelles, puisqu'ils seraient nouveaux mariés. Mais encore là, on peut très bien se connaître avant le mariage et de toutes manières il faudrait que la femme ait beaucoup de "tact" en agissant naturellement sans avoir l'air d'appliquer telle ou telle autre règle pour savoir si ça va réussir. C'est pourquoi il est encore plus difficile de réussir des transformations valables pour un couple déjà marié depuis plusieurs années.

L'idéal serait que la femme ait toujours eu cette mentalité, c'est-à-dire d'être dans l'avenir une épouse-maîtresse. Mais cela doit se préparer bien avant le mariage; avis aux intéressées!

R. Lavigne
Terrebonne

Des articles qui peuvent aider

Monsieur le Directeur,

J'aimerais bien vous donner mes commentaires à propos de votre série d'articles sur "Devenez la maîtresse de votre mari". J'ai tout d'abord cru que c'était tout à fait ridicule de publier des choses que tout le monde sait. Etant jeune mariée, dans la vingtaine, ces choses me semblaient être normales et logiques. Or, une femme dans la quarantaine (celles qui se complaisent à dire qu'elles font partie de la génération des femmes frustrées — parce qu'elles le veulent bien, je crois) m'a raconté récemment qu'après avoir lu un de vos récents articles, elle a été très surprise de voir qu'il fallait être la maîtresse de son mari et qu'il fallait tout faire pour lui plaire (Imaginez!). Elle a donc essayé de mettre vos conseils en pratique et fut très agréablement surprise des résultats positifs. Son mari était si heureux de voir sa femme en "femme" et non en "mère" ou en "ménagère" qu'il redoubla d'attentions pour elle.

J'ignore si cette dame continuera de se rappeler vos conseils quand elle ne pourra plus lire vos articles dans le journal, mais je l'espère pour son mari et pour tous les autres maris de ces "femmes frustrées" (???)

Je regrette infiniment d'avoir jugé cette série d'articles ridicules, car si elle ne m'a été d'aucune aide, je me rends compte qu'elle en a apportée beaucoup à d'autres couples.

Une lectrice, Montréal.

Vive la Saint-Jean!

Monsieur le Directeur,

Je regrette avec le président des fêtes de la Saint-Jean, M. Roger Baulu, que les festivités aient pris fin si tôt dans le Vieux-Montréal le 24 juin, après minuit. D'autant plus que nous avions raison, momentanément, de nous réjouir du non de M. Bourassa.

On devrait nous laisser nous amuser tous ensemble au moins une fois par année. Voilà assez longtemps qu'on nous a appris à nous méfier de nous-mêmes, à nous méfier des autres. Que nous ayons, au moins une fois par année, la joie de nous voir tous ensemble, de nous reconnaître, de danser, de chanter, de nous exprimer tous tels que nous sommes, en cessant pour de bon d'avoir peur de nous-mêmes, des autres, de notre être collectif. Qu'on nous laisse l'an prochain voir le soleil se lever. Vive le Québec! Vive les Québécois! Merci à MM. Canuel et Baulu.

Yvon Beauregard
Montréal.

La messe dominicale 7 jours par semaine

Monsieur le Directeur,

Je crois que les catholiques approuvent en général l'idée de la confession en groupe. De même, je suggérerais un autre changement encore plus important: l'adaptation par l'Eglise de la messe dominicale valable à tous les jours de la semaine.

Je pense que cette suggestion serait appréciée par beaucoup de catholiques. L'Eglise donnerait la chance à tous les catholiques d'assister à la messe dominicale en l'adaptant à tous les jours de la semaine...quand on sait que plusieurs catholiques ne peuvent pas, pour des raisons majeures, assister à la messe le dimanche.

Pensez à ceux qui n'ont pas leur dimanche libre à cause de leur travail, aux infirmes ou handicapés qui doivent garder le lit, à ceux qui sont atteints du cœur, de l'asthme ou emphyseme, rhumatisme, arthrite, aveugles, sourds-muets, etc. etc.

Pour tous ces gens-là, il se pourrait qu'ils puissent se déplacer plus facilement une journée de semaine plutôt qu'une autre et ils auraient ainsi la possibilité d'assister à la messe dominicale.

D. Duclos
Montréal

LE PETIT JOURNAL



Fondé en 1926
Publié par "Le Petit Journal" • 1968 Ltée
5490, av. Royalmount, Montréal 307
Tél. 731-7941 et imprimé par
L'Imprimerie Montreal-Granby Press

"Le Petit Journal ne prend pas la responsabilité des textes ou matériel de rédaction qu'on lui envoie et ne s'engage pas à toujours les retourner."

Editions: METRO et PROVINCIALE
Prix l'exemplaire 20¢

Abonnement	1 an	\$10.00	6 mois	\$6.00
A l'étranger		\$15.00		\$8.00

© "Courrier de deuxième classe — enregistrement no 1399"

Vente de juillet

PROFITEZ DE NOS ACHATS SPÉCIAUX ET ÉCONOMISEZ



PRELART

IMPRIMÉ
6' de largeur

77¢ V.C.

EN VINYLE
Incrusté, très durable
Rég. \$3.95

1.98 V.C.

TUILES

LINOLEUM
9' x 9'

.08 CH.

Spécial
VINYLE AMIANTE
12" x 12" x 1/16"

.16 CH.

Spécial
VINYLE AMIANTE
Encollées
12" x 12" x 1/16"

.24 CH.

Très spécial

TAPIS "PLAYTIME"

Endos de caoutchouc
mousse. Imperméa-
ble aux taches. 6 co-
loris populaires

GRAND SPÉCIAL
VALIQUETTE

4.95
V.C.

Légères imperfec-
tions qui n'affectent
pas la durée.

TAPIS de CUISINE

Filaments de nylon très résistants à
l'usure et aux taches sur endos de
caoutchouc gaufré
qui adhère au sol.
Couleurs populaires.

7.95
V.C.

TAPIS SHAG

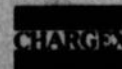
Il y en a pour tous les goûts et tou-
tes les bourses

4.95 à **14.95** V.C.



ESTIMATION GRATUITE À DOMICILE

Nous honorons
les cartes



VALIQUETTE
(DE LAVAL) LTEE

478, des Laurentides Pont-Viau • 667-6150
60 ouest, Blainville, Ste-Thérèse • 625-6312

Stationnement GRATUIT à l'arrière de nos magasins



Le nouveau DDT

Plusieurs personnes se plaignent de ce que le gouvernement du Québec, malgré l'interdiction fédérale, utilise présentement le DDT pour combattre la vermine au Québec. On prétend, dans certains milieux, que c'est le DDT qui est utilisé pour combattre le fléau actuel de la "tordeuse des bourgeons" qui détruit des millions d'acres de forêts dans notre province. Il n'en est rien. Après vérification, nous pouvons affirmer que l'insecticide utilisé est le fénitrothion qui est appliqué sur la forêt à raison de trois onces par acre carré. Cet insecticide est très peu dommageable pour le gibier et le poisson et persiste peu de temps avant de se dégrader et de disparaître.

Les problèmes de la police

Les policiers du Québec n'ont pas toujours à frayer avec de grands criminels. Les causes sont souvent aussi incroyablement fausses que farfelues. A preuve, trois incidents qui se sont produits au cours des dix derniers jours. A Saint-Joseph-de-Beauce, deux agents de la SQ ont dû enquêter sur un cambriolage dans les bureaux de la... Sûreté du Québec. Richard Duval et René Bruneau avaient tenté de dérober les dossiers contenant les preuves



Du poisson à la pelle?

La région du Lac Saint-Jean est si poissonneuse que, selon certains, on peut y récolter le poisson à la pelle...Telle n'est toutefois pas la raison de cette vignette. Ces poissons, la semaine dernière, ont été retrouvés par centaines, sur les rives de la rivière Petite Décharge, à Alma. Ils étaient morts ou sur le point de succomber. La compagnie de papier Price affirme qu'elle "n'a effectué aucun déversement anormal dans la rivière." On se disait aussi...Quant au gouvernement, il fait enquête, comme d'habitude. Quand on sait que certains sportifs paient jusqu'à \$300 ou \$400 pour réussir une pêche équivalente à cette pelle-tée, on se demande où les autorités placent les priorités.

d'une affaire qui, les concernait. Malheureusement, dans leur énervement, ils se sont trompés de dossier, en en volant un sans importance et en laissant leurs empreintes sur le leur qui servira dorénavant à deux causes...

A Piopolis, les policiers ont vainement tenté de comprendre pourquoi un résident de l'endroit s'était ouvert les poignets. Non pas la raison du suicide, mais celle du choix de l'arme. Il a en effet ouvert ses veines, avec certaines difficultés, avec une pierre...

Enfin, à Sherbrooke, les agents provinciaux n'ont jamais voulu croire un individu qui prétendait s'être fait voler \$400, son automobile et un dentier de \$2.800. Le tout était quand même véridique. Trois Américains, après une beuverie, l'ont obligé à vider ses goussets, à signer un reçu pour l'achat (faux) de son automobile et se sont emparés de son dentier qui était garni de quelques minuscules diamants. Plus d'auto, les goussets vides et la bouche moins rutilante, la victime serait, dit-on, moins appréciée des femmes de la région...

Un provincial redevient missionnaire

Un père Oblat, presque inconnu des milieux urbains, mais devenu légendaire dans les régions reculées du Québec, a récemment quitté son poste de provincial des Oblats de la Côte-Nord pour redevenir missionnaire. C'est à sa propre demande en effet que le père Marcel Mongeau a été nommé dans le petit village de Tête-à-la-Baleine, dans le comté du Saguenay. Ce village ne possède qu'un téléphone pour 85 familles, mais est un des rares du Québec à vivre presque exclusivement de chasse et pêche, sans réclamer continuellement l'aide de l'assistance sociale.

A Westmount, la police ne manque jamais son coup?

Les policiers de Westmount, ville cossue vivant à l'ombre du mont Royal, affirment toujours que rien d'anormal ou d'illégal ne se passe chez eux. Selon notre chroniqueur Jack Fortin, il est impossible pour les vieux journalistes d'y découvrir quelque nouvelle policière qui soit. Il affirme qu'aucun policier de l'endroit ne semblait au courant, la semaine dernière, d'un cambriolage dans une maison de cette ville, quelques jours plus tôt, alors que sept caméras étaient disparues. Un autre vol aurait aussi rapporté quelque \$200.000 en titres et actions à ses auteurs.

Les projets du centenaire

Parmi les projets du centenaire de 1967 qui, par milliers, ont été mis en chantier il y a quatre ans, très peu ont été réalisés, malgré les dizaines de millions de dollars qu'y a consacré le gouvernement fédéral. En fait, les sommes d'argent en cause ont été empêchées un peu partout sans donner de résultats valables. A preuve, les dizaines d'éléphants blancs que sont certains centres culturels du Québec. Ces "folies" d'Ottawa ont été la seule explication à des questions que se posaient depuis quelques mois les citoyens de Lucerne, près d'Ottawa. Ils réclamaient la provenance de deux immenses pierres placées dans un champ, bien taillées, sur un socle de ciment. On a enfin

appris qu'elles devaient porter une plaque spéciale marquant le projet du Centenaire de l'endroit, consistant à aménager un parc public. Le parc est aménagé, mais les fonds sont épuisés et les pierres vierges???

Le plus grand film humoristique...

Un des plus intéressants films humoristiques jamais tournés au Québec est présentement montré à l'ancien pavillon des Chemins de fer nationaux, à Terre des Hommes. Il s'agit du nouveau pavillon Informa, d'Information Canada (une société de la Couronne comme il se doit). Tout en se présentant, comme l'affirme le générique, comme un film de propagande, cette bande de dessins animés est une caricature magnifiquement conçue de tous les problèmes que les Canadiens doivent affronter, que ce soit du point de vue social, géologique, géographique ou gouvernemental. Le négativisme de ce film est si bien amorcé qu'il ne peut que nous faire aimer ce pays si riche et si prometteur.

Deux mois après le Petit Journal

Il y a deux mois, Le Petit Journal, le premier au Québec, publiait un reportage sur la nouvelle Maison du Pêcheur, transférée de Percé à Sainte-Anne-de-la-Rochelle, dans les Cantons de l'Est. Depuis ce temps, au moins quatre autres journaux ont sorti ce reportage... en primeur. Et, à Ottawa, le député Lionel Beaudoin affirmait qu'il s'agissait là d'un nouveau camp de révolutionnaires. Comme de raison, il fallait s'y attendre, le député Beaudoin est un créditiste...

On a dû interrompre le film...

Les ciné-parcs du Québec attirent encore de nombreuses foules, malgré les films de second ordre qu'on y présente. C'est en effet un secret de polichinelle que les grands circuits de cinéma ne laissent à nos cinémas en plein air que les films qui "ne marchent pas". Les ciné-parcs québécois, qui appartiennent à des compagnies privées, risquent de perdre de la popularité au cours des mois et des années à venir à cause de la médiocrité des programmes. La meilleure preuve en est le ciné-parc de Châteauguay et cela eut lieu vendredi le 2 juin dernier. On y passait PlayTime, de Jacques Tati, un navet monumental, et un misérable film de guerre. Le programme était si mauvais que les gens ont protesté vivement et même menacé de tout casser. Les propriétaires de la place ont dû interrompre le film de Tati avant la fin et présenter le second film, qui n'était guère mieux, pour éviter de la casse. Plusieurs clients de cette soirée, ne sont pas près de retourner dans un ciné-parc.

Un livre idiot

Un autre auteur a voulu profiter de la publicité donnée au FLQ en octobre dernier, pour pondre un autre "chef-d'oeuvre." Une compagnie d'édition vient en effet de publier "L'escalade" de Pierre Ladouceur, qui se veut une anticipation de ce qu'auraient pu être les mois suivants si le FLQ avait poursuivi sa campagne. Malheureusement, l'intrigue est idiote et les personnages ne reflètent aucunement les personnages types de nos terroristes dont on veut faire des braves à l'épreuve de la peur. Tel ne fut pas toujours le cas...

Une fortune qui risque de disparaître

C'est une présentation magistrale que fit Radio-Canada dimanche soir dernier, à Des Jours et des Hommes. Peu de Québécois, en effet, connaissent l'octogénaire sympathique et érudit qu'est Willie Labrie, de Kamouraska. Son oeuvre: plus de 900 oiseaux du Québec empaillés, est encore moins connue. C'est pourtant la plus belle et la plus complète au monde. Ce que l'on ne sait pas, toutefois, c'est qu'elle risque de disparaître, d'être pillée, ou même d'être éparpillée avec la disparition de M. Labrie. Le gouvernement du Québec ne semble vouloir rien faire pour préserver ce trésor naturaliste qui, aux Etats-Unis, vaudrait des millions à des producteurs entrepreneurs. Pourquoi le village de Kamouraska ne construirait-il pas un musée pour ces oeuvres, afin d'y attirer les touristes?

Nager dans l'eau sale

Le parc Paul Sauvé, à Oka, le plus beau de la région de Montréal, est très propre et très fréquenté. Malheureusement, les préposés à l'entretien oublient la principale attraction: la plage. Dimanche dernier, on pouvait apercevoir, au bord de la rive du lac des Deux-Montagnes, de douteux déchets de couleurs incertaines, sans compter les poissons morts et même des oiseaux. Pourquoi ne fait-on pas comme sur les plages américaines où, chaque matin, un jeep remorquant un immense râteau nettoie la plage?



Une habituée du Sexe...

Nicole de Tonnancourt, de toute la splendide hauteur de ses cinq pieds et neuf pouces, est une habituée, comme nous le disons dans notre titre, du Sexe-Machine, une nouvelle boîte de Montréal, qui a pris la relève de la Mouspachèque et de Eve.

L'alcool et l'eau ne se mélangent pas, du moins dans une piscine...

Le meilleur moyen de passer un bel été est de passer le plus de temps possible dans votre piscine.

Tout en étant une source de joie et de plaisir, la piscine, malheureusement, peut aussi devenir une source de tragédie si les mesures de sécurité ne sont pas respectées. Le Conseil national de la Sécurité, aux États-Unis, a précisé que quelque 270 personnes se sont noyées dans ce pays, l'an dernier, dans les piscines particulières. On ne possède malheureusement aucune statistique de ce genre pour le Canada, mais le bilan tragique se situerait autour de 25.

Dans la majorité des cas, les victimes ont été des intrus qui sont tombés dans les piscines et qui s'y sont noyés parce qu'ils ne savaient pas nager ou tout simplement parce qu'ils ont été pris de panique.

Voici quelques précautions qui devraient être respectées de tous:

— La piscine devrait toujours être placée près de la maison afin que la surveillance en soit facilitée.

— Si possible, et ça l'est dans la majorité des cas, couvrez-la lorsqu'elle n'est pas utilisée. On peut même y installer un nouveau système d'alarme qui déclenche une sonnerie dans la maison lorsqu'une personne y est tombée. La sonnerie est déclenchée par le mouvement de l'eau. Lorsque vous utilisez la piscine, vous n'avez qu'à débrancher le système.

— Ne permettez jamais à un enfant de se baigner dans votre piscine s'il n'est pas accompagné d'une personne

responsable. Si plusieurs enfants du voisinage utilisent votre piscine, vous pouvez partager la responsabilité de la surveillance avec les autres parents. Vous êtes toutefois toujours légalement responsable des accidents qui peuvent se produire dans votre piscine.

— Entourez votre piscine d'une clôture à verrouillage automatique afin d'éviter les intrusions durant vos absences. Au Québec, la majorité des municipalités obligent les propriétaires de piscines à les entourer d'une clôture verrouillée de huit pieds de hauteur.

— Laissez à tout moment, près de la piscine, un accessoire de sauvetage tel que bouée, long tube d'aluminium ou un de ces longs tamis pour nettoyer l'eau. Si vous ne connaissez rien aux premiers soins à donner aux victimes de l'onde, empressez-vous d'apprendre, surtout la respiration artificielle. Une trousse de premiers soins est aussi indispensable.

— Interdisez les courses ou les "poussées" autour de la piscine. Le trottoir d'une piscine devient souvent dangereusement glissant lorsque mouillé.

— Non seulement les enfants, mais aussi les adultes doivent parfois être surveillés près d'une piscine. L'alcool et l'eau ne se mélangent pas, excepté dans un verre. L'électricité et l'eau non plus ne font pas bon ménage. Gardez éloigné tout équipement électrique. Le trottoir mouillé rend encore plus dangereux le danger d'un choc électrique qui peut être fatal dans ce cas.

Donc, détendez-vous durant l'été, mais de façon sécuritaire.



Une prise miniature

Sans être miraculeuse, la pêche est parfois plaisante. Si la prise ne répond pas toujours aux aspirations légitimes du sportif, elle n'en fait pas moins la joie de sa compagne.

L'Opération Jean-Baptiste Laurentien pour les familles à revenu modeste

Plusieurs familles à revenu très modeste ne peuvent se permettre des vacances à la campagne, même si les prix sont parfois minimes à certains endroits.

Malgré tout, plusieurs de ces familles pourront se permettre de telles vacances, cet été, grâce à un des projets Perspectives-Jeunesse.

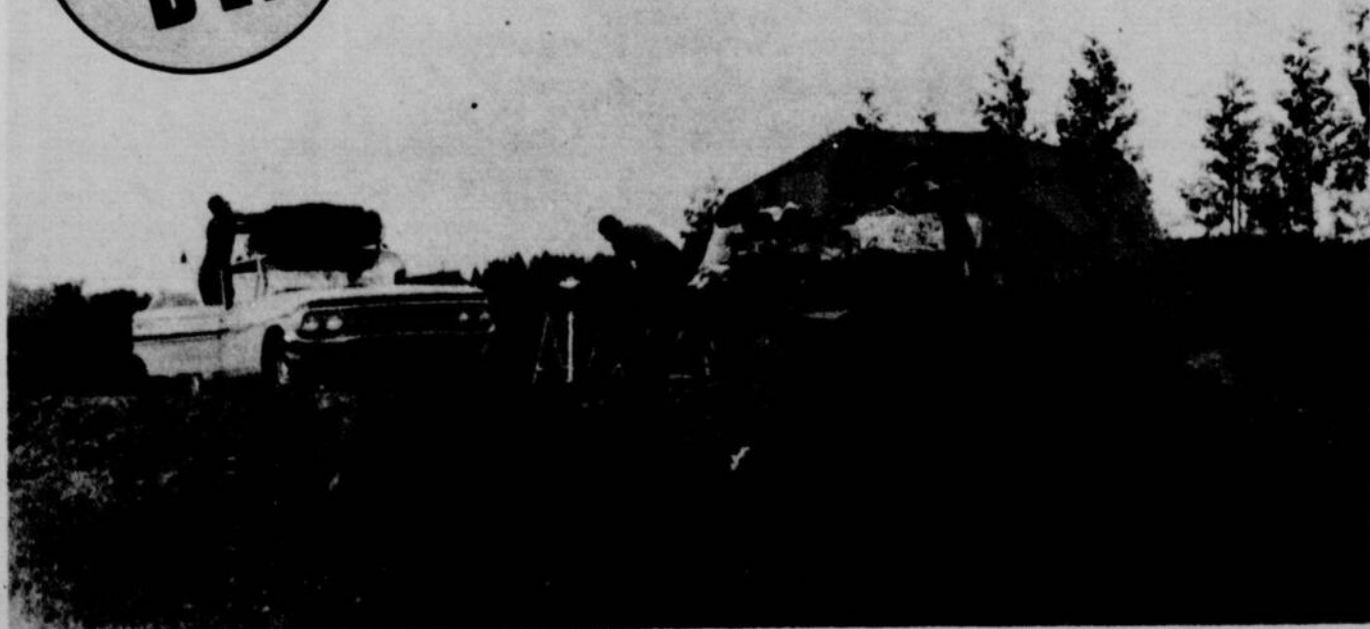
"L'Opération Jean-Baptiste Laurentien" a en effet obtenu plus de \$25,000 en subventions du gouvernement fédéral. Ce projet organisé par les étudiants du CEGEP du Vieux-Montréal, a été mis au point grâce à la collaboration de la population et des édiles de Sainte-Agathe. Il s'agit du VVF, soit du Village-Vacances-Famille, à Ivry-sur-le-Lac, au lac des Sables, à proximité de Ste-Agathe. On y a monté une Maison du Citoyen et de nombreuses familles à revenus modestes y sont accueillies. Les familles proviennent de diverses régions. Celles qui seraient intéressées à participer à cette expérience peuvent communiquer à (819) 326-4222, à Ste-Agathe. Il y a encore quelques places de disponibles.

Analyse sociale

Durant cette période de vacances familiales, les étudiants travaillent à une analyse sociale scientifiquement préparée. Depuis le sept juillet, ils ont monté une exposition de peinture à la Maison du Citoyen, au 68, Chemin Tour du Lac.

En plus, un journal est rédigé et imprimé sur place; le "L'Agathois maguané". Les activités sont nombreuses, telles que spectacles, pièces de théâtre, longs métrages et documentaires et un défilé de mode. Cette maison est ouverte tous les jours de la semaine de neuf heures du matin à dix heures du soir.

Quant au but de ce programme, il est de connaître Ste-Agathe, ses espoirs, ses malaises et ses ambitions. C'est dans le but de tâter le pouls de cette région que 35 étudiants ont été financés par le gouvernement fédéral dans le cadre de Perspectives-Jeunesse. Le projet est entièrement créé, piloté et exécuté par des étudiants du niveau secondaire et universitaire. Il permettra de diagnostiquer, à travers les témoignages des gens de la région et de l'extérieur, l'état de santé et le moral de Ste-Agathe.



Le camping en famille

Un endroit isolé, près d'une nappe d'eau claire; c'est assez pour permettre de merveilleuses vacances et de rapprocher vers une union encore plus forte tous les membres d'une famille.

LIVRAISON INSTALLATION DANS LA MÊME SEMAINE



MOINS CHER qu'une deuxième auto

Oui, une piscine Dauphin c'est une économie pour la vie. Les piscines DAUPHIN sont d'une construction "tout aluminium" ALCAN — revêtement en vinyl garanti 10 ans — structure garantie 15 ans — aucun entretien — plans de financement disponibles — choix de grandeurs et modèles.

INSTALLATION RAPIDE 3 JOURS
PISCINE PLEINE GRANDEUR EN DÉMONSTRATION

Venez visiter "LA CITÉ DE LA PISCINE", là où vous trouverez le plus grand choix de piscines de tous genres en démonstration.



2170 boul. LAURENTIEN
ST-LAURENT
332-6060
Lundi à samedi:
9.00 a.m. — 10.00 p.m.
Dimanche:
9.00 a.m. — 6.00 p.m.

Postez ce coupon sans obligation de votre part. Nous vous ferons parvenir notre brochure sur la cité de la piscine Dauphin.

L.P.J.
Nom
Adresse
Ville
Tel.

MAXI-DRY-MINI-PRIX



mini-prix:
\$8.15 le 40 oz., No. 182
\$5.40 le 25 oz., No. 181-i
Maxi-Dry Gin
de Melchers

LES DISTILLERIES MELCHERS LTÉE, BERTHIERVILLE, QUÉ.

Son chiffre d'affaires triple en un an L'industrie des piscines connaît un essor sans précédent

Le commerce des piscines, au Québec, a atteint un niveau sans précédent cette année. Les industries peuvent en effet affirmer que les ventes des piscines dans notre province, au cours du présent été, tripleront comparativement à l'année précédente.

Et déjà en 1970, cette

industrie avait atteint un chiffre d'affaires de huit millions de dollars. On avait même constaté, alors, que les Québécois achetaient beaucoup plus de piscines que les Ontariens, malgré un niveau de vie moins élevé.

La raison en est simple. En raison du très grand nombre de clubs privés au Québec, les citoyens de notre province n'ont pas aussi facilement accès aux centaines de milliers de lacs

et rivières qui leur appartiennent.

Malgré le ralentissement de l'économie au Québec cette année, l'industrie des piscines a continué de prospérer. Son chiffre d'affaires pourrait même atteindre \$20 millions cette année. Cet argent demeurerait d'ailleurs dans le Québec puisque cette industrie est typiquement québécoise et n'a pas de problème d'importation.

En 1966, on évaluait de 400 à 500 le nombre de

VOUS PARTEZ CAMPER?
 N'oubliez pas; il y a des matins frisquets

Voici... Le tout **NOUVEAU**
"RAYON SOLEIL"

CHAUFFERETTE À L'HUILE, PORTATIVE ÉCONOMIQUE ET TRÈS PUISSANTE (9,000 à 13,000 BTU). AUCUNE ODEUR, AUCUNE FUMÉE, AUCUN DANGER D'EXPLOSION

1 1/2 L'HEURE

SOLEIL
 chauffage
 éclairage
 cuisson

IDÉAL POUR CAMPING * CHALET * SOUS-SOL * ETC.

CIE CHAS.-E. LE PAGE
 2211 EST, RUE BÉLANGER, MONTRÉAL — 722-9487

L'ÉRECTION EST INCLUSE DANS NOS PRIX

PROPRIÉTAIRES de TERRAIN
 Nous construisons la grandeur voulue.

TOUS nos MODÈLES sont CONSTRUITS SUR PLACE (NON PRÉFABRIQUÉS)

NOUS CONSTRUISONS PARTOUT DANS LA PROVINCE

ACHETEZ DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR
 Evitez les frais d'intermédiaires

DONC PAS DE SURPRISE

MODÈLE LAVAL
 22' x 26'
 Balcon 26' x 8'
 Tel qu'illustré

\$3,490.

• Leger comptant
 • Jusqu'à 10 ans pour payer

INCLUS DANS NOTRE PRIX:

- MURS EN DECLIN
- BALCON
- PORTE-PATIO
- CÔTE DE DIVISION FERMÉE

TOUT CE QUI EST MENTIONNÉ CI-HAUT EST LIVRÉ ET INSTALLÉ

LIVRAISON IMMÉDIATE ou SUR DEMANDE
 NOUS DÉFIONS TOUTE COMPÉTITION

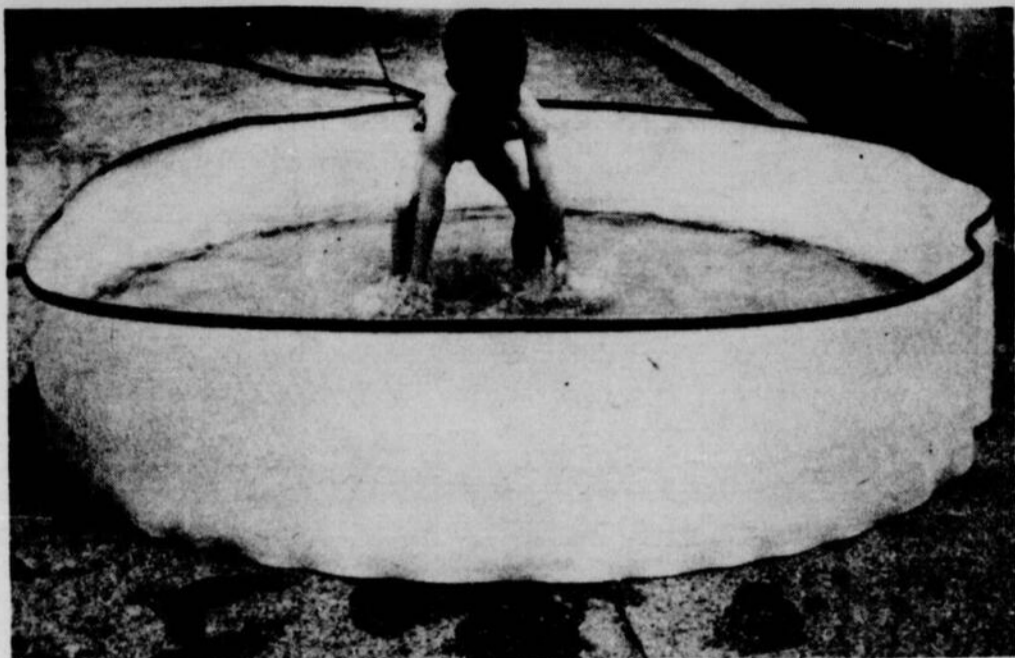
TERRAINS DISPONIBLES
 NOUS VENDONS AUSSI TOUT GENRE DE MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

CAMP RUSTIQUE INC.
 COMPAGNIE ENTIÈREMENT CANADIENNE FRANÇAISE

1645 boul. LABELLE
 CHOMEDEY, LAVAL
 Tél.: 688-7710

SUCCURSALE À SHERBROOKE
 Au pied du RÉSERVOIR ROCK FOREST
 Boul. Bourque, Ville de Sherbrooke
 C.P. 139 Rock Forest Tél.: 819-563-8454

Ouvert tous les jours de 10h. A.M. à 9h. P.M. — Samedi et dimanche de 10h. A.M. à 6h. P.M.



Pour un enfant, une piscine miniature est un rêve et un été de joies.



Et, si vous ne pouvez vous permettre une piscine, envoyez vos enfants à la pataugeuse municipale.

piscines creusées dans le Québec. L'an dernier, ce chiffre était de 800 environ. En 1971, il sera au minimum de 1,500. Ces piscines creusées coûtent de \$3,000 à \$10,000. Dans la très grande majorité des cas, ces piscines sont installées à l'arrière de maisons privées.

Les prix varient beaucoup selon la grandeur, les matériaux utilisés et les accessoires réclamés. Un second phénomène constaté chez les propriétaires de piscines privées est leur désir de s'en servir le plus longtemps possible. Dans tout près de la moitié des cas, en effet, les propriétaires font installer des chauffe-eau afin de profiter de la piscine du mois de mai au mois d'octobre...en autant que le soleil se montre.

Les piscines recouvertes sont moins populaires à cause de leur prix très élevé dû au coûteux et complexe système de déshumidification et de la taille des bâtiments.

L'installation d'une piscine, comme nous avons vu, coûte de \$3,000 à \$10,000, y compris le creusage, le béton soufflé et les installations de plomberie et de filtrage. Quant à l'entretien annuel et le nettoyage, ils coûtent environ une centaine de dollars.

A remarquer que dans la majorité des cas, on évite maintenant la peinture annuelle des piscines puisque les murs et le trottoir sont presque tous de plastique et le fond en ciment spécial.

Cette industrie est importante pour le Québec quand l'on sait que la compagnie Val-Mar, à elle seule, emploie à l'année longue 275 ouvriers et qu'elle étend

ses affaires au Canada en entier.

Déjà, les fabricants québécois ont commencé à exporter aux Etats-Unis et même aux Antilles.



Certains matériaux spéciaux permettent de fabriquer un fond non glissant.

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER



4 MODÈLES DE PISCINE

ACCESSOIRES DE PISCINE

En fibre de verre — fabriqué au Québec
CHAISES • PARASOLS • TABLES
GLISSOIRES • TREMPAINS

• Aucun comptant • Financement bancaire
NOS PISCINES SONT EN MONTRE SUR NOTRE TERRAIN
OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE

PISCINE COMPLÈTE
EN FIBRE DE VERRE
A PARTIR DE
\$2495.

FIBRO CANADA INC.

1530, rue NOTRE-DAME LAVALTRIE
SUR ROUTE 2 — 20 MILLES DE MONTREAL
AUTOROUTE RIVE NORD, SORTIE 22

LIGNE DIRECTE
878-1219

PROFITEZ DE CETTE SENSATIONNELLE...

VENTE
MINI-



capri

ÉPARGNEZ \$100.



La tente-remorque MINI-CAPRI tout équipée se vend ord. \$1795.
GRAND SPÉCIAL DE SAISON

\$1695.

CETTE VENTE EST POUR UN TEMPS LIMITE

• FINANCEMENT SUR LES LIEUX • LIVRAISON IMMÉDIATE

A NOS DEUX MAGASINS

319 BOUL. LABELLE
STE-THERÈSE, P. QUÉ.
435-1948

BOUL. METROPOLITAIN
ST-LÉONARD
(voisin Motel Lido)
322-4050

OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE

Nous sommes les importateurs exclusifs de la Caravane Anglaise Bailey, très légère, spéciale pour petites voitures. Juste une boule ordinaire suffit.
FREINS AUTOMATIQUES
MIKADO 12' — 1270 lb —
Exerce un poids de 90 lb sur la voiture

Spécial tentes "MESSENGER"
La vraie tente française!
3 personnes Net **\$125**
4 personnes **\$159**
5/6 personnes **\$215**

Solde d'équipement au gaz
EXEMPLE
BONBONNE DE 20 LB
Ord. 25.00 **\$15**
Réductions jusqu'à **30%**
sur le stock régulier

ACCESSOIRES COMPLETS POUR LE CAMPING
LE VILLAGE DE TENTES OUVERT AU PUBLIC
Location de tentes-roulottes encore disponibles pour juillet et août
Jean-Claude Lesage votre nouveau gérant, vous invite tous, à le rencontrer au
CENTRE DU CAMPING INC.
984 boul. LABELLE, Chomedey, Laval 688-0088
FACE AU CENTRE D'ACHATS ST-MARTIN
Ouvert lundi au vendredi jusqu'à 10 p.m. SAMEDI et DIMANCHE 5 p.m.



LE CAMP DES LUTINS

ST EMILE DE MONTCALM — LAC ST PATRICE
pour GARÇONS de 7 à 15 ans.
pour FILLES de 8 à 11 ans.
organisé par les Pères du St-Sacrement

* CAMPING * TIR A L'ARC * ARTISANAT
* SCIENCES NATURELLES * EQUITATION
* HEBERTISME * NATATION

55 moniteurs et monitrices

\$35 PAR SEMAINE

RESERVATION MTL: 382-1497 PLACES DISPONIBLES
AU CAMP 228-8025 DU 25 JUILLET
228-2754 AU 21 AOÛT

PISCINES

VASTE CHOIX

de grandeurs et modèles
Nous avons le modèle et la grandeur pour votre terrain - votre famille - votre budget

VENEZ LES VOIR

Sièges jusqu'à 10" de large, profondeur jusqu'à 7' - mur en couleur.
Filtre au sable



OVALES

(jusqu'à 18' x 33')

DONNEZ À VOTRE FAMILLE
LES JOIES DE LA PLAGE
CHEZ VOUS
SAISON APRÈS SAISON



RONDES (jusqu'à 28' de dia.)

ACCESSOIRES COMPLETS

QUALITÉ SUPÉRIEURE
MEILLEUR MARCHÉ
625-6083

IMCARPOOL

265 Labelle, Ste-Thérèse
Rte 11 ouvert Dimanche

Les Duhamel: une famille de motards paisibles



Le Honda ATV, aux mains de Duhamel, ne craint aucun obstacle.



Au haut des pentes, les roues ne touchent pas par terre.

MUSICO RAMA '71 s'en vient!

JOUISSÉZ PLEINEMENT DU GRAND AIR



HONDA

AUSSI

DISPONIBLES MAINTENANT

Norton

BSA



DU PLAISIR
POUR TOUTE
LA FAMILLE

TOUS LES MODÈLES
"MINITRAIL" disponi-
bles ainsi que tous les
autres modèles.

HARLEY-DAVIDSON

255 ouest, BEAUBIEN

MTL 155

TEL: 273-9573

Bentley's

CYCLES & SPORTS LTD

HEURES D'AFFAIRES: 9h. 30 a.m. à 5h. 45 p.m.
Jeudi et vendredi soir jusqu'à 8h. 45
Fermé le samedi durant juillet et août

plaisirs D'ÉTÉ

Sept fois champion du Canada dans les courses de motos et classé parmi les dix meilleurs coureurs au monde, tel est le palmarès personnel d'un des sportifs les mieux connus du Québec, Yvon Duhamel.

Sa forme physique exceptionnelle et son ardent désir de vaincre semblent être les recettes qui ont fait de Duhamel le plus grand champion motocycliste du Canada. Pourtant, il ne mesure que cinq pieds et quatre pouces et ne pèse que 120 livres...tout en muscles toutefois.

Depuis le début de la présente année, il a subi plusieurs revers en raison de machines qui n'étaient pas encore au point. Pourtant, à Mosport, dès qu'il put enfourcher un bolide parfaitement bien préparé, il remporta tous les honneurs, il y a un mois.

Il est maintenant attaché à la compagnie Kawasaki après avoir rallié tous les honneurs pour Yamaha durant sept ans. Il en est maintenant à sa quinzième année dans les compétitions et a étendu ses activités à la course en motoneiges et en automobiles.

Ses succès en autos sont déjà nombreux même s'il ne court pas régulièrement. En motoneige, pour Bombardier, il a déjà remporté le championnat du monde et s'est classé favorablement

BIENVENUE
AU

ZOO ST-ÉDOUARD

Cté de Maskinongé

DIRECTION:

Route 2 jusqu'à LOUISEVILLE,
Tournez route 43A jusqu'au ZOO

1,000 ANIMAUX

Vous circulez avec l'auto
sur le terrain

TERRAIN DE CAMPING

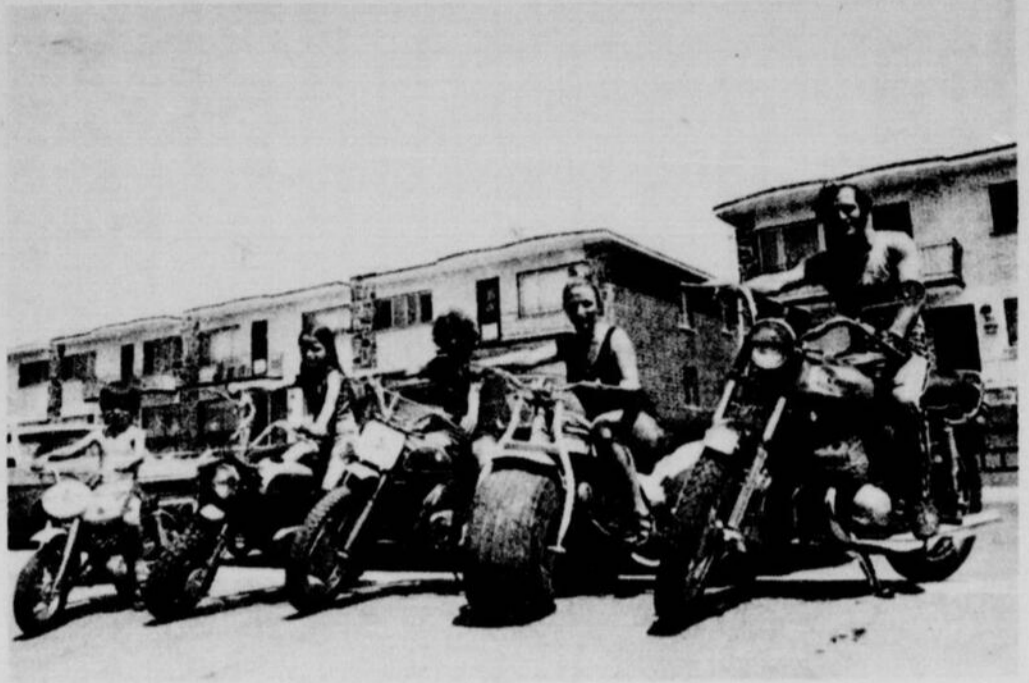
TOUS LES SERVICES:

- ELECTRICITE
- EAU COURANTE
- BUANDERIE
- TOILETTES
- DOUCHES
- PISCINE
- RESTAURANT



NAPOLEON CASaubon
"L'ami des enfants"





La famille au complet se prépare à prendre la route.

Régulièrement averti par la police, le plus jeune des Duhamel, âgé de 4 ans, n'en conduit pas moins sa propre moto, équipée de roues arrière pour la stabilité.

dans plusieurs grandes épreuves de classe internationale.

La moto demeure toutefois son premier succès et requiert toutes ses énergies. Il ne cesse de "tester" ses machines de toutes marques et d'étudier les parcours ce qui, à son propre avis, est la raison de ses nombreux succès.

Lors d'une rencontre, il a accepté de nous faire une démonstration sur la nouvelle Honda ATV à trois roues de faible pression, nous démontrant sa dextérité et la facilité de cette machine à passer partout.

Malgré sa tendance à verser vers l'arrière dans les côtes abruptes, et certaines difficultés à virer, cet ATV se révèle sécuritaire après en avoir maîtrisé le maniement. Malgré son prix relativement élevé, la compagnie Honda a de la difficulté, présentement, à répondre à la demande.

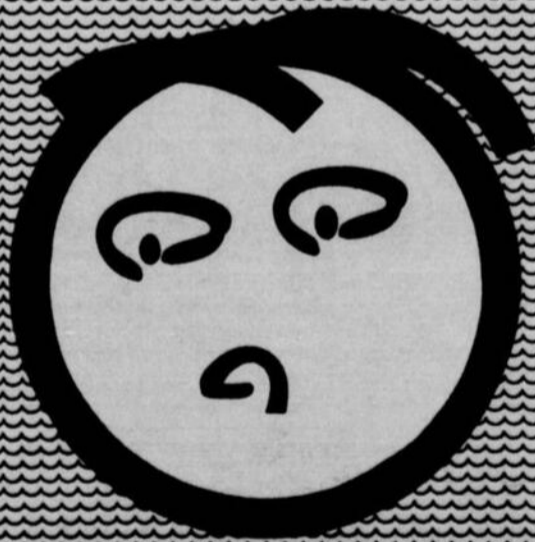
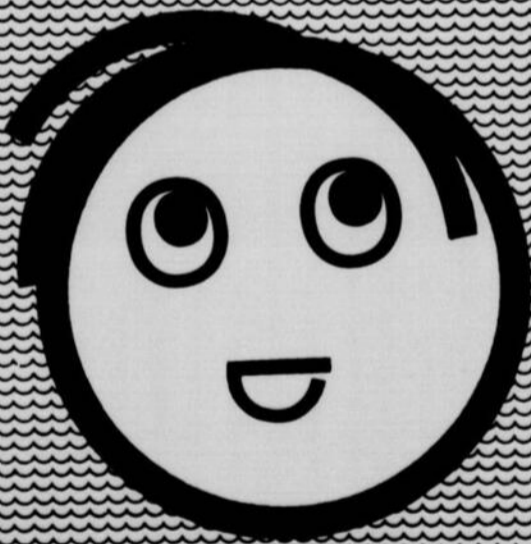
Quant à la famille Duhamel, elle ressemble à son chef: chacun pratique la moto. De la mère au plus jeune des enfants, tous adorent pratiquer ce sport. Miguel, âgé de 9 ans, suit déjà son père dans ses essais dans les champs. Le premier enfourche une Yamaha 70cc et le père un Kawasaki 500 cc.

Quant au "petit" de quatre ans, il est régulièrement arrêté par les policiers de Ville LaSalle qui le considèrent trop jeune pour rouler sur la rue sur son Indian de 1.5 c.v.. Il se promène alors sur le trottoir ou dans les champs.

POWRMATIC

chauffe-eau

pour piscine



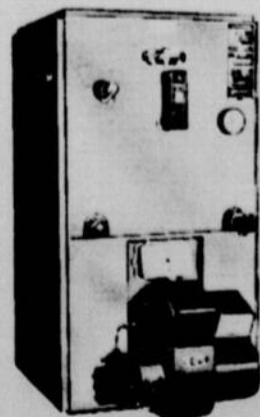
Etes-vous l'heureux propriétaire d'une piscine chauffée par le soleil...

Dans ce cas, vous ne pouvez vraiment en profiter que durant les journées très chaudes des mois de juillet et août... et encore.

L'installation d'un chauffe-eau PowRmatic vous fera profiter davantage de votre piscine, ajoutant des heures et des heures à votre agrément.

POWRMATIC

Le chauffe-eau de piscine conçu pour une longue durée.



Pour avoir le nom du distributeur Pow-R-Matic le plus près de chez vous, veuillez contacter:

KRES-KNO (Montréal) Ltée
7400, 19^{ème} avenue, Montréal 453

376-6293

DALEX INC.

PISCINES
FILTRES
INGRÉDIENTS
CAMPING
TENTES
ROULOTTES
CANOE
ETC.

1345 BOUL LABELLE
LAVAL QUÉ

• BONI SPÉCIAL •
SUR PRÉSENTATION DE CETTE ANNONCE

Le gigantisme de la Russie se retrouve même dans ses cloches et ses canons (3)

Moscou étant une ville très étendue, d'une population dépassant les 7.500.000 habitants, il y a donc beaucoup à voir. Mme Marina Kotova, qui agissait comme guide-interprète d'Intourist à mes côtés, me fit énormément plaisir en m'apprenant que nous visiterions le Kremlin en premier.

Ce que je n'ai aucunement regretté, je vous l'assure, car

les sujets à intérêt abondent partout. Ce qui me frappa le plus. C'est le net contraste entre les vieilles fortifications de briques rouges et de pierres datant de plusieurs siècles et l'allure très moderne du palais des Congrès, où se déroulent invariablement les assises internationales des Soviets.

A l'une des entrées conduisant au Kremlin (il s'agissait d'un vieux pont-lévis désuet), un gendarme oblige un citoyen à aller déposer son petit sac de cotonnade au guichet. L'intimé obéit sans mot dire, ce qui me permettait de

constater pour une première fois le sens profond de la discipline qui règne en URSS. Notez que cet agent, tout comme ses collègues préposés à la circulation n'ont pas d'arme à feu ni de menottes ou de garcettes. Seuls les militaires sont armés et de façon redoutable; ils disposent chacun d'une mitrailleuse. Une de leurs tâches quotidiennes consiste à canaliser la circulation aux heures de pointe et à donner la chasse à ceux qui contreviennent aux limites de vitesse. Ils contrôleront aussi vos papiers sur la route, si vous roulez dans une région qui n'est pas la vôtre d'origine. A Sochi, un automobiliste moscovite (qu'on identifie par les lettres sur ses plaques d'immatriculation) était soumis à un contrôle routier. Le conducteur de la Volga flambant neuve dans laquelle j'avais pris place m'apprenant qu'une telle politique est courante à travers l'URSS dès qu'on découvre que vous êtes originaire d'une autre république. Bah, la patrouille routière de la sûreté provinciale de l'Ontario et les membres de la Gendarmerie royale dans les provinces atlantiques font eux-mêmes souvent de telles vérifications auprès des voyageurs québécois et j'en sais quelque chose.

Le tombeau de Lénine

Dès que vous avez dépassé la cathédrale de St Basile vous apercevez directement devant vous une foule nombreuse faisant la queue. Quatre citoyens sur cinq attendent patiemment de visiter le mausolée où sont exposés les restes de Lénine, fondateur de la première république socialiste de l'univers, mort en 1924. Les Russes attendront jusqu'à quatre heures avant de pénétrer à l'intérieur du tombeau en pierres rouge brunâtre tandis qu'un étranger pourra y arriver en seulement trente ou quarante minutes. Puisque vous êtes dans le voisinage, vous en profitez pour jeter un rapide coup d'oeil à l'intérieur des vastes magasins à rayon GUM, qui comptent parmi les plus imposants de l'univers.

En pénétrant de nouveau dans l'enceinte du Kremlin, vous débouchez sur une immense place où se dressent des merveilles d'architecture russe des siècles dernier. Votre regard se pose tour à tour sur la porte du Sauveur que vous venez de franchir, puis sur la cathédrale de l'Assomption, l'église des Saints Apôtres et celle dite d'Ivan le Terrible.

Une cloche de 200 tonnes

Mme Kotova m'apprend ensuite que ma visite au Kremlin serait incomplète si je n'admirais pas un instant deux créations de fondeurs de métaux et d'ingénieurs militaires d'autrefois. Il s'agit, dans le premier cas, d'examiner de près la cloche du tsar (coulée au 17^e siècle d'un poids total de 200 tonnes. La partie brisée de la dite cloche pèse 11 tonnes à elle seule. Le bris se produisit au moment où on la hissait dans la tour qui ne put soutenir un tel poids gigantesque. Un peu plus loin, une foule en majeure partie composée de touristes venus de Pologne, de Hongrie et des Etats baltes est en admiration devant un énorme canon de bronze du 16^e siècle. Mme Kotova souligne que cette pièce d'artillerie pèse 40 tonnes et je n'en doute pas tant elle est trapue et massive.

Puis nous sautons dans une voiture modèle 1971 possédant l'air climatisé, qui nous conduit à l'Université de Moscou, qui a été construite sur les monts Lénine, au milieu de magnifiques rangées d'arbres. La tour principale compte 33 étages et 40.000 étudiants fréquentent cette institution (dont 2.000 étrangers) dotée de 15 facultés différentes.

Nous descendons de voiture un instant pour admirer Moscou dans le lointain. Mes yeux tombent soudain sur l'impressionnant stade de hockey où se déroulera un grand tournoi international en décembre prochain. A ce propos, les Soviets ont bien hâte de connaître la composition de l'équipe nationale qui représentera le Canada.

La semaine prochaine: Tbilisi et Leningrad, deux autres villes d'intérêt pour les touristes canadiens.



Moscou, avec ses vastes boulevards et son abondance d'espaces de verdure, est une ville soviétique d'une beauté insoupçonnée dans les pays de l'Ouest. On y aperçoit de nombreux chantiers de construction domiciliaire et hôtelière partout et les gratte-ciels moscovites poussent comme des champignons.

écoute
une minute...

TOUT EST NOUVEAU
AU SUJET DE L'INTERURBAIN!

UNE NOUVELLE PÉRIODE MINIMUM DE

1 minute
(au lieu de 3 minutes)

POUR LES APPELS QUE VOUS
COMPOSEZ VOUS-MÊME

UN NOUVEAU TARIF DE BASE, RÉDUIT DE

1/3

LE SOIR, de 6h p.m. à 11h p.m.

DE

1/2

LA NUIT, de 11 h p.m. à 8 h a.m.

ET LE DIMANCHE TOUTE LA JOURNÉE

■ La nouvelle structure tarifaire en vigueur depuis le 6 juin, remplace celle qui prévalait jusqu'à cette date, y compris le tarif d'appels familiaux (10 minutes pour le prix de 5). ■ Les nouveaux tarifs s'appliquent aux appels faits par l'interurbain automatique dans le territoire desservi par Bell Canada au Québec, en Ontario, au Labrador et dans certaines régions des Territoires du Nord-Ouest. Si l'interurbain automatique n'est pas encore disponible là où vous demeurez, la téléphoniste acheminera votre appel aux tarifs de l'interurbain automatique.

DU LUNDI AU SAMEDI			DIMANCHE
8 a.m. - 6 p.m.	6 p.m. - 11 p.m.	11 p.m. - 8 a.m.	JOUR ET NUIT
TARIF	MOINS 1/3	MOINS 1/2	

■ Pour tout autre genre d'appels, la période minimum de 1 minute ainsi que les réductions de 1/3 et de 1/2 ne s'appliquent pas. Un nouveau tarif est en vigueur 7 jours par semaine, 24 heures par jour et la période minimum est alors de 3 minutes.



Bell Canada

Trois touristes nord-américains vont aux Antilles pour un seul en Europe

Une gentille dame montréalaise, spécialiste du voyage, me rappelait dernièrement que les Antilles sont devenues en moins d'un quart de siècle l'endroit de prédilection pour la détente pour des millions de Nord-américains et d'Européens.

Avec chiffres à l'appui, mon interlocutrice me prouva qu'on dénombre trois Nord-américains aux Antilles l'hiver contre un seul dans les pays ensoleillés du sud de l'Europe et de l'Asie. Autre détail qui me fascina: de plus en plus d'Européens vont passer leurs vacances hivernales aux Bermudes, aux Bahamas, à La Trinité et Tobago, à La Grenade, à La Dominique et dans les parages. Il ne s'agit pas, en majeure partie, de membres de la gentry anglaise, de la haute bourgeoisie française ou allemande, mais bien de salariés comme vous et moi.

Est-ce dispendieux?

C'est une question que se posent souvent les lecteurs et lectrices des pages touristiques du Petit Journal et à laquelle j'essaierai de répondre le plus précisément possible. Si vous tenez à voyager seul et à descendre dans quelque grand palace bahamien, bermudien ou autre, attendez-vous d'avoir à acquitter une note...salée! Cela va de soi, comme vous le comprenez. Par contre, vous pouvez fort bien loger dans un hôtel moins connu mais qui vous offre un confort complet à faible prix. Mais où dénicher un tel oiseau rare? Plus souvent qu'autrement, votre agent de voyage est votre meilleur ami et conseiller sur ce point. De plus, il peut vous faire bénéficier de tarifs d'excursions, qui

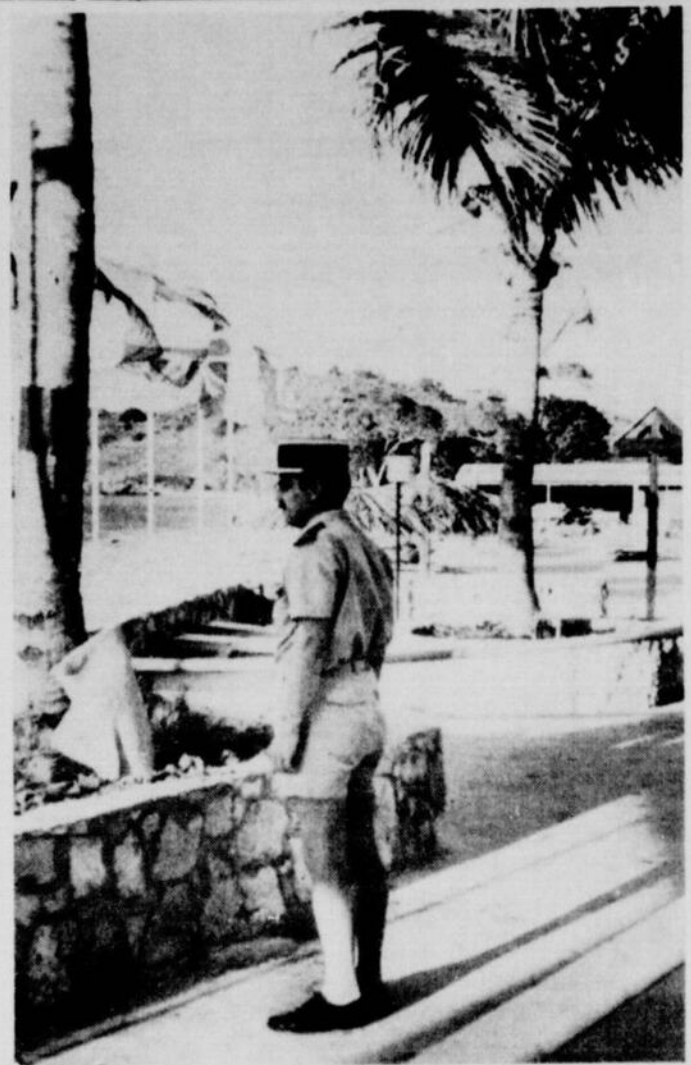
représentent un coût inférieur de 50 à 75 p.100 d'un voyage pour touriste seul.

A plusieurs reprises en ces derniers mois, des lecteurs m'ont écrit ou téléphoné pour m'apprendre — et toujours avec une satisfaction évidente — que l'hôtel ou la pension où ils sont descendus était la propriété d'hommes d'affaires canadiens ou que le personnel hôtelier était originaire de chez nous. C'est de plus en plus vrai à travers les Antilles, tant à Haiti qu'à la Guadeloupe qu'à Saint-Maarten (partie hollandaise de l'île appelée Saint-Martin, en territoire français).

Voyage rapide ou croisière?

Voilà une autre question que se posent les nôtres désireux d'aller se reposer sous le soleil chaud et réconfortant des Antilles: devrais-je m'y rendre rapidement en DC-8 ou DC-9 d'Air Canada ou bien effectuer une croisière lente à bord d'un luxueux paquebot ralliant maints ports des Caraïbes? Pour le savoir, il faut déterminer exactement le temps de séjour dont vous disposez. Encore une fois, votre agent de voyages pourra vous aider dans cette tâche parfois très délicate.

Quels sont les lieux de rendez-vous préférés des Canadiens dans ces régions? Des statistiques complètes à Toronto pour le compte de divers pays antillais démontrent que ce sont les Bermudes, les Bahamas, la Jamaïque, Montserrat (surtout auprès des Ontariens et des gens de l'Ouest), Haiti, la Guadeloupe, la Martinique, la Dominique et la Barbade, auprès des gens du Québec et des provinces maritimes, de même que Porto Rico. Il ne faut pas oublier non plus deux autres endroits à l'extérieur des Antilles qui sont



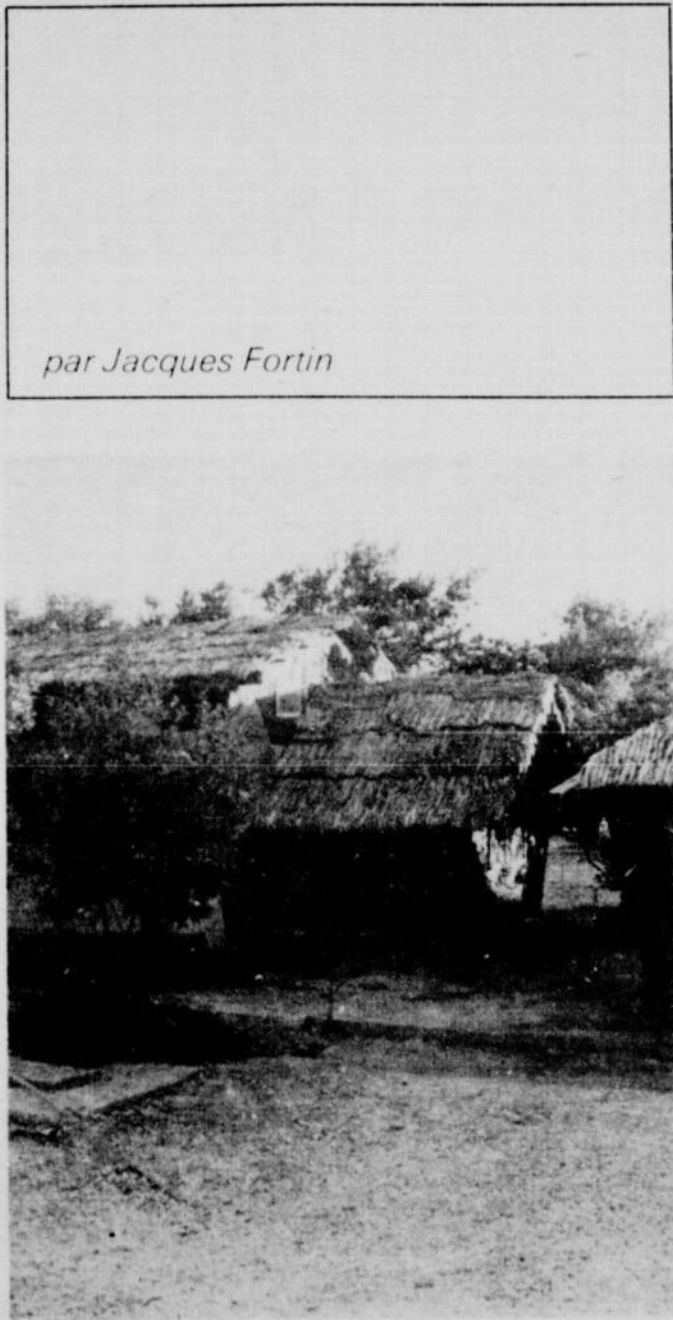
La vie de gendarme est facile et agréable à travers les Antilles françaises, comme la Guadeloupe et la Martinique. La circulation n'est pas tellement dense, ni les contraventions, vous diront les automobilistes. Cette photo a été prise à la plage du Grand St Martin, hôtel situé à Marigot.

très courus des nôtres: d'abord, la Floride puis le Mexique. Dans ce dernier cas, ce sont surtout les villes de Mexico, d'Acapulco et de Puerto Vallarta qui retiennent principalement l'attention, tandis qu'en Floride, les préférences des nôtres vont aux régions de Miami, Fort Lauderdale, Key West, Tampa et Daytona Beach.

On me dit également que diverses formules proposées par Air Canada (Calypso) par Eastern Airlines (location d'autos) et par Northeast Airlines (séjour floridien doublé d'un bref stage aux Bahamas) deviennent de plus en plus populaires. Discutez en donc

avec votre agent dès demain.

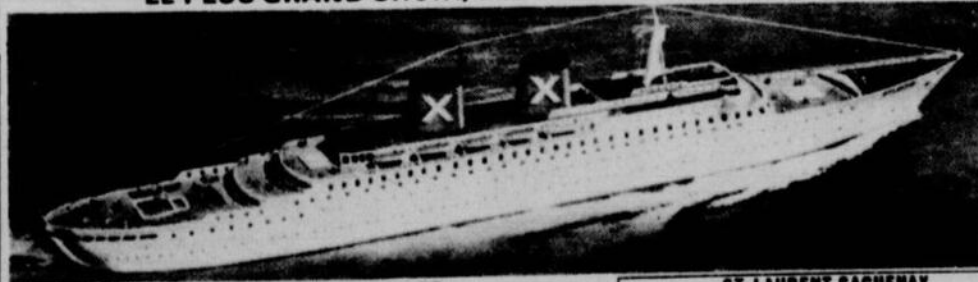
Diverses lignes aériennes comme Quebecair, et Nordair, de même que des agences au niveau des grossistes, comme Cat et Bonatours de Montréal, préparent ces semaines-ci leur programme automne-hiver 1971-72 à destination des Antilles. Comme le prix du billet d'avion vers l'Europe est susceptible d'être abaissé d'ici quelques semaines, on peut s'attendre qu'il en sera de même du prix des voyages vers le sud. Dans certains cas, on pourrait réaliser une économie de 15 à 25 p. 100 m'a-t-on laissé entendre, ce qui n'est pas à dédaigner!



Ces confortables pailottes s'élèvent à Ibo Beach, endroit balnéaire à une quarantaine de milles de Port-au-Prince, capitale de Haiti. On peut les louer à la semaine pour un prix modique, même pendant la saison d'hiver. Haiti est devenu rapidement un lieu d'attraction pour les villégiateurs canadiens, surtout ceux du Québec.

POUR DES VACANCES AGRÉABLES... À PRIX POPULAIRE

LES CROISIÈRES TRAVELAIDE... LE LUXE ET L'AMBIANCE, LE PLUS GRAND CHOIX, LES PLUS BEAUX BATEAUX



CROISIÈRES AUX ANTILLES

PRIX		PRIX	
Escalaux à partir de		Escalaux à partir de	
Leonardo de Vinci	8 jrs 3 \$280	HOMERIC	10 jrs 4 \$330
	9 jrs 3 315	Michelangelo	7 jrs 2 \$255
RAFFAELLO	13 jrs 6 \$470	Queen Anna Maria	7 jrs 2 \$220
OCEANIC	7 jrs Nassau \$230	OLYMPIA	7 jrs 2 \$220

CROISIÈRES AUX BERMUDES

départ tous les samedis
AMERIKANIS 7 jrs (4 jrs aux Bermudes) A PARTIR DE \$210.
LE TOUT NOUVEAU "ATLANTIS" DÉPART TOUS les vendredis 7 jrs FREEPORT-NASSAU A PARTIR DE \$210.

ST-LAURENT SAGUENAY ST-PIERRE ET MIQUELON BERMUDES

à bord de l'ALEXANDRE PUSHKIN
DÉPART DE MONTREAL \$295.
14 août 13 jrs

DEMANDEZ LA BROCHURE VACANCES D'ÉTÉ — CROISIÈRES

L.P.J. 11-7-71
Nom:
Adresse:
Tel.:

JAMAÏQUE \$299

14 JOURS DE RÊVE AVEC AMI VIA DC-9 AIR CANADA
Superbe villa de luxe avec piscine privée à Montego Bay Plage privée, petits déjeuners inclus, provisions de nourriture pour les 2 premiers jours. Rhum et bière! Cuisine, jardin, femme de chambre.

MIAMI BEACH à partir de \$169.

1-2 ou 3 semaines
avions, hôtels, transferts, spectacles etc
Départs tous les samedis et dimanches

VOYAGES "SUNFLIGHT"

BARBADE 15 JOURS
Départs fréquents A PARTIR DE \$288
FREEPORT 8 JOURS
Départs les 17, 24, 31
JUILLET et les 7, 14, 21, 28
AOUT A PARTIR DE \$199
JAMAÏQUE 15 jours
Départs fréquents A PARTIR DE \$269

UNIQUES — EXCLUSIVES "CROISIÈRES JOYEUX CAVALIERS"

S. S. FRANCE

Le plus grand paquebot au monde
2 nov. Mini-croisière 3 jrs
Quebec à New York \$125.
20 oct. Antilles, 12 jrs
et New York, Quebec \$445

Rejoignez-vous à ce dynamique groupe canadien des Joyeux Cavaliers pour participer à ces prestigieuses croisières en compagnie de plusieurs animateurs.

T. S. S. OLYMPIA

Le nouveau merveilleux palais flottant
27 sept. Mini-croisière 4 jrs
New York-Montreal \$120
1er oct. Croisière Saguenay
de Montreal 4 jrs \$100
4 oct. Antilles de Montreal 3 jrs \$360

VOYAGES TRAVELAIDE

UNE AGENCE ET 4 SUCCURSALES

MEZZANINE EDIFICE DOMINION SQUARE
1010, QUÉBEC ST-CATHERINE 861-7272
METRO PEEL
SUR LA PLAZA ST-HUBERT METRO BEAUDIEN
911 EST BEAUDIEN, PAGE ST-HUBERT 273-7755
VILLE DE LAYAL CENTRE LAYAL
SORTIE 7 AUTOROUTE 688-5310

VILLE DE LONGUEUIL 1, PLACE LONGUEUIL
TEL. 679-3777

Ne vous rendez pas à Old Orchard Beach sans être assuré d'un gîte

"Jamais dans le passé nous n'avons reçu autant de demandes de renseignements de partout aux Etats-Unis, surtout en matière de chambre et pension", déclarait l'autre jour M.J.E. Cruickshank de la Chambre de Commerce d'Old Orchard Beach.

Il invite particulièrement les touristes du Québec à ne pas s'aventurer dans cette région balnéaire du Maine au cours de juillet, à moins d'avoir l'assurance ferme d'un gîte. "La situation pourrait être critique pour les couples avec de jeunes enfants", rappelle le porte-parole de l'organisme chargé de promouvoir le tourisme dans cette partie de la Nouvelle-Angleterre.

Les courses de chevaux à la piste de Scarborough Downs seront disputées chaque jour jusqu'à la fête du Travail. Quant aux courses de stock-cars, elles sont présentées chaque samedi soir au Beech Ridge Speedway. Le parc d'attractions d'Old Orchard Beach s'est agrandi quelque peu pendant les derniers mois et il est fort couru, comme je l'ai vu en fin de semaine dernière.

Samedi dernier, la police d'Etat constatait que le nombre de voitures entrant au Maine par la région de Kittery (qui débouche sur le New Hampshire et le Massachusetts) se situait à 1.800 à l'heure à 10 h. du matin et à 1.400 vers 16 h. On estime qu'au moins 500 autos par heure, venant du Québec, faisaient de même dans le nord et l'ouest du Maine.

EXCURSIONS TOURISTIQUES D'UNE JOURNÉE OU PLUS

Départ tous les jours de Montréal

OTTAWA 1 jour \$945

Comprend transport aller et retour et tour d'horizon de la Capitale canadienne. Visite de l'édifice du Parlement

LES MILLE-ILES 1 jour \$1395

Comprend transport aller et retour pour Gananoque et une croisière à travers les Mille-Iles

QUÉBEC 1 jour \$1195

Comprend transport aller et retour ainsi qu'un tour d'horizon de la vieille Capitale avec Gray Line.

SAINTE-ANNE-DE-BEAUPRÉ 1 jour \$1295

Comprend transport aller et retour pour Québec et tour d'horizon d'une durée de 4 heures avec arrêt de 1 1/2 heure au sanctuaire Aussi arrêt prévu aux Chutes Montmorency.

VILLAGE UPPER CANADA 1 jour \$1025

Comprend transport aller et retour et admission à ce pittoresque et historique village d'antan

ZOO DE GRANBY 1 jour \$515

Enfants 12 et 13 ans \$3.90
11 ans et moins \$1.95
Inclus transport et admission au Zoo

Chutes NIAGARA et TORONTO \$50⁵⁰

Cette tournée comprend le transport aller et retour deux (2) nuits à l'hôtel Simcoe à Toronto, ainsi qu'une visite d'une journée à Niagara avec tour d'horizon

PERCÉ vers GASPÉ 5 jours \$89⁰⁰

Cette tournée comprend le voyage circulaire de la péninsule gaspésienne et quatre (4) nuits à l'hôtel Séjour de deux jours à Percé

Pour renseignements

Composez : 842-2281



BUREAU DE VOYAGES TERMINUS VOYAGEUR
505 est, boulevard de Maisonneuve

VOYAGES
TRAVELAIDE
1010 ouest Ste-Catherine Métro Peel

LAVAL CENTRE LAVAL 688-5310
861-7272
LONGUEUIL 679-3777

ROBERT BERGERON INC
VOTRE AGENT DE VOYAGES
725 St-Denis — Tél. 273-3301
Édifice Métro Guy 1550 de Maisonneuve O. Tél. 935-1182

AGENCE DE VOYAGES 4454, rue ST-DENIS
Ville-Marie MONTREAL, 131
Tél.: 844-4471

Bon voyage

Comme tant d'autres, j'ai toujours cru que Mme Claire Kirkland-Casgrain s'occupait véritablement de ses oignons, à titre de ministre du Tourisme du Québec. Une autre preuve vient de nous en être fournie: les touristes américains entrant chez nous par Lacolle sont désormais renseignés à l'endroit où se dressait le kiosque accidentellement incendié l'hiver dernier. Une roulotte blanche de 40 pieds a été installée en retrait de la route 9 et quatre jeunes gens y prodiguent les renseignements voulus sur la Belle Province. Ça c'est du service.

Pour les visiteurs de l'extérieur venant à Montréal: le parc Belmont, dans le nord-ouest de Montréal (secteur de Cartierville) ouvre ses portes de midi à minuit chaque jour. Quant au Jardin botanique, situé rue Sherbrooke est au boulevard Pie IX, on peut le visiter de 9h. du matin à 18h. chaque jour: entrée gratuite. Le Jardin des

Merveilles, ce fascinant jardin zoologique pour les petits, situé au parc Lafontaine, est ouvert au public depuis le 15 mai jusqu'au 15 septembre, entre 11h. du matin et 20h. du soir.

Vous aimez les musées? En voici quatre de Montréal qui devraient vous ravir. Celui de l'art contemporain, situé dans la Cité du Havre, est ouvert au public du mardi au dimanche (entrée gratuite) entre 10h. du matin et 18h. Le musée des Beaux Arts, rue Sherbrooke ouest, ouvre ses portes à 10h. et les referme à 16h. 45 du lundi au samedi, de 14h. à 16h. 45 le dimanche. L'entrée est gratuite, tout comme au musée McCord, situé à 690 ouest, rue Sherbrooke: on peut le visiter les vendredi, samedi et dimanche entre 11h. du matin et 18h. Au Musée militaire dans l'île Ste-Hélène, légers frais d'entrée, avec visites chaque jour entre 11h. du matin et 20 heures.

Vous aimeriez visiter cette année le complexe Manic-Outardes? Réclamez alors l'intéressante brochure sur le sujet publiée par l'Hydro-Québec, qui vous fournit tous les renseignements sur les moyens de

transport disponibles pour vous rendre à destination et en revenir. Ecrivez au service des relations publiques, région St-Laurent Hydro-Québec, 8200 rue de l'Esplanade, Montréal 354.

C'est décidé: BOAC vient d'annuler l'achat de quatre autres Boeing 747 de la plus grosse avionnerie au monde, sise à Seattle (Wash.) Les Britanniques jugent qu'il leur en coûterait trop cher pour l'instant d'utiliser de tels appareils à seulement le quart ou le tiers de leur capacité, qui dépassent les 360 sièges. Par contre, Air France possède déjà cinq Boeing 747 et songerait à en acquérir un autre.

Un ami rentrant de Willemstad, à Curaçao, a eu l'occasion de visiter la brasserie Amstel. Le préposé aux relations extérieures lui a dévoilé que la bière à cet endroit des Antilles est faite à même l'eau de la mer distillée.

Mlle Madeleine Bertrand des relations extérieures des lignes aériennes australiennes Qantas rentrait récemment d'un bref séjour en Haiti. Mado a été renversée par le charme des Haïtiens et n'en revient pas de la beauté du paysage. Elle songe même sérieusement à aller passer ses prochaines vacances de Noël à l'île du Caïque, à une quarantaine de milles de Port-au-Prince. Mme Claire Kirkland-Casgrain de même que son mari et leur petite famille font eux-mêmes des projets du genre, car notre ministre du Tourisme a bien aimé son séjour haïtien au début de 1971.

Vous avez entendu parler des Olympiades du Pacifique-sud? Elles se dérouleront à Tahiti du 8 au 19 septembre prochain et grouperont des athlètes de 14 territoires participant à 18 sports différents. Ce sont les quatrièmes jeux du genre.

Un pays par semaine

Pays: Curaçao (Antilles néerlandaises)
Continent: Amérique
Superficie: 180 mi. ca.
Population: 135.000 hab.
Capitale: Willemstad

Langue officielle: Néerlandais. L'anglais, le français et l'espagnol y sont aussi parlés.
Climat: tropical mais peu humide, grâce aux alizés soufflant du nord-est à l'année. En janvier, moyenne de 82 F., de 86 F. en septembre; saison des pluies en novembre et décembre, avec rares averses en juillet et août.

Important: le courant électrique à Curaçao est de 127 volts, 50 cycles (au lieu de 105,115 v et 60 cycles, comme au Canada).

Accès: Par air: aéroport de Willemstad, par lignes ALM et KLM, WIA, Pan American, Trans Caribbean, Air France, Caribair, LAV, CDA et Aerovias Quisqueyana.

Par eau: port de Willemstad, où de nombreux paquebots de croisière font escale régulièrement.

Autres moyens: bon réseau routier, très propre et moderne, avec distances très faibles. Voitures de location avec ou sans chauffeurs disponibles.

Villes populeuses: la seule est Willemstad
Unité monétaire: le florin antillais, indépendant de celui de Hollande, qui vaut aux environs de .30 (Cda).

Documents exigés: passeport en règle, carnet jaune antivaricelle, billet de retour pour son pays d'origine ou un autre pays.

Représentation au Canada: Ambassade des Pays-Bas à Ottawa 4 (275, rue Slater) Consulat à Montréal: 1, Pl. Ville-Marie, tél: 866-4875 Lignes KLM, Place Ville-Marie, tél: 844-3041.

Représentation du Canada dans ce pays:

Ambassade du Canada, La Haye, 5 et 7 Sophialaan, téléphone: 614-111. Bureau des lignes CP Air à Amsterdam: Hirsch Building, Leidseplein, téléphone 224-444. Bureau d'Air Canada à Port d'Espagne, La Trinité, téléphone 62-52191

Aubaines: toutes sortes de produits d'importation dans les nombreuses boutiques hors-taxes à travers les Antilles néerlandaises.

HOTEL - MOTEL
du Beauvillage
ST-DONAT
LAC ARCHAMBAULT
• 5 chambres • 30 motels luxueux chauffés, TV • 20 chalets avec cuisine, à la saison ou à la semaine • Plage (chaloupe, pédalos) • Magnifique piscine • Danse avec orchestre • Permis de la Régie
Tarif spécial pour voyage de noces
J. A. Lavon, prop., Saint-Donat
Ecrivez pour dépliants — Saint-Donat, tél. 424-2162 ou Montréal, 765-5582

Ciccinnelle
POUR LES JEUNES DANS
Dimanche-Matin

L'endroit rêvé pour des vacances agréables et remplies d'activités c'est le...
MANOIR DES LAURENTIDES
Lac Archambault, St-Donat, Co. Montcalm
Situé sur les bords du magnifique lac Archambault 70 chalets et motels — 70 chambres avec eau courante et douche, 30 chalets équipés avec cuisines, repas succulents. Danse avec orchestre tous les soirs. Croquet, tennis, Magnifique piscine à eau tempérée, golf, ski nautique, équitation, pédalos, chaloupes avec moteur à louer "Destor", salle de quilles, billards, ping-pong, shuffleboard
Excursions en montagnes en télésiège. Pique-nique part Mont Tremblant. Tournois compétitions tous les jours avec montures, mascarade. Pour conventions, réunions d'affaires, groupes amicales et associations. Salles spécialement aménagées.
The American chambre et repas \$85 à \$105
\$45 à \$65 plan European sans repas par semaine par personne
Dépliant illustré envoyé sur demande
IL GARCEAU, propr.
St-Donat, Co. Montcalm, Qué.
Informations par téléphone Saint-Donat 424-2121

Le groupe

SATELLITE

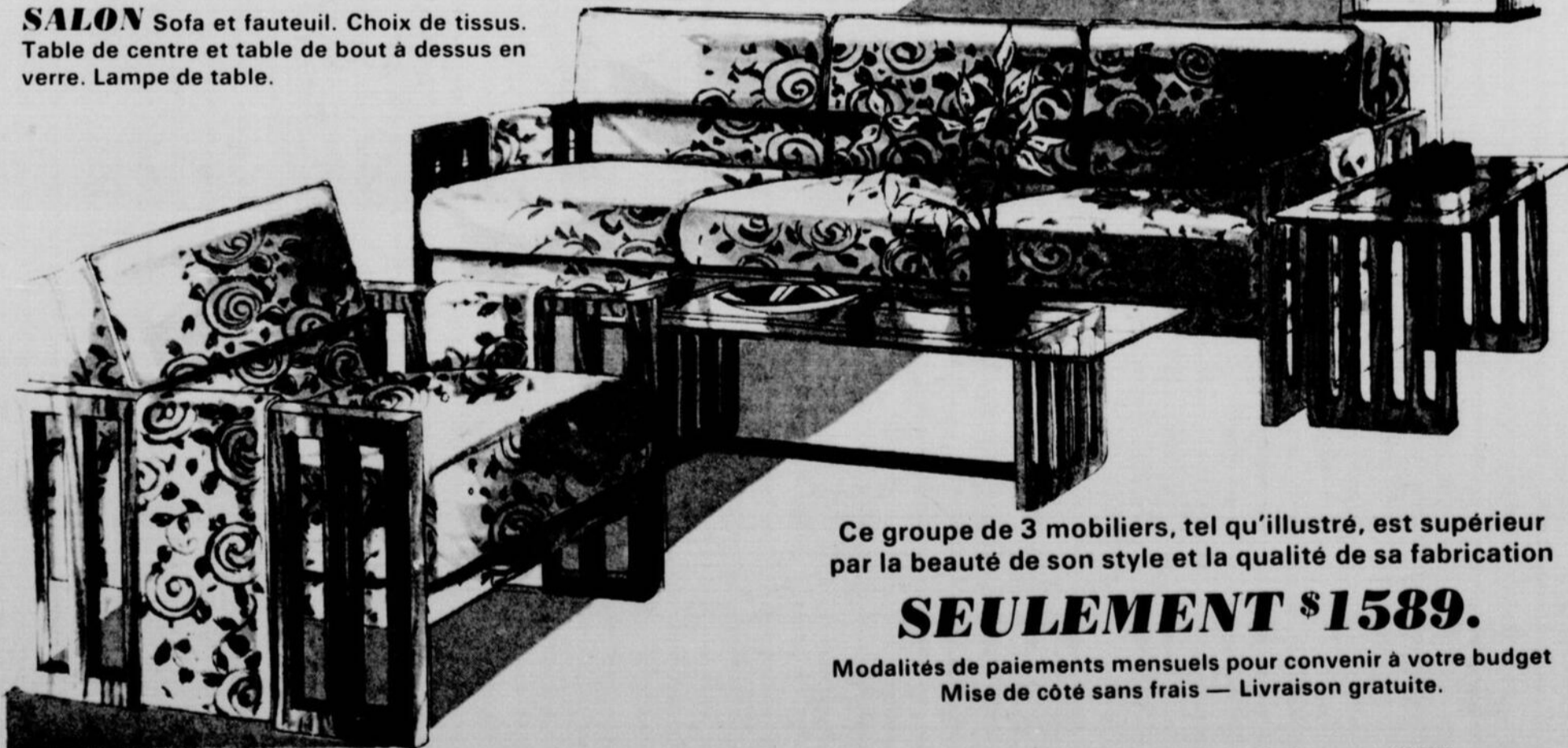
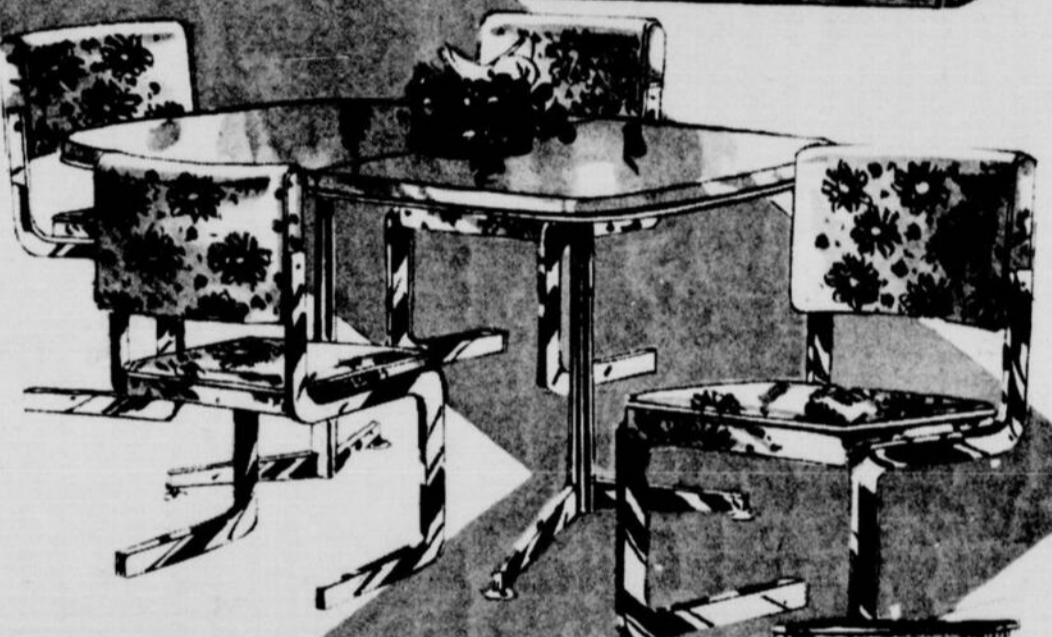
SPECIAL
\$1589.⁰⁰



CHAMBRE Bureau triple et miroir, commode avec portes. Tiroirs sur roulement à billes. Tête de lit et base sur roulettes. Deux tables de chevet. Deux lampes.

CUISINE Table extensible. Quatre chaises recouvertes de vinyle renforcé de jersey à motifs fleuris; choix de couleurs. Base chromée très solide.

SALON Sofa et fauteuil. Choix de tissus. Table de centre et table de bout à dessus en verre. Lampe de table.



Ce groupe de 3 mobiliers, tel qu'illustré, est supérieur par la beauté de son style et la qualité de sa fabrication

SEULEMENT \$1589.

Modalités de paiements mensuels pour convenir à votre budget
Mise de côté sans frais — Livraison gratuite.

gf gagnon
FRÈRES

- 1355 est, rue Sainte-Catherine 522-1850
- 4060 Monselet, Montréal-Nord 322-9350
- 1214 est, avenue Mont-Royal 523-2169
- 3690 est, rue Ontario 526-2845
- 6014, boulevard Monk 764-8553
- 2371 ouest, rue Notre-Dame 933-7395
- 5035, avenue Verdun 764-2323
- Drummondville, 180 Saint-Damase ... 472-3393

Le plus grand concours jamais vu!



2550,000
maxi-popsicles gratuits!
2500,000
de maxi-popsicle
chances!

UN
À

MAXI ÉTÉ



ECOUTEZ & GAGNEZ

1000 PRIX

Laiterie

Leclerc

Duplessis leur faisait la vie dure

Les Témoins de Jéhovah au Québec: de 345 en 1945, à 5,000 aujourd'hui

«Maintenant que je suis à ma retraite, je peux consacrer tout mon temps à la diffusion de la Bible et au recrutement des Témoins de Jéhovah». Celui qui s'exprime ainsi est le plus vieil adepte chez les Canadiens français de cette religion qui compte depuis 101 ans qu'elle existe dans le monde, M. Albert Ouellette.

M. Ouellette qui a 72 ans est encore vert pour son âge. Il est à sa retraite depuis l'âge de 65 ans. Il était autrefois pressier dans la confection pour dames.

C'est en 1924 que remonte sa première rencontre avec les Témoins de Jéhovah que l'on appelait à l'époque «étudiants de la Bible».

«Mon frère Etienne, actuellement décédé, m'avait fait connaître ce groupement religieux à cette époque. Nous avions eu de nombreuses discussions sur la religion catholique et sur la Bible. Je me suis alors décidé à lire et à étudier la Bible, mais ce n'est que 6 ans plus tard, en 1930 que je suis entré chez les Témoins de Jéhovah.

Il n'existait pas à cette époque de congrégation française. Il n'y avait que des congrégations anglaises. Maintenant, c'est l'inverse il existe plus de congrégations françaises que de congrégations anglaises. Autrefois, on était mal reçu par les Canadiens français, mieux par les Canadiens anglais, là aussi c'est l'inverse qui s'est produit».

— Quelle sorte de réception vous faisiez-on autrefois au Québec, quand vous faisiez du porte à porte ?

— Dans les années 30, quand un témoin de Jéhovah entrait dans une maison, il ne pouvait la plupart du temps qu'en sortir par la porte d'en arrière. A la campagne, pas question de faire de la propagande. L'emprise du clergé était trop forte. En ville, une personne sur dix nous fermait la porte au nez.

Sous Duplessis, 1,600 arrestations

Durant la période où Duplessis a été au pouvoir, alors que le clergé avait la main haute au Québec, nous avons eu plus de 1,600 causes, nous avons versé plus de \$100,000 de cautionnement sur immeubles

et \$5,000 en argent sonnante pour des Témoins de Jéhovah arrêtés.

La police nous arrêtait sur de simples prétextes, comme celui de ne pas avoir de licence de colporteur pour faire du porte à porte».

— Et depuis que Duplessis est mort et que la religion catholique s'émancipe ?

— Il n'y a plus d'animosité envers nous, même pas à la campagne. On nous reçoit plus facilement, surtout depuis ces dernières années. Depuis le Concile du Vatican, nous avons un fort pourcentage de gens qui se convertissent aux Témoins de Jéhovah».

Alors qu'en 1945, il n'y avait que quelque 345 Témoins de Jéhovah au Québec, il y en a maintenant plus de 5,000. Les Témoins de Jéhovah se définissent comme une société de ministres qui enseignent la Bible et son interprétation. Il n'y a pas de quête, pas de dime à payer, un seul sacrement, le baptême et pas de culte obligatoire, c'est peut-être ce qui fait sa popularité dans les quelques 206 pays au monde où ce groupement a des adeptes. Chaque Témoin se sent un peu l'âme d'un missionnaire, il donne ce qu'il veut pour la location des «salles du royaume», lieux de réunion.

«Alors que les catholiques ferment des églises, me faisait remarquer un Témoin de Jéhovah présent à notre entretien, nous, nous en ouvrons».

Il n'y a pas d'âge pour se convertir chez les Témoins de Jéhovah, le plus vieux a 96 ans, il habite Brockville en Ontario, il s'est converti il y a trois ans.

Les Témoins de Jéhovah qui ont leur siège social à Brooklyn, aux Etats-Unis, battent des records de tirage: leurs périodiques tirent en 77 langues à plus de 40,000,000. Ils ont un livre de base qui a tiré à plus de 35,000,000 d'exemplaires en 60 langues, c'est un best-seller mondial après la Bible (quelques milliards d'exemplaires) les oeuvres de Lénine (350,000,000 ex.), les oeuvres de Mao (600,000,000 ex.) les oeuvres de Simenon et d'Agatha Christie (300,000,000 ex. chacun). Plus que le Petit Larousse illustré qui a tiré jusqu'à maintenant 28,000,000 d'exemplaires dans différentes éditions.

Les Témoins de Jéhovah auront leur congrès régional du 14 au 18 juillet au stade Blue Bonnets à Montréal. On y attend près de 18,000 personnes. Il y viendra des gens d'un peu partout d'Amérique du nord, même des Antilles et on y parlera français, anglais, grec, espagnol, italien et même portugais, car il existe déjà des congrégations ethniques à Montréal de plusieurs nationalités d'origine.



M. Albert Ouellette ne trouve pas la retraite trop monotone. Il passe son temps à faire connaître la Bible aux adeptes des Témoins de Jéhovah et à convertir de futurs adeptes.



De gauche à droite: MM. Laurier Saumur et Marcel Filteau, tous deux des ministres itinérants, MM. Albert Ouellette et Harris Charland, ce dernier est un organisateur du congrès. Devant eux, les publications et ouvrages édités par le siège des Témoins de Jéhovah.



RANCH À WILLIE
à 7 h 30 p.m.



CINEMA KRAFT
à 8 hres p.m.



SOUS MON TOIT
à 9 h 30 p.m.



DÉCOUVERTES '71
à 10 hres p.m.



LE 10 VOUS INFORME
à 7 hres p.m.
et 10 h 30 p.m.



Le Soleil
de
Votre Eté!

ESPACE DE BUREAU DEMANDÉ

ENVIRON 3500 à 4000 pi. ca. près d'une bouche de métro ou correspondance d'autobus directe.

Terrain de stationnement pour au moins dix voitures

LOYER RAISONNABLE

ECRIRE À: CASE POSTALE 33
5480 Ave Royalmount
MONTREAL 307

ou téléphoner au numéro: 731-7941
Poste 22

Unique au Canada Un magasin où l'on vend des coquillages évalués à \$2,500

par Léon Bernard

Si vous êtes collectionneurs de coquillages marins, à la recherche de l'un des 12 spécimens de "Conus Bengalensis" connus

évalués chacun à \$2,500 ou s'il manque à votre collection une "Conus Gloria-Maris" dont les 90 spécimens connus valent chacun \$500 et plus, il existe maintenant dans le

Vieux Québec une boutique au Canada, où vous pourrez vous procurer la pièce tant recherchée. Et si le directeur-fondateur de la maison, M. Pierre Savoie ne l'a pas alors à l'étalage, il saura où, dans le monde, vous le procurer.

"Le Nautilus" est une toute nouvelle enseigne venue s'ajouter au traditionnel affichage de la rue Saint-Jean, connue pour ses commerces quasi centenaires. Et l'installation, dans cette artère, d'une boutique aussi inusitée que peut l'être

un commerce de coquillages marins, n'est pas sans ajouter une note nostalgique dans les étalages des vitrines voisines déjà remplies de vêtements soleil et de couleurs de l'été.

"Unique au Canada"

"Je ne connais pas d'autres marchands de coquillages de collection au Canada, affirme Pierre Savoie. Il y a des collectionneurs privés, bien sûr, vous pouvez voir leurs collections exposées pour l'été à Terre des Hommes, dans le Pavillon de la Thaïlande et il existe, je crois, à Vancouver, un petit magasin de

coquillages pour la décoration d'intérieur.

Mais exclusivement, pour collectionneurs, je n'en connais pas d'autres, à part ceux que l'on trouve outre-frontière et à l'étranger comme à Paris, New York et ailleurs."

D'où viennent ces spécimens de toutes formes, coque, spirale, pyramide ou cocon, et de toutes couleurs qui remplissent les tablettes du Nautilus? Pour certains coquillages propres à la mer des Caraïbes, Pierre Savoie fait affaire directement avec un plongeur à plein temps de la Martinique qui, trois fois par semaine, va en des lieux différents les cueillir au fond de l'eau, ou sur les

parois rocheuses. Pour d'autres formes, il recourt aux exportateurs qui font régulièrement une tournée de cueillette chez les plongeurs de différentes régions océaniques, du Pacifique, de l'Océan Indien ou de l'Amérique du Sud. Ou bien il surveille les encans internationaux dont il est averti occasionnellement. C'est ainsi que l'on peut voir dans les étalages la "porcelaine rose" offerte à un récent encan de Sotheby, à Londres. Il lui arrive très souvent de faire des échanges avec des collectionneurs étrangers. Par ailleurs, il sait où trouver les pièces les plus rares, comme la "Conus Bengalensis", de la Baie du Ronde.

CJMS MONTRÉAL - CJRC OTTAWA-HULL
CJRP QUÉBEC - CJRS SHERBROOKE -
CJTR TROIS-RIVIÈRES

EN ASSOCIATION AVEC

CJMT Chicoutimi - CKBL Matane
CJFP Rivière-du-Loup - RADIO NORD
KRB Beauce - CKBM Montmagny
CJEM Edmunston - CHLC Haute-rive
CJBR Rimouski - KCKN Sept-Iles
CFGT Alma - CKML Mont-Laurier

et **LE PETIT JOURNAL**

L'ÉVÉNEMENT ARTISTIQUE DE L'ÉTÉ

TOURNÉE

MUSICORAMA '71

UN SHOW SUPER SPECTACULAIRE
UNE RÉALISATION DES
PRODUCTIONS MUTUELLES



Coca-Cola et Coke sont des marques déposées qui identifient le produit de Coca-Cola Ltee au Québec.

NADA



FRANÇOIS ET LIETTE

DONALD LAUTREC



LES CHORISTES DE DONALD LAUTREC



RENÉE MARTEL



STEVE FISET



LES DANSEUSES DE DONALD LAUTREC



LASARRE
AROS
ROUIN
VAL D'OR
MONT LAURIER
HULL
DUCRINGHAM
COATICCOO
WINDSOR
MADON
LAC BEGANTIC
ST-GEORGES (DE BEAUCE)
SHERBROOKE
QUÉBEC
ALMA
CHICOUTIMI
STE-GENEVIÈVE (DE BEAUCE)
MONTMAGNY
TROIS-RIVIÈRES
ST-JÉRÔME

Lundi 19 juillet
Mardi 20 juillet
Mercredi 21 juillet
Jeudi 22 juillet
Vendredi 23 juillet
Samedi 24 juillet
Dimanche 25 juillet
Lundi 26 juillet
Mardi 27 juillet
Mercredi 28 juillet
Jeudi 29 juillet
Vendredi 30 juillet
Samedi 31 juillet
Dimanche 1er août

L'ASSOMPTION
GRANDY
STE-THERÈSE
SOREL
ST-JEAN
SHERBROOKE
VICTORVILLE
LACHINE
ST-EUSTACHE
COCHRANVILLE
CHATEAUGUAY
JULIETTE
PLACE DES NATIONS
ST-HYACINTHE
MONTMAGNY
EDMUNSTON
RIVIÈRE DU LOUP
GRANDY
MONTMAGNY
BAIE COMEAU
SEPT-ÎLES

Lundi 9 août
Mardi 10 août
Mercredi 11 août
Jeudi 12 août
Vendredi 13 août
Samedi 14 août
Dimanche 15 août
Lundi 16 août
Mardi 17 août
Mercredi 18 août
Jeudi 19 août
Vendredi 20 août
Samedi 21 août
Dimanche 22 août
Lundi 23 août
Mardi 24 août
Mercredi 25 août
Jeudi 26 août
Vendredi 27 août
Samedi 28 août
Dimanche 29 août



L'ÉVOLUTION

LE PETIT JOURNAL

en collaboration avec les
PRODUCTIONS MUTUELS

vous offre

400 billets GRATIS

pour les spectacles
de la tournée

MUSICO RAMA '71

aux 10 premiers coupons reçus
dans chaque ville visitée

**POSTEZ CE
COUPON**

MUSICORAMA '71

1700, rue BERRI — MONTRÉAL 132

J'espère être parmi les 10 premiers coupons de
ma ville et recevoir mon billet gratuit.

Nom

Adresse

Ville

Age Tél.:

De quoi choquer toutes les Québécoises bien pensantes

100,000,000 de 'pitounes' au Québec

par Gérard Asselin

"C'est-y pas possible monsieur le journaliste on nous fait toutes passer pour des maudites cochonnes!"

— Quoi?

— Ben oui, quoi, on nous présente comme des 'scores' que les Américains pognent icitte pour mettre su' l'top d'leur char!... pareilles comme des chevreuils!"

Après nous avoir permis de nous remettre durant quelques secondes les esprits au clair, décontenancé que nous étions, notre interlocutrice, après avoir exprimé ces deux phrases mystérieuses, nous expliqua qu'elle était membre de la Ligue des Femmes du Québec et qu'elle voulait aussi protester contre le pamphlet touristique "Québec, oui m'sieu (yessir)" publié récemment par le ministère du Tourisme de notre province.

Après avoir fustigé le ministère, les hommes, les touristes, les méchants hommes et avoir proclamé que "Vous autres vous aimez juste jouer avec notre sexe" (sans commentaire), l'aimable commère de notre voisinage dut avouer qu'elle n'avait pas lu le pamphlet en cause et nous ferma la ligne au nez.

Désireux de secourir nos si charmantes québécoises dans leur lutte contre la discrimination des sexes, le thème de femme-jouet, l'égalité, etc. etc. nous avons décidé de relever nos manches et d'obtenir une copie du pamphlet en question pour en relever les infamies et les jeter en proie à l'opprobre publique.

Nous avons feuilleté les 68 pages de ce pamphlet et avons constaté que les femmes ont raison. Elles sont négligées...

L'homme paie toujours

Dans les premiers passages, sur les moyens de voyager des Etats-Unis, au Québec, par train, bateau, avion ou auto, on présente toujours l'homme comme étant celui qui défraie le coût du voyage. Ces pauvres femmes, réclamant l'égalité, devraient au moins avoir le droit de partager...

Un autre passage sur les problèmes de frontière donne des conseils aux hommes sur le nombre de cigarettes, l'alcool ou les armes pouvant être "passés". On oublie entièrement Eve qui ne sait si elle peut "traverser" en bigoudis, en robe longue ou en... boisson. Il y a de quoi devenir enragé... surtout que le pamphlet spécifie que le toutou de la famille doit avoir été piqué contre la rage.

Sur Montréal, le pamphlet est laconique, on invite ces dames à magasiner sur la Catherine, mais on omet de donner à ces messieurs l'emplacement des "bons sports du red light" que le maire Drapeau n'a pas encore fermés. Enfin, un bon point pour ces dames.

Les PITOUNES

Enfin, c'est en page 17 que nous avons compris les Québécoises offusquées. On les y traite de "PITOUNES". C'est-y pas possible de manquer de respect à ce point?

Nous avons toutefois dû vérifier ce qualificatif en nous apercevant que le texte en dénombrait 100 millions au Québec. Le résultat fut que ces "PITOUNES" étaient celles

que les touristes admiraient en passant le long du Saint-Maurice. Notons la différence entre "draver" du bois et "dragner" une pitoune...

Suivent de longs passages sur les magnificences de l'historique ville de Québec, les beautés naturelles et l'accueil chaleureux des Gaspésiens, de la quiétude agricole du Richelieu et de la Chaudière des délices gastronomiques qu'accordent les bleuets (remarquez que le nom est masculin mesdames) du royaume du Saguenay, sans compter le paradis de chasse et de pêche de nord-ouest du Québec.

Comment on voyage au Québec

Suivent de longues explications et conseils judicieux sur la façon de voyager au Québec, les mesures de sécurité à respecter sur les routes, les hôtels ou motels à réserver, les excellents restaurants à fréquenter, les sports à pratiquer et la façon de dépenser votre "foin".

Dans ces quelque 20 pages, on peut déceler deux dénis de justice à nos "égalités du sexe faible". On omet de préciser en effet que ce sont elles qui dépensent le "foin". Par ailleurs, on dit que les hommes sont les meilleurs cuisiniers... Allez mesdames, prenez votre pilule (pas celle-là) et continuez de brûler vos oeufs.

Mais, ces dames peuvent-elles s'offusquer du fait que le pamphlet précise que ce sont des hommes qui ont gagné la coupe Grey et la coupe Stanley l'an dernier, et qui perdent régulièrement leurs parties de baseball.

Elles sont peut-être en droit de se croire lésés de ce qu'on avise les Américains anglophones de ne pas entrer par les petites portes marquées "dames". Pourtant, on affirme plus loin que les Québécoises sont très bien vêtues, de façon sophistiquée mais avec beaucoup de bon goût. Il est vrai que nos neuf artistes célèbres cités sont tous des hommes et que la femme ne figure que comme modèle dans une caricature...

Des Québécois, des hommes plus particulièrement, le pamphlet dit que "l'homme moyen est subtil et loin d'être efféminé. Qu'en plus, il est très viril (avis aux Américaines) et que son langage en est parfois légèrement teinté..."

Enfin, nous arrivons, page 47, au paragraphe incriminant, long de 25 lignes.

Vive la Québécoise libre

Titre Amour, cet entrefilet affirme que le Québécois se croit un amoureux de haute lignée et que la Québécoise, pour sa part, possède une réputation encore plus grande dans ce domaine. Même en France, dit-on, la "pitoune" locale est dépassée en réputation par sa conseoeur québécoise.

On invite les Américains à approcher les Québécoises de deux façons, soit la romantique ou la directe, selon qu'elles sont nées avant ou après la guerre. Et d'inviter ces messieurs à prendre leurs précautions car on note quelque 2.500 naissances doubles au Québec chaque année...

On dit aussi que la Québécoise moyenne est brune, petite et souvent divorcée et que ses mensurations sont 34 1/2 23-35... pas toutes.

Devons nous permettre à nos Québécoises de s'offusquer de ce qu'elles soient présentées sous un si beau jour?

Il est vrai qu'à l'item hiver, le pamphlet y dit "que les nuits sont faites pour l'amour..." et que plus loin, on fixe à



Ce n'est malheureusement pas toujours ainsi que l'on fête au Québec.

460.001 le nombre de jeunes filles de 20 à 30 ans. A l'item "X" on invite le touriste à se servir de ce signe dans son bottin personnel pour y inscrire le numéro de téléphone de sa dernière conquête québécoise.

Et bien, mesdames, ce pamphlet vous aura au moins démontré ce que le touriste moyen recherche dans le Québec. Gageons, d'ailleurs, que la majorité, non frustrée ou laissée pour compte, est bien d'accord, sachant bien que le Québécois en visite aux Etats-Unis en fait du pareil au même... excepté s'il est marié comme de raison.

Et, quant à notre interlocutrice, qu'elle sache que la Québécoise n'est pas exposée "comme un chevreuil su l'top d'un char" mais bien sur le pare-choc de la voiture du playboy américain.

En définitive, il faut constater que cette brochure touristique est la mieux faite jamais publiée par le Québec et que seuls des frustrés ou des imbéciles peuvent y voir une auto-critique blessante.

L'humour qui s'en dégage est bien celle de Guy Fournier, légère et désopilante, juste et pas sérieuse pour un sou. Il est malheureux qu'on ait imprimé que 60.000 copies de cette brochure.

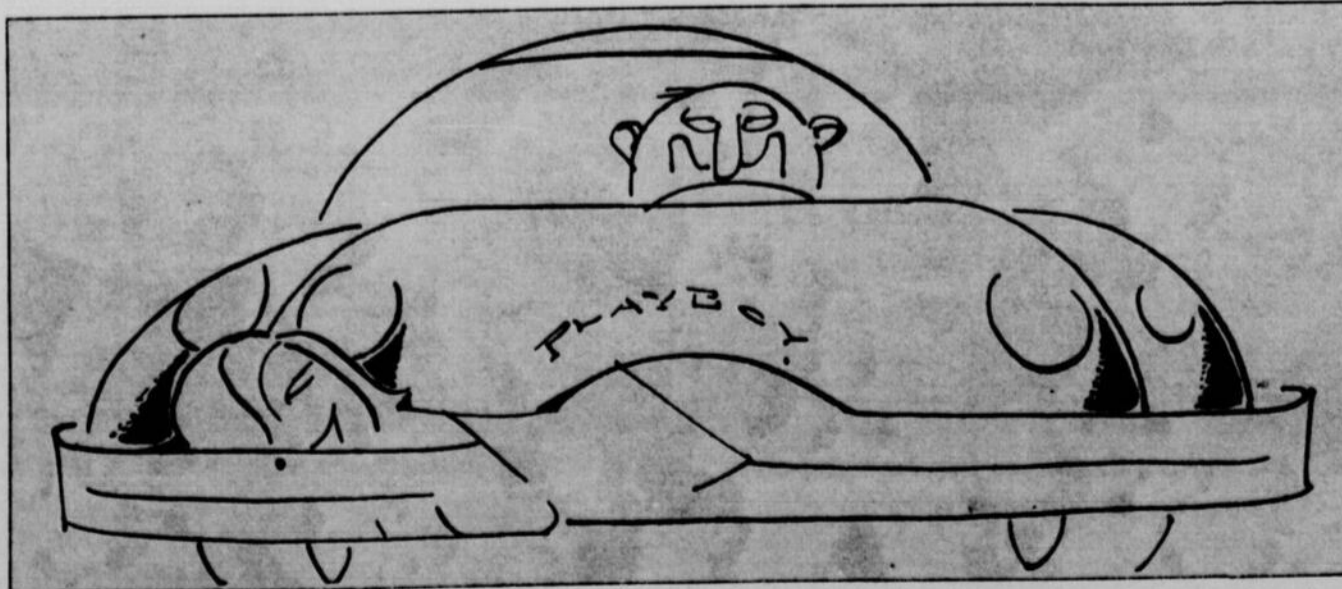


Une femme qui parle trop ou qui se choque d'un rien n'est plus ce hors-d'oeuvre aussi bien présenté.

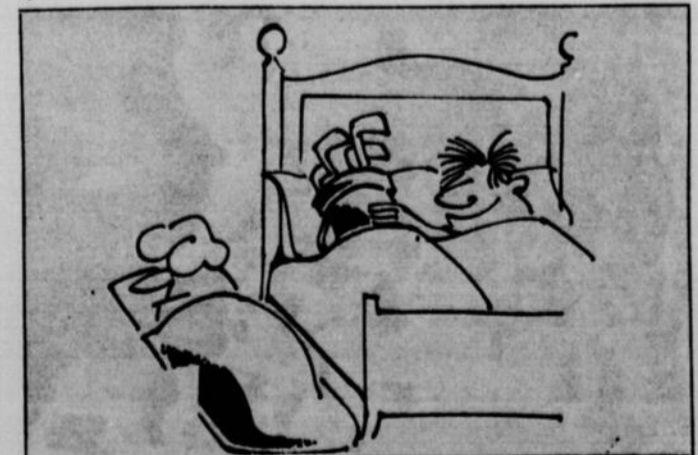


Les neuf artistes de réputation internationale cités sont tous des hommes. Mais, ils ont pris des femmes comme modèles. Preuve de bon goût.

Devez-vous vous offusquer de ce que l'on interdise aux mâles américains de se rendre dans votre petit coin.



Voici la caricature si choquante: le playboy retournant chez lui avec sa conquête étalée bien en évidence sur le pare-chocs.



Peut-on reprocher à un homme de préférer son golf à...certaines femmes? (Caricatures reproduites de "Québec, oui m'sieu")

Dans l'industrie de la chaussure au Québec, ça marche mal !

Pour avoir une idée du défi que "INOV" relevait, en créant et en lançant au Québec le soulier Coccinelle, voyons un peu ce que disent les statistiques de l'industrie de la chaussure au Canada depuis 1956:

Entre 1956 et 1969 la population du Canada a augmenté du tiers cependant que la production de la chaussure a baissé de un pour-cent.

— De novembre 1968 à novembre 1970, la production canadienne de la chaussure a baissé de 13 pour-cent.

— Les coûts de main-d'oeuvre sont de 30 à 35 pour cent du prix de revient des chaussures.

— En 1967, pour 20 millions d'habitants, le Canada a importé autant de chaussures que tous les pays du Marché commun avec leurs 185 millions d'habitants.

— En 1956, l'importation canadienne de la chaussure était de 12 pour cent. En 1969, elle est grimpée à 79 pour-cent.

— En 1968, les importations canadiennes de la chaussure totalisaient \$54 millions, et nos importations \$7.3 millions.

— En 1956, la production canadienne était de 58.8 paires et l'importation de 6.9 millions paires. En 1969, la production était encore presque la même, mais les importations ont bondi à 46 millions de paires.

— Du 30 juin 1969, au 30 juin 1970, 15 manufactures québécoises de la chaussure ont fermé leurs portes, mettant quelque 2,000 employés à pied. D'autres fermetures sont appréhendées. En quatre ans, il y a eu 3,200 mises à pied. Au Québec seulement, depuis 8 ans, il y a eu 8 fermetures et quelque 1,000 pertes d'emplois.

— En cinq mois, au début de 1970, il y a eu baisse de 1,000,000 d'heures de travail, soit environ 35,000 semaines perdues ou l'équivalent d'une grève de 70 semaines par 1,000 employés.

— En Espagne (d'où nous importons de la chaussure) les salaires horaires minimum et maximum, secteur chaussure, sont de \$0.30 et \$0.40; au Canada, les salaires vont de \$1.39, à \$2.21 l'heure.

Enfin soulignons que le Canadien consomme actuellement environ cinq paires de chaussures par année, dont 2.2 sont importées.

Une nouveauté au Québec

Un soulier à 110 "faces"

Un soulier pour la vie, disponible en cinq couleurs permettant un jeu de 110 combinaisons différentes grâce à onze empeignes attachables également de couleurs variées...Voilà la plus récente innovation de l'industrie québécoise de la chaussure.

Ses créateurs l'ont lancée sur le marché avec une rare audace, puisqu'ils ont ouvert boutique peu après la dégringolade en série d'une vingtaine de manufacturiers... de chaussures. Ce défi, Inov l'a relevé.

Inov est le nom de la firme installée à Sherbrooke, et COCCINELLE c'est le soulier. Un soulier qui n'a rien de traditionnel, entièrement renouvelé, inusable, orthopédique et qui révèle semble-t-il bien d'autres qualités tant dans la

conception de son dessin que par l'originalité et le confort qu'il apporte aux pieds des demoiselles (ou dames) de 14 à 30 ans.

L'idée était fort simple: il suffisait d'y penser et de la réaliser.

Autour d'une base ou semelle orthopédique en matière inusable on a fixé les parties femelle de boutons-pression. Il s'agit simplement d'y attacher une empeigne portant la partie mâle du bouton. Cette empeigne affecte soit la forme d'une botte au genou, ou d'un bottillon d'une sandale ou d'un soulier spartiate. Cela peut être aussi un simple lacet à la romaine. Ces empeignes, faites en denim, cuir, suède ou vinyle, et de différentes couleurs peuvent être choisies selon le moment, le jour ou le climat et offrent un choix suffisant pour s'assortir à toutes les toilettes ou tenues imaginables, de la mini-mini culotte jusqu'à la maxi-robe.



Avec la même semelle, on peut faire 110 combinaisons différentes.

Comment cela est-il arrivé?

Comme on le voit, avec ce soulier "révolutionnaire", le seul embarras sera non pas de changer le soulier puisque inusable - mais bien de choisir l'empeigne appropriée à la circonstance.

Comment cela s'est-il fait, et où Inov en est-il rendu dans sa production? Jean Larrivée, vice-président de cette firme, explique:

"L'idée de ce soulier avec tiges interchangeable est née à la fois par défi face à la dégringolade en série d'industries de la chaussure québécoise pendant l'année 1969; à la fois aussi par goût de créer une mode originale qui ne tromperait pas le consommateur en satisfaisant son goût particulier."

Un spécialiste préchant le marketing théorique dans une université, un ingénieur suédois, possédé par les rouages de la grosse industrie militaire en Suède, et Jean Larrivée lui-même avec une quelconque formation de finances, ont décidé de mettre en branle cette industrie qui a maintenant un chiffre d'affaires d'un quart de million, faisant travailler plus de 125 personnes au Québec et exportant dans six différents pays..."

Et Jean Larrivée s'exclame: "Naviguer entre l'artisan, le commerçant et la production en masse, c'est beaucoup de problèmes...Mais une aventure extraordinaire!"

C'est l'aventure de la concurrence non seulement sur le marché local mais aussi contre l'envahissement du marché canadien par les compétiteurs surtout espagnols et italiens. "Leur produit est beau et coûte peu cher, reconnaît Jean Larrivée, mais faute de législation intelligente, cette compétition est déloyale puisque l'exportation de ces produits peut être fabriquée au Québec, il vaut sûrement la peine d'être aidé."

Coccinelle sort d'une chapelle...

Inov a installé sa fabrique dans une ancienne chapelle désaffectée de Sherbrooke, au 1429 rue Poupard et ses tailleurs de cuir travaillent dans un décor de vitraux. Quoique la production du soulier Coccinelle soit en cours depuis seulement fin janvier 1971, près de 100,000 paires d'empeignes ont déjà été livrées aux détaillants et exportateurs. "Eaton en a acheté 1,500 paires" précise Jean Larrivée, et nous travaillons maintenant à remplir d'autres commandes importantes de dizaines de milliers de paires pour divers marchands du tout Québec."

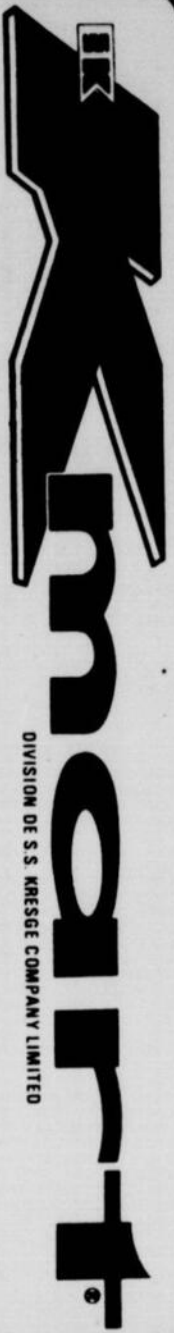
C'est dans cette ancienne chapelle que sont fixés les moules pour les bases ou semelles en polycarbonate. Mais le travail de finition a été donné en sous-contrats à différentes maisons de Sherbrooke, Richmond, Omerville, St-Césaire et Beauceville. Ces sous-contrats concernent la couture d'empeignes (en forme de bottes ou bottillons, de guêtres, etc...), la fixation des boutons-pression d'oeillets ou autres garnitures sur les semelles et sur les empeignes, la fabrication de lacets extra-longs (à Rivière du Loup, etc...)

Le dessin de la base Coccinelle a été réalisé par des étudiantes en design des Beaux-Arts. D'autres, étudiantes également, ont enjolivé les boîtes d'emballage.

Bref, de A à Z, le soulier Coccinelle est tout à fait québécois, de sa conception jusqu'à sa fabrication, et probablement le seul soulier au monde fait pour durer, dit-on, au moins une vie entière...!



Ces trois jeunes Québécoises semblent fières de porter ces nouveaux souliers.



DIVISION DE S. KRESGE COMPANY LIMITED

ARTICLES ANNONCÉS, EN VENTE MER. JEU. VEND. SAM.
NE TARDEZ PAS, POUR PROFITER DU CHOIX!

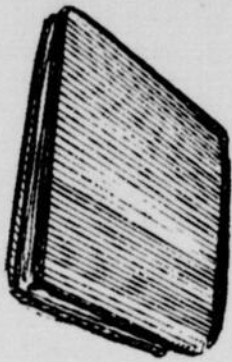
88¢ VENTE



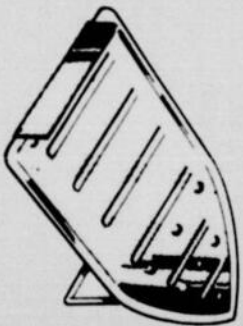
NAPPE DE COTON
BLANC 88¢



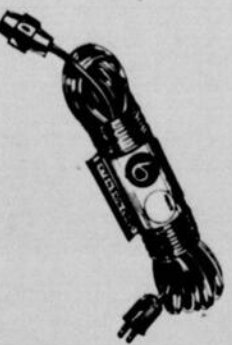
FIL DE NYLON 100%
3 ECHEVEAUX 88¢



HOUSSE DE COUSSIN
VELOURS CÔTÉE 12" x 12" 88¢



SUPPORT DE
FER À VAPEUR 88¢



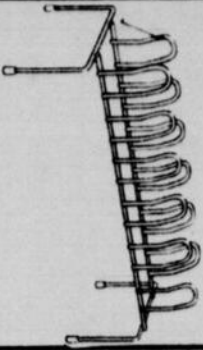
FIL DE RALLONGE
DORÉE 6' 2 pour 88¢



LAMPE AU KEROSENE 88¢



GRIL-
RÔTISSOIRE 88¢



SUPPORT
DE CHAUSSURES 88¢



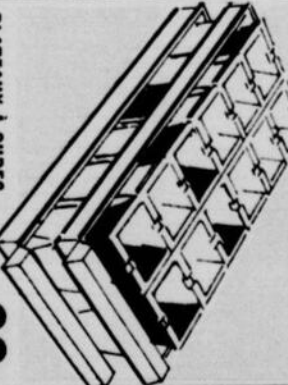
PAPIER D'EMBALLAGE
le paquet 88¢



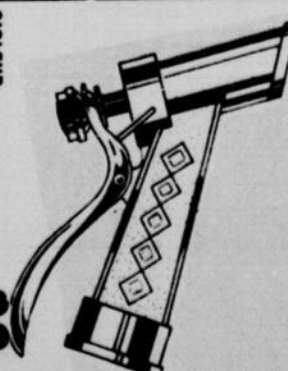
COLLE
BONDFAST 10 OZ 88¢



CARNET
D'ADRESSES 88¢



PLATEAUX À CUBES
DE GLACE paquet de 2 88¢



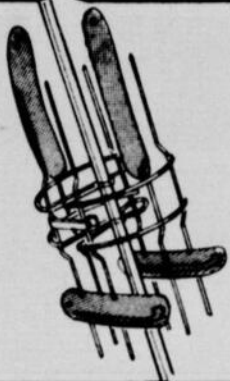
GICLÉUR
D'ARROSAGE 88¢



SERVIETTES
ASSORTIES 4 paquets 88¢



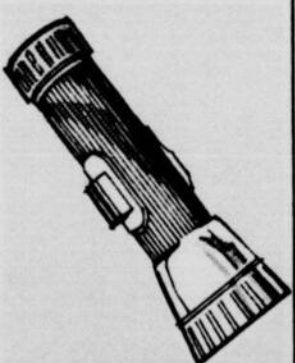
FEUILLE
ALUMINIUM
Kmart 3 btes 88¢



BROCHE À SAUCISSE
HOT-DOG 88¢



PLUME VILLAGER 88¢



LAMPE DE POCHE
AVEC AIMANT 88¢



NAPPE TABLEFLEX
52" x 70" 88¢



DESCENTE DE BAIN
POLYMOUSSE 88¢



COUILLERIE
DE PLASTIQUE 2 sacs 88¢



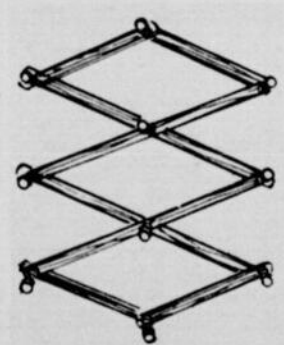
PLAT À BIFTECK
AVEC PLANCHE 88¢



FOURCHETTES ou CUILLETS
EN BOIS 2 pour 88¢



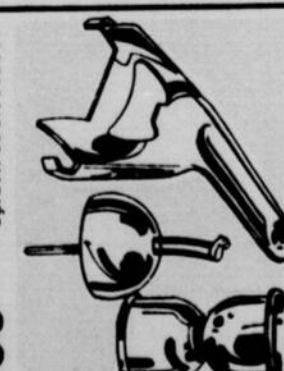
CENORIERS
DE VERRE 2 pour 88¢



PORTE-VÊTEMENTS
ET CHAPEAUX 88¢



JEU DE FOURCHETTES
DE COCKTAIL 2 jeux 88¢



ACCESSOIRES VARIÉS
DE BAR 2 pour 88¢

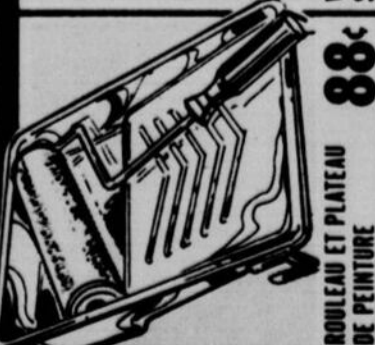
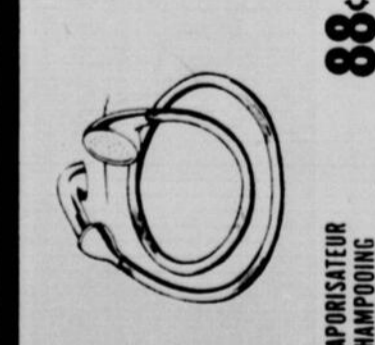
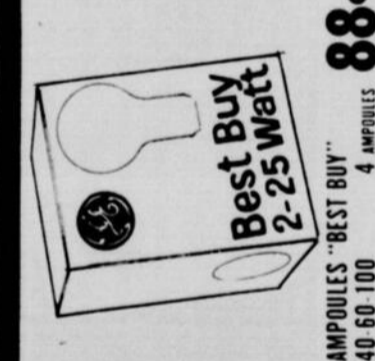


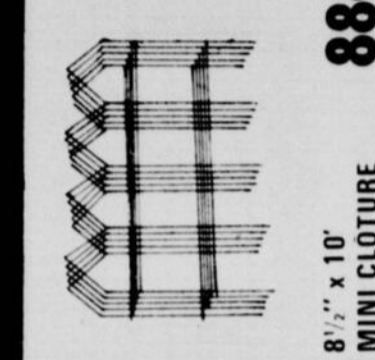


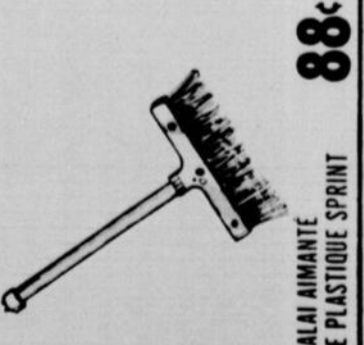





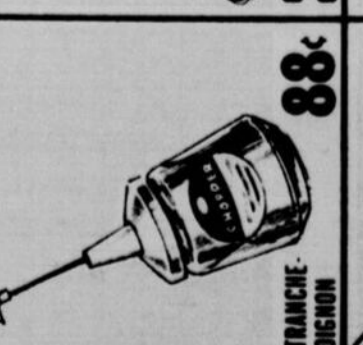

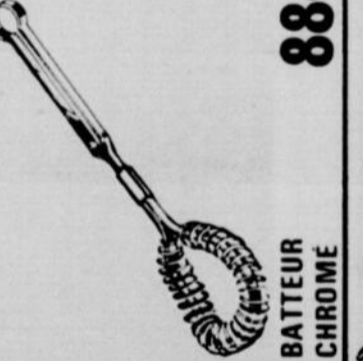
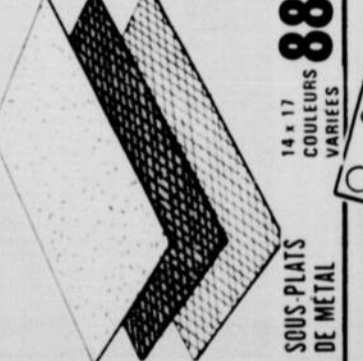




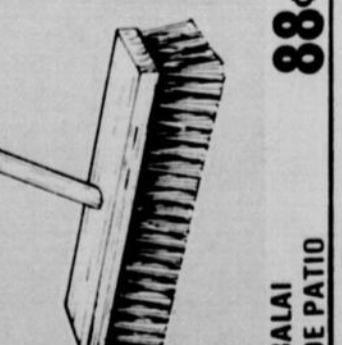

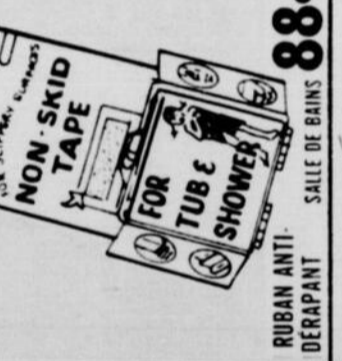

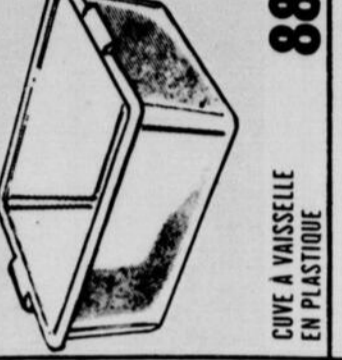



RUBAN-CACHE
3/4" x 30" 3 pour 88¢

88¢ VENTE

Kmart
 Division de S.S. KRESGE COMPANY Limited

**ARTICLES ANNONCÉS, EN VENTE MER. JEU. VEN. SAM.
 NE TARDEZ PAS, POUR PROFITER DU CHOIX!**

						
ROULEAU ET PLATEAU DE PEINTURE 88¢	VAPORISATEUR SHAMPOOING 88¢	AMPOULES "BEST BUY" 40-60-100 4 AMPOULES 88¢	PILES AA TRANSISTORS LA CARTE DE 4 88¢	PAQUET DE PILES D 2 PAQUETS DE 2 88¢	8 1/2" x 10" MINI CLOTURE 88¢	ARROSEUR PLASTIQUE MODELE ANNEAU 88¢
						
BROSSE POUR CABINET 88¢	BALAI AIMANTE DE PLASTIQUE SPRINT 88¢	BALAI DE LUXE 88¢	ACCESSOIRES SALLE DE BAIN "SELFIX" 3 POUR 88¢	COUTEAUX - COUTEAUX A TRANCHER-FOURCHETTES A VOTRE CHOIX, chacun 88¢	USTENSILES DE CUISINE Votre choix chacun 88¢	AIGUISOIR DE COUTEAUX "PRESTIGE" 88¢
						
TRANCHE-GIGNON 88¢	CUILLER A CREME GLACEE 88¢	BATTEUR CHROME 88¢	SOUS-PLATS DE METAL 14 x 17 COULEURS VARIEES 88¢	BOITE A GATEAUX A COUVERCLE TRANSPARENT 88¢	CORBEILLE A FRITES 88¢	POÉLON D'ACIER 88¢
						
VADROUILLE DE YACHT 88¢	BALAI DE PATIO 88¢	PLUMEAU 88¢	RUBAN ANTI-DERAPANT "NON-SKID TAPE" FOR SLIPPERY SURFACES FOR TUB & SHOWER 88¢	CLASSE-LETRES 88¢	CUVE A VAISSELLE EN PLASTIQUE 88¢	CORBEILLE A PAPIER DE PLASTIQUE 88¢

	88¢	JEU DE PLATS D'HÔTES		88¢	ENSEMBLE DE BOCKS DE PLASTIQUE		88¢	SACS À DÉCHETS EN PLASTIQUE 3 POTS		88¢	BOUILLES THERMOS		88¢	COLLE FORTE		88¢	COUSSIN ET HOUSSE TABLE À REPASSER
	88¢	CINTRES EN BOIS POUR COMPLET		88¢	CINTRES EN BOIS DE JUPE OU PANTALONS		88¢	CANIF DE PÊCHEUR		88¢	MOULE À GÂTEAUX ROND, DÉMONTABLE		88¢	CASSEROLE ACIER INOXYDABLE		88¢	PLANCHE EN BOIS À DÉCOUPER
	88¢	PLANCHE À BIFTECK EN BOIS		88¢	CASSEROLE ALUMINIUM		88¢	CINTRE À PANTALONS		88¢	CORBEILLE À LESSIVE EN PLASTIQUE		88¢	PLAQUE TOURNANTE ÉTAGÉE		88¢	PLAT PRATIQUE À ALIMENTS
	88¢	PLAQUE DE PRISE DE COURANT DOUBLE		88¢	JEU DE PLATS		88¢	GARNITURE DE CUISINE USTENSILES CHROMÉS 4 POUR 88¢		88¢	THERMOMÈTRE DE FOUR		88¢	PORTE-VÊTEMENTS		88¢	THERMOMÈTRE D'APPARTEMENT
	88¢	CRÈME NOXEMA POUR LA PEAU POT DE 5 OZ		88¢	SHAMPOING ALBERTO BORN FREE 5 OZ.		88¢	PAQUET DE 300 BALLEES DE COTON HYDROPHILE 2 POTS		88¢	MULES DE VINYLE POUR DAMES		88¢	MULES TISSU ÉPONGE POUR DAMES		88¢	SOULIERS DE TENNIS ENFANTS ET ADOLESCENTES

2199 RUE LAPIERRE
LASALLE

MGR LANGLOIS & SAUVÉ,
VALLEYFIELD (Nitro)

5850 DES GRANDES PRAIRIES,
SAINT-LEONARD

LUN., MAR., et MERC. 9 H.A.M. A 6 H.P.M. JEU. et VEN. 9 H.A.M. A 9 H.P.M. SAMEDI 9 H.A.M. A 5 H.P.M.



SACS DE CUISINE
paquet de 40 le paquet **88¢**



SAC 1 lb JUIVES, TRANCHES
D'ORANGES ET CITRON **2 sacs 88¢**



SAC DE 13 OZ DE
GIMMAYES GRILLEES **2 sacs 88¢**



CUJOTTES DE
DAMES **2 pour 88¢**



SOUTIEN-GORGE
COUSSINE **88¢**



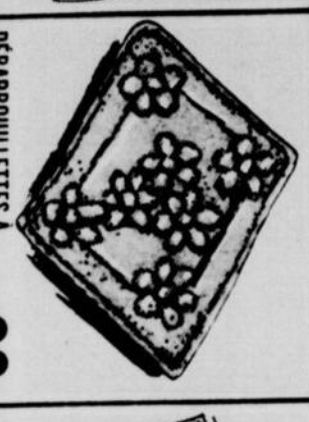
BAS
CUJOTTES EXTENSIBLES **88¢**



CHAUSSETTES DE NYLON
POUR ADOLESCENTS **2 pres 88¢**



BLOUSES DE COTON
JEUNES FILLES **88¢**



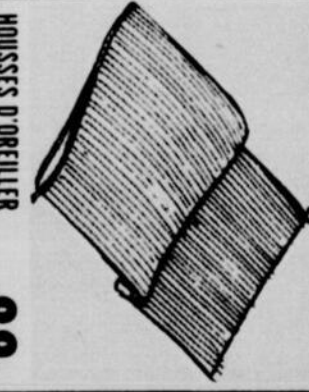
DÉBARQUILLETES A
FLEURS 12" x 12" **4 pour 88¢**



SERVIETTES DE TOILETTE
A FLEURS 15" x 25" **2 pour 88¢**



SERVIETTES DE BAIN A
FLEURS 20" x 40" **ch 88¢**



HOUSSES D'OREILLER
EN CONDUROY 17" x 24 1/2" **88¢**



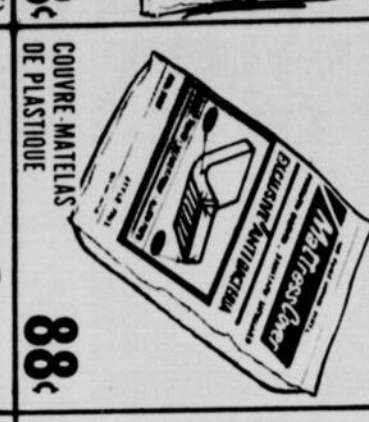
PASSOIRE
SUR SOCLE **88¢**



DEMI-TABLIERS
DE COTON **pour 88¢**



COUVRE-OREILLER
DE COTON **88¢**



COUVRE-MATELAS
DE PLAGSTIQUE **88¢**



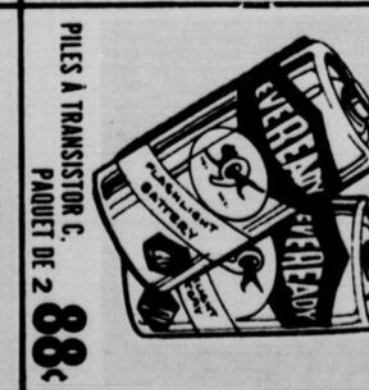
4 DÉBARQUILLETES
"ELIS" 12x12 po. **88¢**



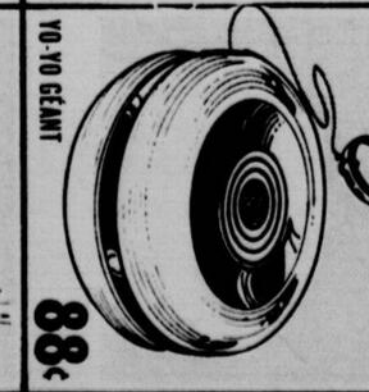
SERV. DE BAIN "ELIS"
22x44 po. **ch 88¢**



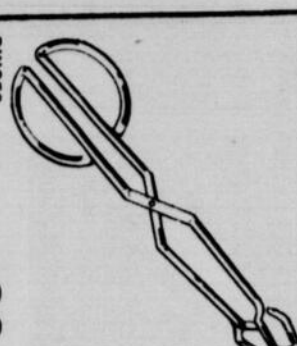
SERVICE DE NAPPERONS
"TABLE FLEX" **88¢**



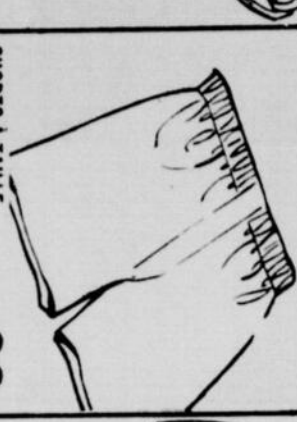
PILES A TRANSISTOR C.
PAQUET DE 2 **88¢**



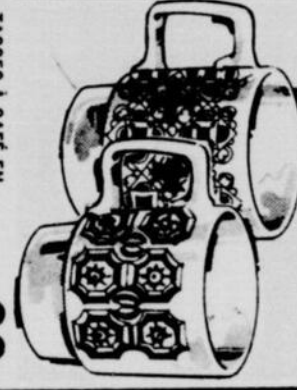
YO-YO GÉANT **88¢**



PINCES
SERV-ALL **88¢**



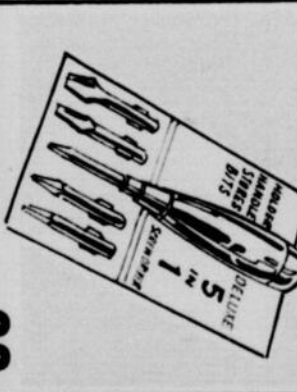
SHORTS A TAILLE
ELASTIQUE pour hommes ch. **88¢**



TASSES A CAFÉ EN
FAIENCÉ **2 pour 88¢**



JEU DE CENDRIERS
3 pieces **88¢**



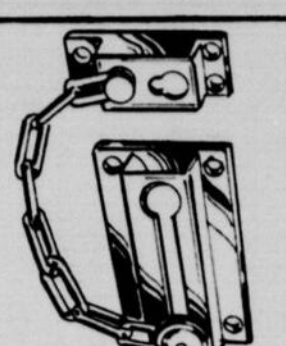
TOURNEVIS 5 dans 1 **88¢**



CORDE DE SISAL DE
50 PIEDS **2 rouleaux 88¢**



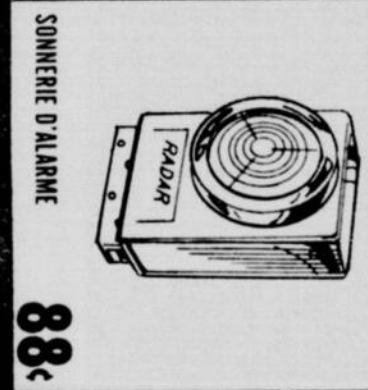
PATINS DE MEUBLES DE
2 po. PAQUET DE 4 **3 pqt 88¢**



CHAÎNE DE PORTE
EN CUIVRE **88¢**



VENTOUSE
DE CAOUTCHOUC 5 1/2 PO. **88¢**



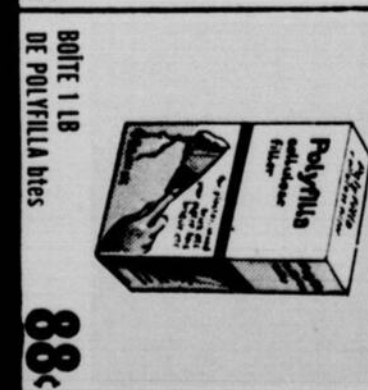
SONNERIE D'ALARME **88¢**



RUBAN DE RÉPARATIONS
DE PISCINE **2 pour 88¢**



RUBAN de RÉPARATIONS de
TOUVAU D'ARRASAGE **2 pour 88¢**



BOLTE 1 LB
DE POLYFILLA btes **88¢**



FIL ELECTRIQUE de 25 pi.
BRUN OU BLANC **88¢**

**2199 RUE LAPIERRE,
LASALLE**

**2665 CHEMIN DE CHAMBLY,
LONGUEUIL**

**MGR LANGLOIS & SAUVÉ,
VALLEYFIELD (NITRO)**

**5850 DES GRANDES PRAIRIES,
SAINT-LEONARD**

LUN. MAR. et MERC. 9 H.A.M. A 6 H.P.M. JEUDI et VEND. 9 H.A.M. A 9 H.P.M. SAMEDI 9 H.A.M. A 5 H.P.M.